

Digital Photo Printer

この説明書は、再生紙を使用しています。
Printed on recycled paper.

お問い合わせは
「ソニー業務用商品相談窓口のご案内」にある窓口へ

ソニー株式会社 〒108-0075 東京都港区港南1-7-1

<http://www.sony.net/>
Printed in Japan

UP-CR25L  MEMORY STICK™

お買い上げいただきありがとうございます。

 **警告** 電気製品は安全のための注意事項を守らないと、
火災や人身事故になることがあります。
この取扱説明書には、事故を防ぐための重要な注意事項と製品の取り扱いかたを示しています。
この取扱説明書をよくお読みのうえ、製品を安全にお使いください。お読みになったあとは、
いつでも見られるところに必ず保管してください。

SnapLab

© 2010 Sony Corporation



- ご使用になる前に _____ JP
- Before Using This Printer _____ GB
- Avant d'utiliser cette imprimante ____ FR
- Vor Verwendung dieses Druckers ____ DE
- Prima di usare la stampante _____ IT
- Antes de utilizar la impresora _____ ES
- Πριν από τη χρήση του εκτυπωτή _ GR
- Bu Yazıcıyı Kullanmadan Önce _____ TR

安全のために

ソニー製品は安全に充分配慮して設計されています。しかし、電気製品は、まちがった使いかたをすると、火災や感電などにより死亡や大けがなど人身事故につながることもあり、危険です。

事故を防ぐために次のことを必ずお守りください。

安全のための注意事項を守る

4～6 ページの注意事項をよくお読みください。

定期点検をする

長期間、安全にお使いいただくために、定期点検をすることをおすすめします。点検の内容や費用については、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口にご相談ください。

故障したら使わない

すぐに、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口にご連絡ください。

万一、異常が起きたら

- 煙が出たら
- 異常な音、においがしたら
- 内部に水、異物が入ったら
- 製品を落としたり、キャビネットを破損したときは



- ① 電源を切る。
- ② 電源コードや接続コードを抜く。
- ③ お買い上げ店またはソニーのサービス窓口に連絡する。

警告表示の意味

取扱説明書および製品では、次のような表示をしています。表示の内容をよく理解してから本文をお読みください。



この表示の注意事項を守らないと、火災や感電などにより死亡や大けがなど人身事故につながることがあります。



この表示の注意事項を守らないと、感電やその他の事故によりけがをしたり周辺の物品に損害を与えたりすることがあります。

注意を促す記号



注意



火災



感電



高温



手を挟まれ
ないように注意

行為を禁止する記号



禁止



分解禁止



ぬれ手禁止



水ぬれ禁止

行為を指示する記号



指示



アース線を
接続せよ

目次

⚠ 警告	4
⚠ 注意	5
CD-ROM マニュアルの使いかた	7
準備	7
取扱説明書を読むには	7
こんなことができます	8
最新の情報について	9
設置する	10
電源コードを接続する	10
起動と終了	10
プリント紙・インクリボンを取り付ける	11
リボンドアのロックを解除する	11
プリント紙・インクリボンを取り付ける	12
スクラップボックスを取り付ける	14
排紙トレイを取り付ける	14
排紙カバーを取り付ける	15
管理画面を表示する	15
仕様	16



下記の注意を守らないと、
火災や感電により死亡や大けがに
つながることがあります。



指示

表示された電源電圧で使用する

日本国内では 100 V でお使いください。
製品の表示と異なる電源電圧で使用する
と、火災や感電の原因となります。



禁止

油煙、湯気、湿気、ほこりの 多い場所では設置・使用しない

上記のような場所に設置すると、火災や
感電の原因となります。
取扱説明書に記されている使用条件以外
の環境での使用は、火災や感電の原因と
なります。



水ぬれ禁止

水にぬれる場所で使用しない

水ぬれすると、漏電による感電発火の原
因となります。



禁止

電源コードを傷つけない

電源コードを傷つけると、火災や感電の
原因となることがあります。

- 設置時に、製品と壁やラック、棚など
の間に、はさみ込まない。
- 電源コードを加工したり、傷つけたり
しない。
- 重いものをのせたり、引っ張ったりし
ない。
- 熱器具に近づけたり、加熱したりしな
い。
- 電源コードを抜くときは、必ずプラグ
をもって抜く。

万一、電源コードが傷んだら、お買い上
げ店またはソニーのサービス窓口に変
換をご依頼ください。



分解禁止

分解や改造をしない

分解や改造をすると、火災や感電、けが
の原因となることがあります。

内部の点検や修理は、お買い上げ店ま
たはソニーのサービス窓口にご依頼く
ださい。



禁止

内部に水や異物を入れない

水や異物が入ると火災や感電の原因とな
ることがあります。

万一、水や異物が入ったときは、すぐ
に電源を切り、電源コードや接続コ
ードを抜いて、お買い上げ店または
ソニーのサービス窓口にご相談くだ
さい。



注意

下記の注意を守らないと、
けがをしたり周辺の物品に**損害**を
与えることがあります。



指示

2人以上で運搬する

本機は重量物ですので、1人で運搬すると腰を痛めたり、けがをすることがあります。運搬は本機側面の^{上側}のくぼみを使用してください。下側のくぼみを使用すると、手がすべったり、バランスをくずしたりして落下し、けがの原因となることがあります。



禁止

不安定な場所に設置しない

ぐらついた台の上や傾いたところに設置すると、倒れたり落ちたりしてケガの原因となることがあります。また、設置・取付け場所の強度を充分にお確かめください。



禁止

通気孔をふさがない

通気孔をふさぐと内部に熱がこもり、火災や故障の原因となることがあります。風通しをよくするために次の項目をお守りください。

- 壁から 10 cm 以上離して設置する。
- 密閉された狭い場所に押し込めない。
- 毛足の長い敷物（じゅうたんや布団など）の上に設置しない。
- 布などで包まない。
- あお向けや横倒し、逆さまにしない。



アース線を 接続せよ

安全アースを接続する

安全アースを接続しないと、感電の原因となることがあります。

次の方法でアースを接続してください。

- 電源コンセントが3極の場合
付属の電源コードを使用することで安全アースが接続されます。
- 電源コンセントが2極の場合
付属の3極→2極変換プラグを使用し、変換プラグから出ている緑色のアース線を建物に備えられているアース端子に接続してください。

安全アースを取り付けることができない場合は、お買い上げ店またはソニーのサービス窓口にご相談ください。



指示

付属の電源コードを使う

付属の電源コードを使わないと、火災や感電の原因となることがあります。



指示

コード類は正しく配置する

電源コードや接続ケーブルは、足に引っかけると本機の落下や転倒などによりけがの原因となることがあります。充分注意して接続・配置してください。



禁止

製品の上に乗らない、重いものを乗せない

倒れたり、落ちたり、壊れたりして、けがの原因となることがあります。



禁止

プリント紙排出口をのぞかない

プリント紙排出口からプリントされたプリント紙が排出されますので、のぞきこむと失明やけがの原因となることがあります。プリント紙の排出口はのぞがないでください。



手を挟まれないよう注意

前扉の開閉の際に手や指をはさまない

前扉を開閉するときに手や指をはさみ、けがの原因となることがあります。
また、前扉を開いたままで使用しないでください。



手を挟まれないよう注意

表示パネルを閉めるときに指を挟まないように注意する

表示パネルを閉めるときは、表示パネルと本体の間に指を挟まれないように注意してください。



高温

プリント直後サーマルヘッドに触れない

プリント直後は、サーマルヘッドが熱くなっている場合があります、触れるとやけどの原因となることがあります。



ぬれ手禁止

ぬれた手で電源プラグをさわらない

ぬれた手で電源プラグを抜き差しすると、感電の原因となることがあります。



指示

お手入れの際は、電源を切る

電源を接続したままお手入れをすると、感電の原因となることがあります。



指示

電源コードのプラグ及びコネクターは突き当たるまで差し込む

真っ直ぐに突き当たるまでさしこまない、と、火災や感電の原因となります。



禁止

排紙トレイは、人通りの妨げになる場所には設置しない

設置された排紙トレイが通路に飛び出していると、通行人がぶつかってけがをするおそれがあります。



禁止

プリンター内部に手を入れない

リボン交換時に開口部から手を無理に奥に入れると、内部の突起や可動部によって、けがをするおそれがあります。



指示

プリント紙は縦置きする

横に置くと回転して落下し、けがの原因となることがあります。



禁止

DVD トレイやメモリーカードスロットをのぞかない

DVD トレイやメモリーカードスロットをのぞき込むと、排出されたトレイやメモリーカードで失明やけがの原因となることがあります。



禁止

表示パネルに無理な力をかけない

表示パネルのガラスが割れて、けがの原因となることがあります。

その他安全上のご注意

注意

ここに規定した以外の手順による制御および調整は、危険なレーザー放射の被爆をもたらします。

本機は「クラス1レーザー製品」です。

CD-ROM マニュアルの 使いかた

窓口のご案内（付属）にあるソニーのご相談窓口にご依頼
ください（有料）。

付属の CD-ROM には UP-CR25L の取扱説明書が記録されています（日本語、英語、フランス語、ドイツ語、イタリア語、スペイン語、ギリシャ語およびトルコ語）。
この取扱説明書は PDF (Portable Document Format) ファイルで作成されています。

準備

付属の CD-ROM に収納されているオペレーションマニュアルを使用するためには、以下のソフトウェアがコンピューターにインストールされている必要があります。

- Adobe Reader 6.0 以上

メモ

Adobe Reader がインストールされていない場合は、下記 URL よりダウンロードできます。

<http://www.adobe.com/jp/>

Adobe および Adobe Reader は、Adobe Systems Incorporated（アドビシステムズ社）の商標です。

取扱説明書を読むには

CD-ROM に収納されている取扱説明書を読むには、次のようにします。

- 1 CD-ROM を、CD-ROM ドライブに入れます。
- 2 Instructions For Use フォルダ内の、読みたい言語の取扱説明書を選択します。

メモ

- ほかの説明書をお読みになる場合は、CD-ROM に収納されている Readme ファイルで説明書の収納先フォルダを確認してください。
- Adobe Reader のバージョンによって、ファイルが正しく表示されないことがあります。正しく表示されない場合は、「準備」の項の URL より最新のソフトウェアをダウンロードしてください。

ご注意

CD-ROM が破損または紛失したため、新しい CD-ROM をご希望の場合は、お買い上げ店、または業務用製品ご相談

こんなことができます

本機は、デジタルカメラなどで撮影した画像データをメモリーカードやCD/DVD などから読み込んで手軽にプリントできます。

本機には次の特長があります。

多彩なプリントサービス

通常のプリントに加え、分割写真やフレームつきプリント、インデックスプリントができます。

また、トリミングや色の調整など、撮影した画像を編集してプリントできます。

オーダー番号やファイル名を透かし状にプリントでき、プリントの仕分けが容易になります。

選べる操作モード

本機を使用する用途に合わせて、フル機能モード、簡易モード、イベントモードの3つの操作モードが選べます。

各種のメモリーカードや CD/DVD に対応

デジタルカメラ用の主要な記憶メディアである、“メモリースティック”やxD-ピクチャーカード、SDカード、マルチメディアカード、コンパクトフラッシュ、マイクロドライブに対応しています。

また、USBメモリーやパソコンで作成したCD/DVDにも対応しています。

高速で高画質なプリント

新開発の昇華熱転写方式のプリントエンジンにより、保存性に優れた美しい画像がすばやくプリントできます。

タッチパネルで簡単操作

10.4インチタッチパネル式ディスプレイを採用し、画面に触れるだけで簡単に操作できます。

オリジナルデータでカスタマイズ

プロモーション用の画像やフレームデータの入ったメモリーカード（拡張コンパクトフラッシュ）を拡張スロットにセットしておけば、待機時に広告を表示したり、フレームを合成したプリントができます。¹⁾ 広告やフレームデータにはオリジナルの画像が使えます。

1) 市販のコンパクトフラッシュやマイクロドライブが必要です。

ワイヤレス機器を使って簡単にプリント

別売りのBluetooth USBアダプター¹⁾を使用すると、携帯電話などのBluetooth対応機器からワイヤレスで画像を送信してプリントできます。Bluetooth通信を使って画像を送信した場合も、メモリーカードから読み込んでプリントする場合と同様の多彩なプリントサービスが利用できます。別売りのワイヤレスアダプター²⁾を使用すると、本機の操作なしに、ワイヤレス機能を搭載したデジタルカメラから画像を送信してプリントすることができます。

なお、この機能を使う場合は拡張コンパクトフラッシュが必要です。

- 1) ご使用になれるBluetooth USBアダプターについては、「仕様」の「別売り品」（18ページ）をご覧ください。なお、ご使用の国・地域によっては、販売しておりません。お買い上げ店、またはお近くのソニーサービス窓口にご相談ください。
- 2) サイレックステクノロジー社製SX-WSG1が必要です。ご使用の国・地域によっては販売しておりません。お買い上げ店、またはお近くのソニーサービス窓口にご相談ください。対応するデジタルカメラや本機の詳細情報については、UP-CR25Lのサポートページ（<http://www.sony.co.jp/snaplab>）をご覧ください。

ロゴや文字などの透かしプリント

ロゴや文字などお好みのデザインを拡張コンパクトフラッシュに入れてセットしておくと、そのデザインを写真上に透かしのように入れてプリントすることができます（ウォーターマーク）。

プリンターの増設

本機のUSB端子に、別のプリンターを接続することができます。¹⁾ これにより、増設プリンターに本機と異なるサイズ用の紙をセットしてプリントサイズを増やしたり、本機と同じサイズ用の紙をセットして本機の用紙がなくなったときに自動的に増設プリンターに切り替えてプリントすることができます。

- 1) 対応するプリンターや詳細情報については、UP-CR25Lのサポートページ（<http://www.sony.co.jp/snaplab>）をご覧ください。

パソコンからプリント

付属のUSBケーブルを使って本機とパソコンを接続すると、パソコンから送ったデータを本機でプリントできます。¹⁾

- 1) パソコンと本機を接続する前に、付属のプリンタードライバーをインストールする必要があります。プリンタードライバーの最新情報についてはUP-CR25Lのサポートページ（<http://www.sony.co.jp/snaplab>）をご覧ください。

一体型のコンパクトなボディ

ディスプレイとプリンターが一体になったコンパクトなボディなので、店頭のカウンターなど、限られたスペースにも設置できます。

また、ディスプレイは操作スタイルに合わせて4段階に角度を調整できます。

最新の情報について

最新の情報については、UP-CR25L のサポートページ (<http://www.sony.co.jp/snaplab>) をご覧ください。

設置する

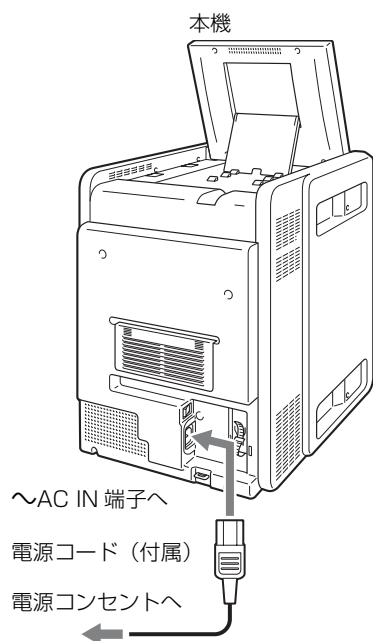
電源コードを接続する

付属の電源コードの電源プラグを本機の～ AC IN 端子に接続し、もう一方をコンセントに差し込みます。

コンセントが2芯の場合は、コンセント側の電源プラグに付属の3極→2極変換プラグを装着してください。このとき、変換プラグに付いている緑色のアース線を必ず建物のアース端子に接続してください。

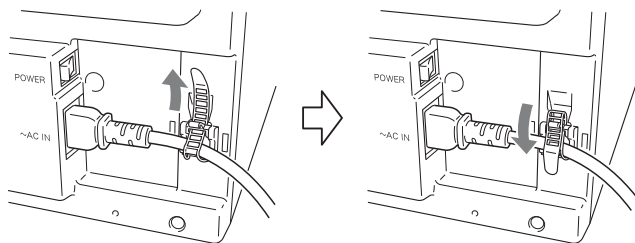
3 極→2 極変換プラグをご使用になる場合のご注意

アースの接続は、必ず電源プラグをコンセントへ差し込む前に行ってください。アースを取りはずす場合は、必ず電源プラグをコンセントから抜いてから行ってください。



電源コードを固定するには

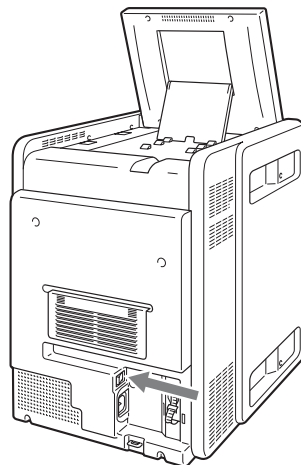
ケーブルクランプを電源コードに巻き付けてから、図のように締めて固定します。



起動と終了

起動

- 1 本機前面のスロットにメモリーカードが挿入されていないことを確認し、POWER スイッチを ON にする。



本機が起動し、次のスタートガイドが表示されます。



プリント紙・インクリボンが無い場合は、次の画面が表示されます。

インクリボン／プリント紙なし

インクリボン、またはプリント紙がなくなりました
新しいプリントカートリッジとプリント紙を入れて
「OK」ボタンを押してください

OK

終了

- 1 操作中の場合は操作を終了させ、スタートガイド画面を表示させる。



- 2 本機前面のスロットにメモリーカードが挿入されていないことを確認し、POWER スイッチを OFF にする。

ご注意

本機の電源を切った後再び電源を入れる場合は、5 秒以上経過してから電源を入れてください。

プリント紙・インクリボンを取り付ける

リボンドアのロックを解除する

リボンドアは、安全のため電源が入っている間はロックされています。ロックを解除するには、次の手順で管理者画面を表示します。

- 1 電源を入れて、本機を起動する。

スタートガイド画面が表示されます。

プリント紙・インクリボンがセットされていない場合は、エラーメッセージ画面が表示されます。

- 2 画面左上隅に 2 回続けてタッチする。

パスワード入力画面が表示されます。



- 3** 画面上のテンキーを使って管理者用のパスワードを入力して、[OK] にタッチする。
(パスワードの出荷時の初期設定は「9999」です。)

管理者画面が表示されます。

管理者画面が表示されると、リボンドアのロックが解除されます。



プリント紙・インクリボンを取り付ける

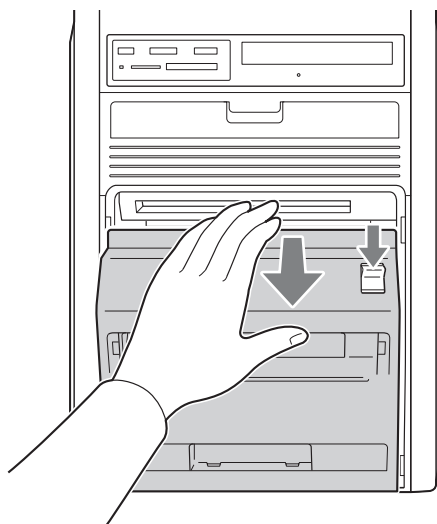
初めて本機をお使いになる場合は、まずプリント紙およびインクリボンを取り付けてください。

プリント紙の取り付け

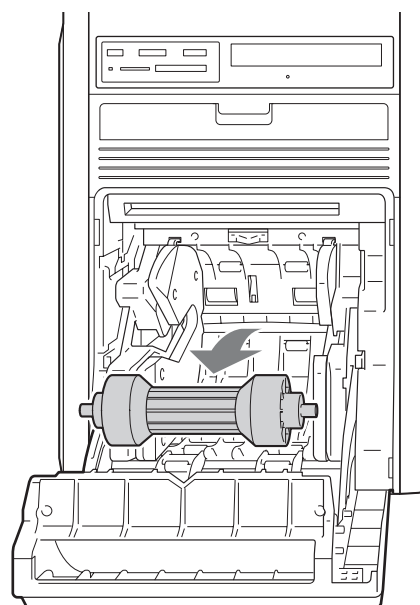
ご注意

ペーパードアやドア開口部の突起に、手や洋服がはさまれたり、引っ掛かったりしないようにしてください。

- 1** ペーパードアレバーを押し下げた後、ペーパードアをロックするまでドア中央部を手前に引いて開ける。

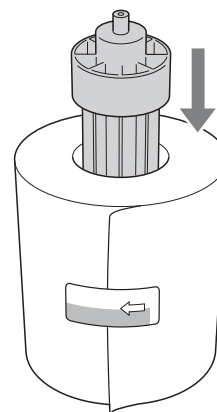


- 2** ペーパーコアを取り出す。



- 3** プリント紙にペーパーコアを差し込む。

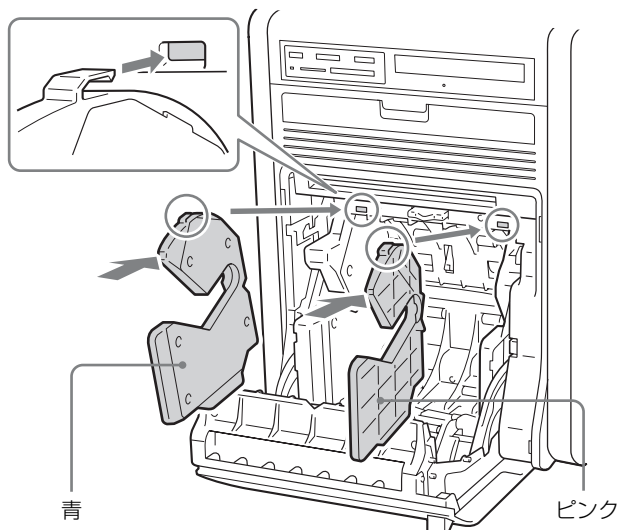
ペーパーコアは左右の形が同じです。どちら側から差し込んでも使用できます。



- 4** 使用するプリント紙の紙幅に合わせて、ペーパーアダプターを着脱する。

紙幅 127 mm (5 インチ) のプリントパック 2UPC-R253/2UPC-R255 シリーズの場合

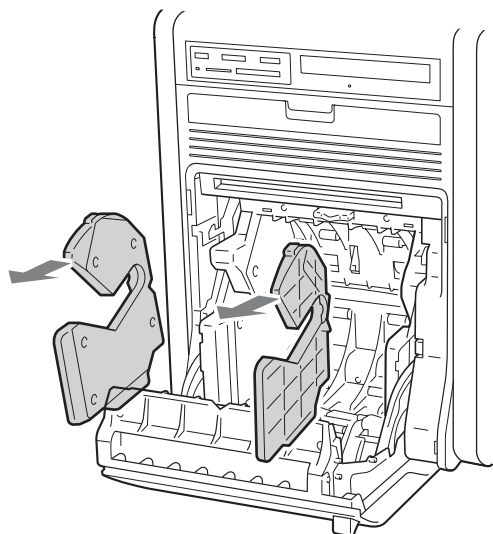
左側にペーパーアダプター (青) を、右側にペーパーアダプター (ピンク) を取り付けて使用します。(工場出荷時はペーパーアダプターが取り付けられています。)



上部のつめがロックするまで矢印部分を押し付けて取り付けます。

紙幅 152 mm (6 インチ) のプリントパック 2UPC-R254/R256/C560 シリーズの場合

ペーパーアダプター (青) とペーパーアダプター (ピンク) を取りはずします。

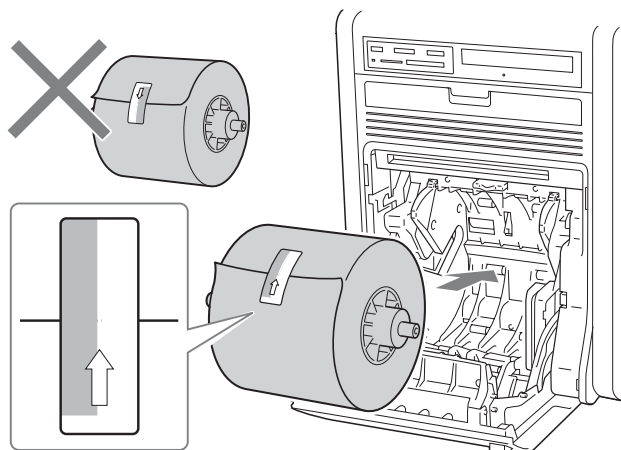


ご注意

取りはずしたペーパーアダプターはなくさないように保管してください。

- 5** プリント紙を取り付ける。

プリント紙の中央にあるシールの矢印が、奥を向くように入れます。



ご注意

ペーパーコアは、プリント紙から外れないように、両端を押さえながら、取り付けてください。

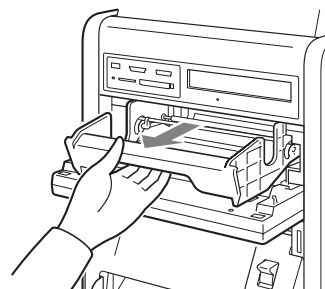
- 6** プリント紙に付いているシールをゆっくりはがす。
7 ペーパードアの中央部をカチッと音がするまで押して閉める。

インクリボンの取り付け

- 1** リボンドアを手前に引いて開ける。

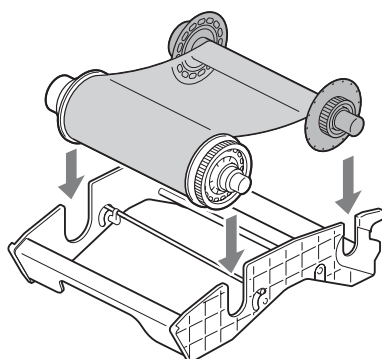


- 2** リボントレイを取り出す。



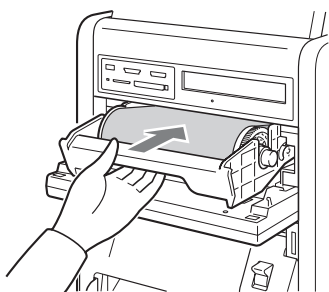
3 インクリボンの白のスプールを黒のスプールから引き抜く。

4 リボンがゆるまないように巻きほどもき、リボントレイに取り付ける。



図のように白のスプールを手前側に、黒のスプールを奥側に取り付けてください。

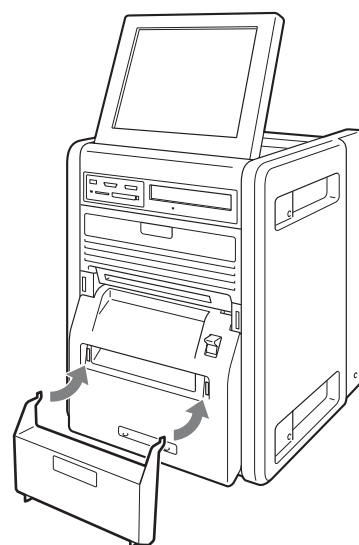
5 リボントレイの中央を持って、本機に挿入する。



6 リボンドアを閉める。

スクラップボックスを取り付ける

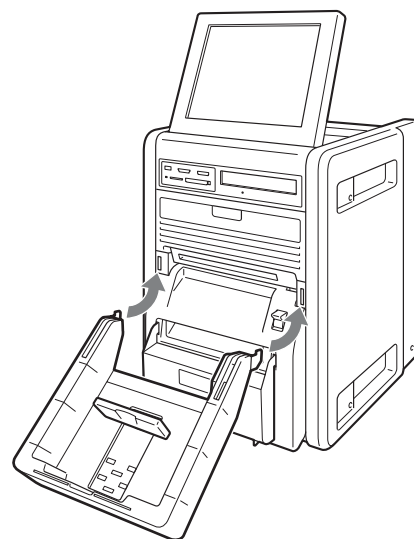
プリント画とプリント画の間には余白ができます。プリントするとこの余白が切り取られ、このボックスの中にたまります。たまった紙片は早めに取り除いてください。



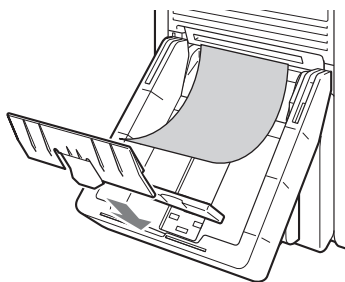
排紙トレイを取り付ける

プリントすると、プリント画が排出され、排紙トレイにたまります。

1 排紙トレイを取り付ける。



排紙トレイアダプターを取り付ける



排紙トレイからプリント画がはみ出すのを防ぎます。
プリント画の反りが、図のようになっている場合にお使いください。

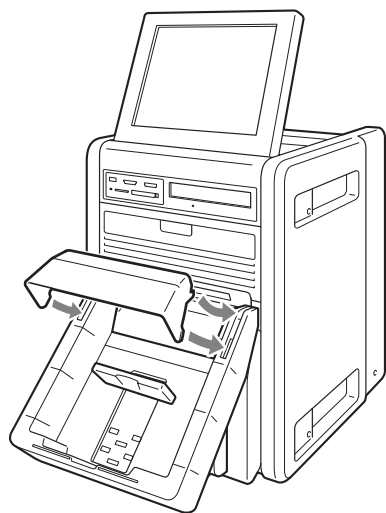
排紙ストッパーの位置を調整する

プリント画のサイズや反りの大きさによって、排紙ストッパーの位置を調節します。位置は3段階に調節できます。

排紙カバーを取り付ける

排紙カバーを排紙トレイに取り付けます。プリント中に排紙口から前に飛び出したプリント紙が手や体に触れたり、排紙口をのぞきこんで顔に当たることを防ぎます。

排紙カバーを取り付けるには



管理画面を表示する

管理画面は次の手順で表示します。

ご注意

- 管理画面で本機の設定を行うには、管理者パスワードの入力が必要です。出荷時には、「9999」が管理者パスワードとして設定されています。
- 本機前面のスロットにメモリーカードが挿入されていると、管理画面を表示できません。メモリーカードを抜いてから、再度操作してください。

- スタートガイド画面で、画面の左上隅に2回続けてタッチする。



パスワード入力画面が表示されます。

- 画面上のテンキーを使って、管理者パスワードを入力する。



3 [OK] ボタンにタッチする。

管理画面が表示されます。



この画面で各タブにタッチして画面を選択し、設定を行います。

(画面表示) タブ

画面に表示する言語の選択やスクリーンセーバーの設定を行います。

(システム) タブ

操作モードの選択や時計の設定、パソコンとの接続の設定などを行います。

また、サーマルヘッドのクリーニングやタッチパネルの調整も、このタブから行います。

(料金) タブ

使用する通貨や料金について設定します。

(管理) タブ

プリントの上限枚数やパスワードを設定します。
また、プリント履歴やシステム履歴を表示します。

(テンプレート) タブ

フレームつきプリントのテンプレートなどのデータを拡張コンパクトフラッシュへコピーします。
また、画像と合成するテキストを入力します。

(プリンターの設定) タブ

オーダー番号やファイル名のプリント、およびカットモードについて設定します。
また、プリンターの画質調整を行います。

4 設定が終了したら、 ボタンにタッチします。

仕様

電源	AC 100 V 50/60 Hz
消費電流	最大 6.3 A
動作温度	10 ℃ ～ 35 ℃
動作湿度	20% ～ 80% (結露なきこと)
最大外形寸法	約 338 × 442 × 454 mm (幅／高さ／奥行き) (最大突起含まず)
質量	約 23 kg (本体のみ)
プリント方式	昇華熱転写型
プリント解像度	330 dpi
プリント階調	YMC 各色 8 ビット (256 階調) 処理
プリントサイズ	2UPC-R253 シリーズ： 89 × 127 mm ± 2 mm (L サイズ) 2UPC-R254 シリーズ： 102 × 152 mm ± 2 mm (KG (はがき) サイズ) 49 × 152 mm ± 2 mm (5 × 15 cm サイズ) ¹⁾ 2UPC-R255 シリーズ： 127 × 178 mm ± 2 mm (2L サイズ) 127 × 127 mm ± 2 mm (13 × 13 cm サイズ) ¹⁾ 89 × 127 mm ± 2 mm (L サイズ) 2UPC-R256/C560 シリーズ： 152 × 203 mm ± 2 mm (15 × 20 cm サイズ) 152 × 178 mm ± 2 mm (15 × 18 cm サイズ) ¹⁾ 102 × 152 mm ± 2 mm (KG (はがき) サイズ)
¹⁾ プリンタードライバー使用時のみ印刷できます。	
プリント画素数	2UPC-R253 シリーズ： 1,210 × 1,728 ドット (L サイズ) 2UPC-R254 シリーズ： 1,382 × 2,048 ドット (KG (はがき) サイズ) 691 × 2,048 ドット (5 × 15 cm サイズ) ¹⁾ 2UPC-R255 シリーズ： 1,728 × 2,380 ドット (2L サイズ) 1,728 × 1,728 ドット (13 × 13 cm サイズ) ¹⁾ 1,210 × 1,728 ドット (L サイズ)

2UPC-R256/C560 シリーズ：	1) DVD+R(DL)/RW および DVD-RAM には対応していません。 CD および DVD への書き込みには対応していません。 Windows XP、Windows Vista および Windows 7 (UDF バージョン 2.01、マスター形式) で作成したディスクの読み込みを検証済です。 すべてのライティングソフトで書き込まれたディスクの読み込みを保証するものではありません。
2,048 × 2,724 ドット (15 × 20 cm サイズ)	
2,048 × 2,380 ドット (15 × 18 cm サイズ) ¹⁾	
1,382 × 2,048 ドット (KG (はがき) サイズ)	
(ただし、左右上下各およそ 2.5 mm はプリントされません。)	
1) プリンタードライバー使用時のみ印刷できます。	
プリント時間 (光沢)	対応画像フォーマット
2UPC-R253 シリーズ：	JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (ベースライン JPEG)
約 8 秒 (L サイズ)	Exif 2.2.1 準拠
2UPC-R254 シリーズ：	DCF 2.0 準拠
約 8 秒 (KG (はがき) サイズ)	(プログレッシブ JPEG およびグレースケール (8bit) JPEG には対応していません)
2UPC-R255 シリーズ：	TIFF: Exif 2.2.1 準拠 (RGB 非圧縮)
約 14 秒 (2L サイズ)	BMP: 24 ビット Windows 形式
2UPC-R256/C560 シリーズ：	(各フォーマットのバージョンによっては、対応していないことがあります)
約 17 秒 (15 × 20 cm サイズ)	最大ピクセル数 JPEG: 横 8,000 × 縦 6,000 ピクセルまたは縦 8,000 × 横 6,000 ピクセル
(ご使用になる条件によっては、プリント時間が異なる場合があります。)	TIFF: 横 8,000 × 縦 6,000 ピクセルまたは縦 8,000 × 横 6,000 ピクセル
プリント時間 (マット)	BMP: 横 8,000 × 縦 6,000 ピクセルまたは縦 8,000 × 横 6,000 ピクセル
2UPC-R253 シリーズ：	最大ファイル数 各メディア 9,999 ファイル
約 14 秒 (L サイズ)	液晶ディスプレイ
2UPC-R254 シリーズ：	10.4 インチ TFT カラー液晶タッチスクリーンディスプレイ
約 14 秒 (KG (はがき) サイズ)	640 × 480 ドット、RGB
2UPC-R255 シリーズ：	付属品
約 23 秒 (2L サイズ)	排紙トレイ (1)
2UPC-R256/C560 シリーズ：	排紙トレイアダプター (1)
約 27 秒 (15 × 20 cm サイズ)	排紙カバー (1)
(ご使用になる条件によっては、プリント時間が異なる場合があります。)	スクラップボックス (1)
入力端子 AC IN (電源入力用)	クリーニングリボン (1)
制御端子 RS-232C (外部制御用、D-Sub 9 ピン) (1)	リボントレイ (1)
USB ポート (デバイス)	ペーパーコア (1)
Hi-Speed USB (USB2.0 準拠)	ペーパーアダプター (青) (1)
USB ポート (ホスト)	ペーパーアダプター (ピンク) (1)
USB メモリー用 (3) (フロント 1、リア 2)	電源コード (1)
メモリーカードスロット	USB ケーブル (1-790-081-71 (Sony)) (1)
“メモリースティック” 用 (1)	3 極 → 2 極変換プラグ (1)
SD カード用 (1)	CD-ROM (1)
(SDXC には対応していません)	ソフトウェアライセンス契約書 (1)
コンパクトフラッシュ用 (2)	ご使用になる前に (1)
(1 か所は拡張用スロットです)	保証書 (1)
xD- ピクチャーカード用 (1)	
CD/DVD ドライブ ¹⁾	
CD-R/RW、DVD-R/RW 用	

注意

付属の電源コードは本機の専用品です。
他の機器には使用できません。

別売り品

使用インクリボン／プリント紙

ラミネートカラープリントパック

2UPC-R253 シリーズ

2UPC-R254 シリーズ

2UPC-R255 シリーズ

2UPC-R256 シリーズ¹⁾

2UPC-C560 シリーズ¹⁾

Bluetooth USB アダプター

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) ご使用の国・地域によっては、販売していません。お買い上げ店、またはお近くのソニーサービス窓口にご相談ください。

2) 本機の Bluetooth 通信機能は DPPA-BT1 との組み合わせでのみ使用することができます。

他の Bluetooth USB アダプターはご使用になれません。

本機は「高調波電流規格 JIS C 61000-3-2 適合品」です。

この装置は、クラス A 情報技術装置です。この装置を家庭環境で使用すると電波妨害を引き起こすことがあります。この場合には使用者は適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。

VCCI-A

- お使いになる前に、必ず動作確認を行ってください。本機や付属のソフトウェア、記録メディア、外部ストレージなどを使用中、万一これらの不具合により正常に動作しなかった場合のプリント結果や記録データの補償については、ご容赦ください。
- 故障その他に伴う営業上の機会損失等は保証期間中および保証期間経過後にかかわらず、補償はいたしかねますのでご了承ください。
- 本機の液晶パネルは有効画素 99.99% 以上の非常に精密度の高い技術で作られています。画面上に黒い点が現れたり（画素欠け）、常時点灯している輝点（赤、青、緑など）や減点がある場合があります。また、液晶パネルの特性上、長期間ご使用の間に画素欠けが生じることもあります。これらの現象は故障ではありませんので、ご了承の上本機をお使いください。

本機の仕様および外観は、改良のため予告なく変更することがありますが、ご了承ください。

Owner's Record

The model and serial numbers are located at the rear.
Record these number in the space provided below.
Refer to these numbers whenever you call upon your Sony dealer regarding this product.

Model No. _____

Serial No. _____

WARNING

To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.

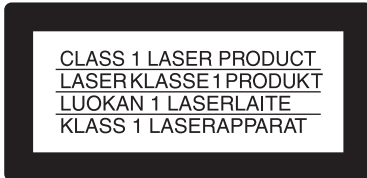
To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

THIS APPARATUS MUST BE EARTHED.

To disconnect the main power, unplug the AC IN connector.

CAUTION

Use of controls or adjustments or performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure.



This digital photo printer is classified as CLASS 1 LASER PRODUCT.

CAUTION

The use of optical instruments with this product will increase eye hazard.

Warning on power connection

Use a proper power cord for your local power supply.

1. Use the approved Power Cord (3-core mains lead) / Appliance Connector / Plug with earthing-contacts that conforms to the safety regulations of each country if applicable.
2. Use the Power Cord (3-core mains lead) / Appliance Connector / Plug conforming to the proper ratings (Voltage, Ampere).

If you have questions on the use of the above Power Cord / Appliance Connector / Plug, please consult a qualified service personnel.

For the customers in the U.S.A.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

All interface cables used to connect peripherals must be shielded in order to comply with the limits for a digital device pursuant to Subpart B of Part 15 of FCC Rules.

For the customers in Europe

The manufacturer of this product is Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Japan.

The Authorized Representative for EMC and product safety is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

For any service or guarantee matters, please refer to the addresses given in separate service or guarantee documents.

This apparatus shall not be used in the residential area.

For the customers in Europe, Australia and New Zealand

WARNING

This is a Class A product. In a domestic environment, this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

For kundene i Norge

Dette utstyret kan kobles til et IT-strømfordelingssystem.

For the customers in the U.S.A.

Lamp in this product contains mercury. Disposal of these materials may be regulated due to environmental considerations. For disposal or recycling information, please contact your local authorities or the Telecommunications Industry Association (www.eiae.org).

For the State of California, USA only

Perchlorate Material - special handling may apply, See www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate
Perchlorate Material : Lithium battery contains perchlorate.

For the customers in Taiwan only



廢電池請回收

Table of Contents

Using the CD-ROM Manual.....22
 Preparations 22
 Reading the CD-ROM Manual..... 22
What This Product Can Do22
Information Updates23
Installation24
 Connecting the Power Cord..... 24
 Startup and Shutdown..... 24
Loading the Paper Roll and Ink
Ribbon25
 Unlocking the Ribbon Door 25
 Loading the Paper Roll and Ink Ribbon 26
 Attaching the Scrap Receptacle..... 28
 Attaching the Output Tray..... 28
 Attaching the Output Cover..... 29
Displaying the Administration Screen29
Specifications30

Using the CD-ROM Manual

The supplied CD-ROM includes manuals for this printer (in Japanese, English, French, German, Italian, Spanish, Greek and Turkish). The copies of these manuals are created in pdf (Portable Document Format).

Preparations

One of the following programs must be installed on your computer in order to use the operation manuals contained on the CD-ROM disc.

- Adobe Reader Version 6.0 or higher

Memo

If Adobe Reader is not installed, you can download it from the following URL:
<http://www.adobe.com/>

Adobe and Adobe Reader are trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries.

Reading the CD-ROM Manual

To read the manual on the CD-ROM, proceed as follows.

- 1 Insert the CD-ROM disc in your CD-ROM drive.

The manuals are saved in the Instructions For Use folder.
- 2 Select and click the manual that you want to read.

Memos

- Open the Readme file on the CD-ROM to confirm the storage folders for any other manuals you want to read.
- The files may not be displayed properly, depending on the version of Adobe Reader. In such a case, install the latest version you can download from the URL mentioned in “Preparations” above.

Note

If you lose the CD-ROM disc or you cannot read it for some reason, you can purchase a new CD-ROM disc. Contact your nearest Sony service representative.

What This Product Can Do

This unit reads image data stored on a memory card, CD, or DVD and allows quick and easy printing of photos taken with a digital camera or other device.
The product has the following features.

Versatile print services

Besides regular photo printout, the unit can produce split image prints, prints with borders, and index prints. It also allows the user to edit images before printing with functions such as trimming and color adjustment. Order numbers and file names can be printed as a watermark, making print sorting easy.

Selectable operation modes

To fit the specific purpose for which the unit is used, Full mode, Quick Print mode, and Event mode can be selected.

Support for a wide range of memory cards and CD/DVD support

All major memory card formats used in digital cameras are supported: “Memory Stick,” xD-Picture Card, SD Card, MultiMediaCard, CompactFlash card, and Microdrive. The unit also supports USB memory, CDs and DVDs created using a computer.

High-speed high-quality printing

Using a newly developed print engine that features a dyesublimation thermal transfer technology, it is possible to print images of lasting beauty at high speed.

Easy operation by touch panel

A 10.4-inch touch panel display is used, allowing for easy operation with just a touch of the screen.

Customizable with original data

By inserting a memory card (expansion CompactFlash card) carrying promotional images and border data into the expansion slot, screen savers can be displayed and photos can be combined with borders for printing.¹⁾ Original images can be used for the advertisement and border data.

1) A commercially available CompactFlash card or Microdrive is required.

Printing from wireless devices

Using an optional Bluetooth USB adaptor¹⁾, you can wirelessly send images from Bluetooth-compatible devices such as mobile phones and print. The versatile print services available when printing from a memory card are also available when sending images via Bluetooth communication.

Using an optional wireless adapter²⁾, you can send images from a digital camera with wireless functions and print the images without touching the unit.

An expansion CompactFlash card is necessary to use this function.

1) For more on compatible Bluetooth USB adaptors, see “*Optional accessories*” on page 31 of “Specifications.” The adaptor may not be commercially available depending on your country or region. Consult your local Sony dealer.

2) A Silex Technologies SX-WSG1 is required. This device may not be commercially available depending on your country or region. Consult your local Sony dealer.
For information on supported digital cameras and further details on this unit, please visit the UP-CR25L support page at <http://www.sony.net/snaplab>.

Printing watermarks for logos and text

By storing logos, text, and other custom designs on an expansion CompactFlash card and installing the card, you can print the designs onto photos as watermarks.

Printer expansions

You can connect an additional printer to the USB ports on the unit.¹⁾ You can load an expansion printer with a paper size different from the unit to increase the number of print sizes that are available, or load the same paper size to enable the expansion printer to continue printing automatically when the unit runs out of paper.

1) For information on supported printers and further details, please visit the UP-CR25L support page at <http://www.sony.net/snaplab>.

Printing from computers

By connecting the unit to a computer using the supplied USB cable, data sent from the computer can be printed on the unit.¹⁾

1) The supplied printer driver must be installed on the computer before connecting it to the unit. For the latest information on the printer driver, please visit the UP-CR25L support page at <http://www.sony.net/snaplab>.

Compact, integrated body

The display and printer are housed in a single enclosure which does not take up much space and easily fits on a shop counter or similar.

In addition, the screen angle can be adjusted to four different settings to fit operation conditions.

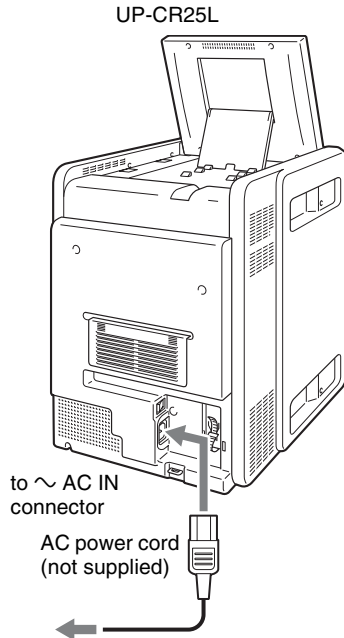
Information Updates

For the latest information, please visit the UP-CR25L support page at <http://www.sony.net/snaplab>.

Installation

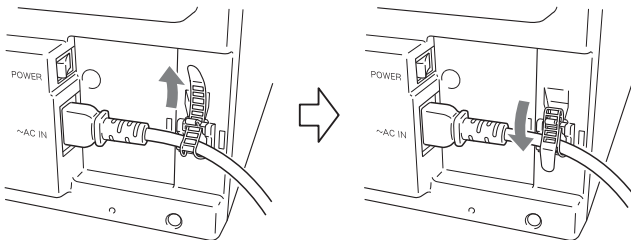
Connecting the Power Cord

Connect the power cord to the ~ AC IN connector on the back of the unit, and then connect the plug to a power outlet.



To secure the power cord

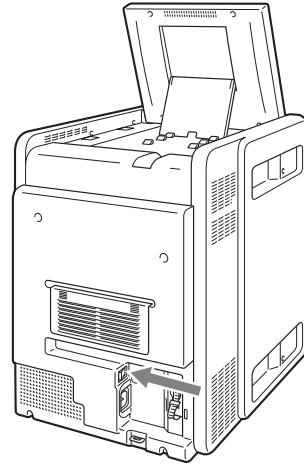
Wrap the cable clamp around the power cord, and fasten it securely as shown.



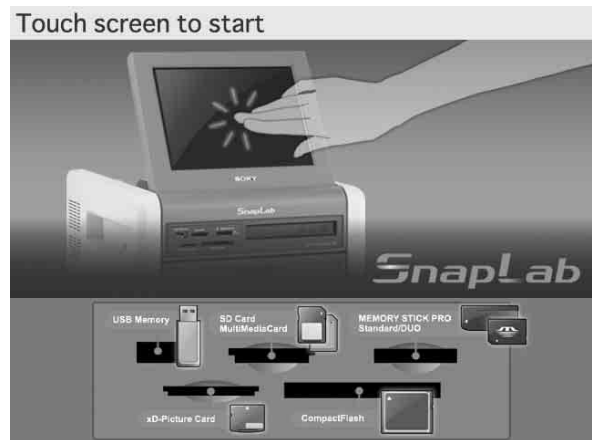
Startup and Shutdown

Startup

- 1 Verify that no memory card is inserted in any of the front-side memory card slots of the unit. Then turn on the POWER switch.



The unit starts up, and the Start Guide screen appears.



If the ink ribbon or paper roll is empty, the following screen appears.

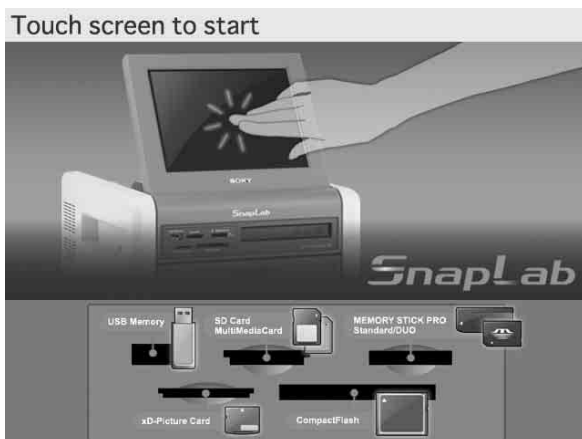
Ink Ribbon or Paper Roll Empty

The ink ribbon or paper roll is empty.
Insert a new ribbon cartridge and paper roll,
and then press "OK".

OK

Shutdown

- 1 Complete any pending operations, and then bring up the Start Guide screen.



- 2 Verify that no memory card is inserted in any of the front-side memory card slots of the unit. Then turn off the POWER switch.

Note

After turning off the unit, wait at least 5 seconds before turning it on again.

Loading the Paper Roll and Ink Ribbon

Unlocking the Ribbon Door

The ribbon door is locked for safety when the unit is turned on. To unlock the door, proceed as follows and display the administration screen.

- 1 Turn on the power and start the unit.

The Start Guide screen appears.

If an ink ribbon or paper roll is not loaded, an error message appears.

- 2 Touch the top left corner of the screen twice in succession.

The password entry screen appears.



- 3 Enter the administrator password using the numeric keypad, and touch [OK].
(The factory default setting for the password is "9999.")

The administration screen appears.

When the administration screen appears, the ribbon door will unlock.



Loading the Paper Roll and Ink Ribbon

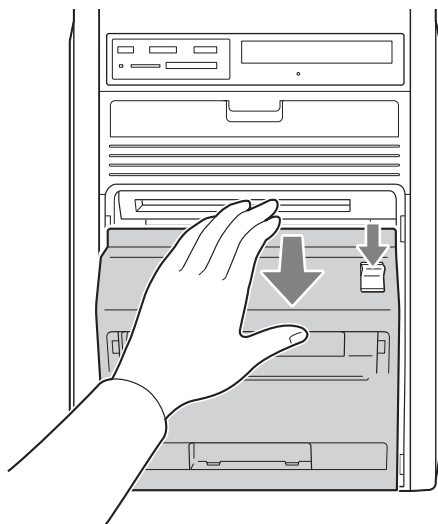
When you use the unit for the first time, load the paper roll and ink ribbon.

To load the paper roll

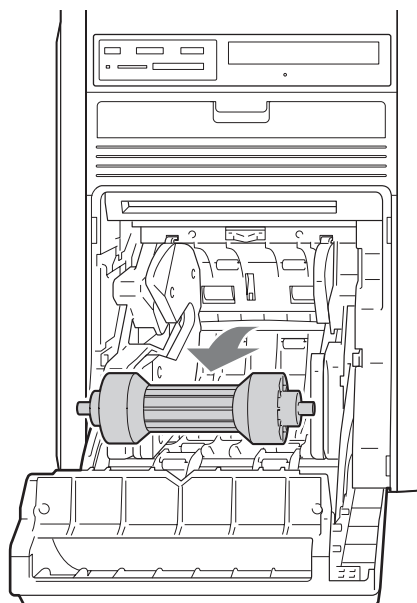
Note

Be careful that your fingers and clothing are not caught in the paper door or on the protuberance in the opening of the door.

- 1 Press and lower the paper door lever, hold the paper door at the center portion, and pull the door forward until it locks into the open position.

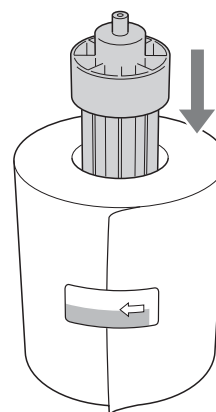


- 2 Remove the paper core.



- 3 Insert the paper core into the paper roll.

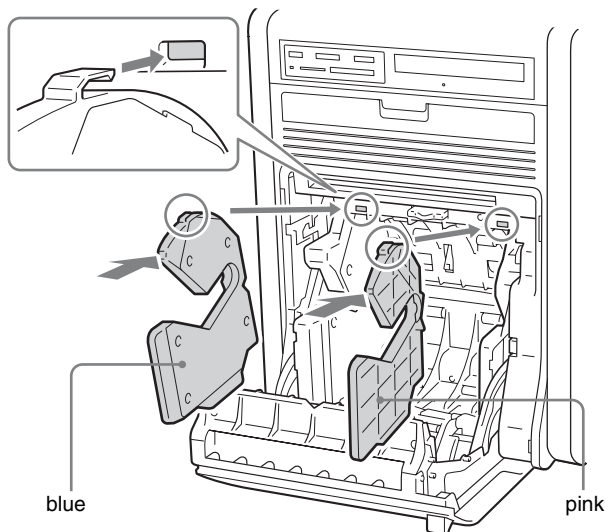
The two sides of the paper core are the same shape. You can insert either side.



- 4** Depending on the width of your paper roll, attach or remove the paper adapters.

Paper with 127-mm (5-inch) width: 2UPC-R253/R255 series Printing Pack

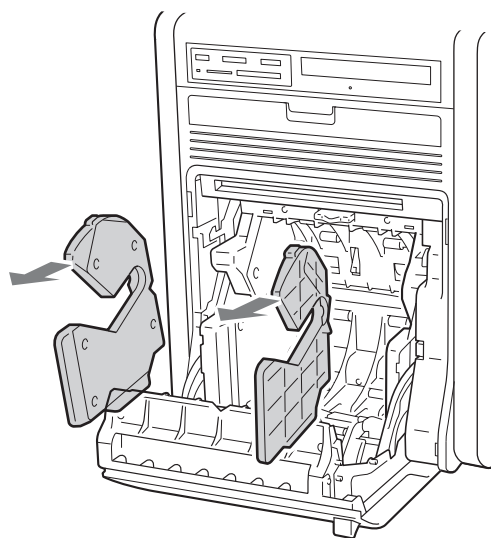
Attach the blue paper adapter to the left side of the unit, and the pink paper adapter to the right side. (The unit is factory shipped with the paper adapters attached.)



Press the portions indicated by the arrows until the tabs at the top lock into place.

Paper with 152-mm (6-inch) width: 2UPC-R254/R256/C560 series Printing Pack

Remove the blue and pink paper adapters.

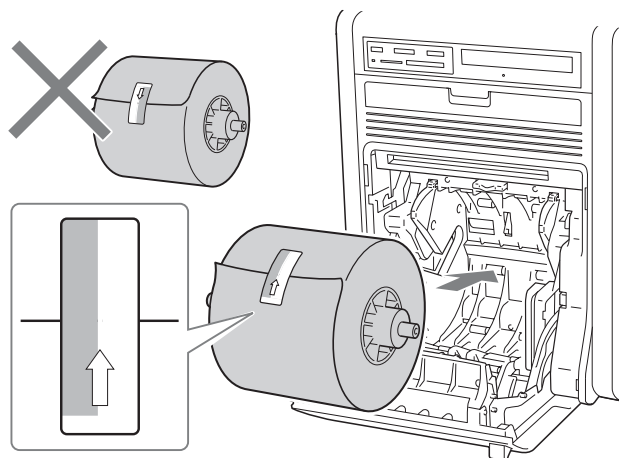


Note

Store removed paper adapters in a safe place.

- 5** Load the paper roll.

Be sure to load the paper roll with the arrow on the seal pointing inside the unit.



Note

To prevent the paper roll from sliding off, hold both sides of the paper core when loading it into the unit.

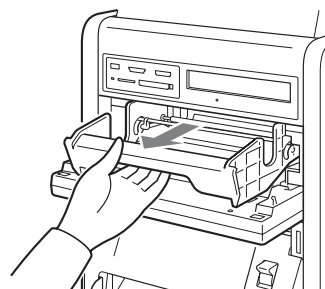
- 6** Remove the seal affixed to the paper roll.
- 7** Close the paper door, and press the center of the door until it clicks into place.

To load the ink ribbon

- 1** Pull the ribbon door toward you to open it.

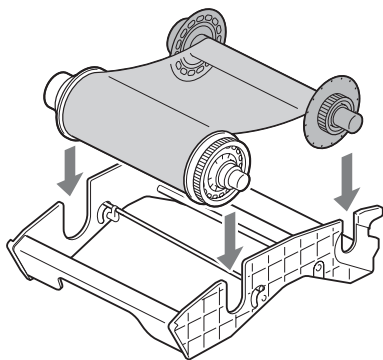


- 2** Remove the ribbon tray.



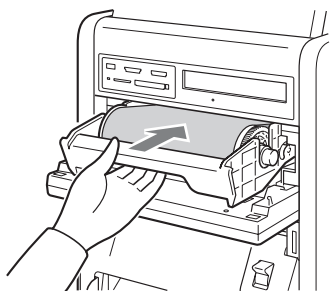
- 3** Detach the white spool of the ink ribbon from the black spool.

- 4** Gently unravel the ribbon without loosening it, and place it in the ribbon tray.



Place the white spool in the front holder and the black spool in the rear holder as shown.

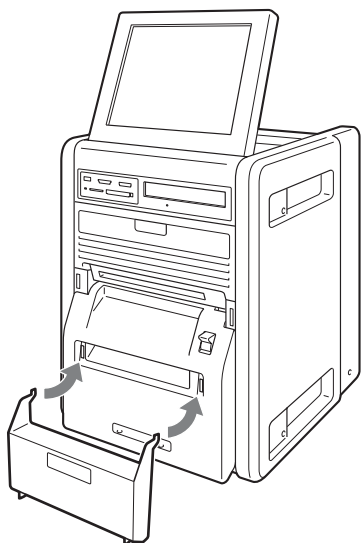
- 5** Hold the center of the ribbon tray, and load it into the unit.



- 6** Close the ribbon door.

Attaching the Scrap Receptacle

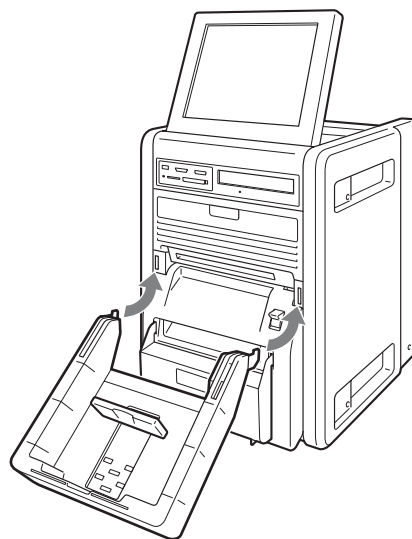
When printing, a margin of empty space is left between each printout. These excess portions are cut off and dropped into the scrap receptacle. Remove scraps from the receptacle as soon as possible.



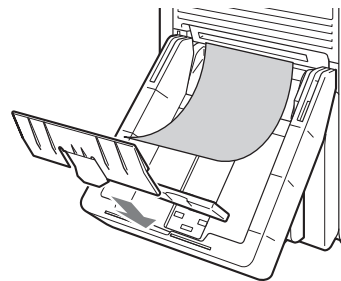
Attaching the Output Tray

When printing, printouts are ejected from the printer and collect in the output tray.

- 1** Attach the output tray to the printer.



Attaching the output tray adapter



The output tray adapter prevents printouts from sticking out of the output tray. Use the adapter when printouts curl as shown.

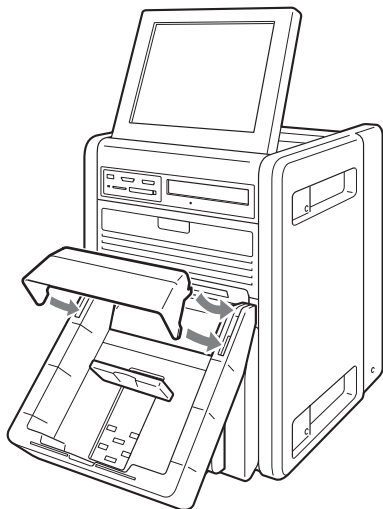
Adjusting the output stopper position

Adjust the position of the output stopper according to the printout size and amount of curling. There are three positions to which to adjust.

Attaching the Output Cover

Attach the output cover to the output tray. Doing so prevents minor cuts and injuries that may result from printouts ejecting quickly out of the output slot while printing.

To attach the output cover



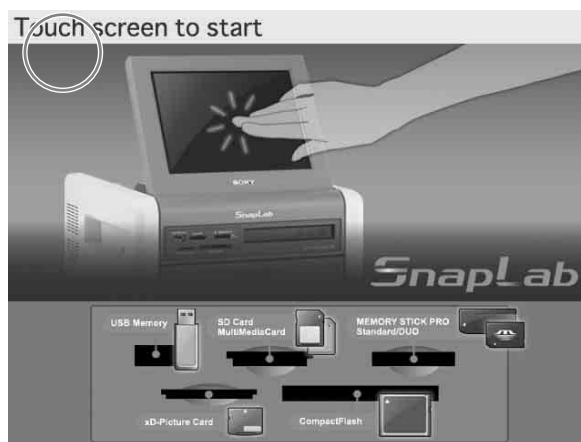
Displaying the Administration Screen

Proceed as follows to display the administration screen.

Notes

- Before you can make settings on the administration screen, you must enter the administrator password. In the factory default condition, the administrator password is set to “9999.”
- If a memory card is inserted in any of the front-side memory card slots of the unit, the administration screen does not come up. Remove any memory cards first, and then repeat the procedure.

- 1 At the Start Guide display, touch the top left corner of the screen twice in succession.



The password entry screen appears.

- 2 Enter the administrator password using the numeric keypad.



3 Touch the [OK] button.

The administration screen appears.



By touching one of the tabs at the top of this screen, you can select the respective category to make settings.

(Screens) tab

Lets you select the language display and configure settings such as those for the screen saver.

(System) tab

Let's you select the operation mode, set the clock, and configure settings such as those for connecting the unit to a computer.

You can also perform thermal head cleaning and touch panel adjustment from this tab.

(Pricing) tab

Lets you set the currency to use and the price of prints.

(Administration) tab

Lets you limit the number of prints per order and make password settings.

The print logs and system logs can also be displayed from this tab.

(Template) tab

Lets you copy data such as templates for border prints onto an expansion CompactFlash card.

You can also enter the text that will be added to images from this tab.

(Printer settings) tab

Lets you configure settings such as those for printing by order number or file name, as well as cutting mode settings.

You can also perform print quality adjustment from this tab.

4 When the setting is complete, touch the button.

Specifications

Power requirements

100 to 240 V AC, 50/60 Hz

Input current 6.3 to 3.2 A max. (while printing)

Operating temperature range

10 to 35 °C

Operating humidity range

20 to 80% (no condensation)

External dimensions

Approx. 338 × 442 × 454 mm (WHD)

(13 ³/₈ × 17 ¹/₂ × 17 ⁷/₈ inches)

(excluding the maximum projecting parts)

Mass

Approx. 23 kg (50.71 lb) (printer only)

Printing system Dye sublimation thermal transfer

Resolution 330 dpi

Gradation 8 bits (256 levels) each for Yellow, Magenta, Cyan

Picture size 2UPC-R253 series:

89 × 127 mm ±2 mm

(3.5 × 5 inches ±³/₃₂ inches)

2UPC-R254 series:

102 × 152 mm ±2 mm

(4 × 6 inches ±³/₃₂ inches)

49 × 152 mm ±2 mm

(2 × 6 inches ±³/₃₂ inches)¹⁾

2UPC-R255 series:

127 × 178 mm ±2 mm

(5 × 7 inches ±³/₃₂ inches)

127 × 127 mm ±2 mm

(5 × 5 inches ±³/₃₂ inches)¹⁾

89 × 127 mm ±2 mm

(3.5 × 5 inches ±³/₃₂ inches)

2UPC-R256/C560 series:

152 × 203 mm ±2 mm

(6 × 8 inches ±³/₃₂ inches)

152 × 178 mm ±2 mm

(6 × 7 inches ±³/₃₂ inches)¹⁾

102 × 152 mm ±2 mm

(4 × 6 inches ±³/₃₂ inches)

1) Printable only when using the printer driver.

Printable pixels 2UPC-R253 series:

1,210 × 1,728 dots (3.5 × 5 inches)

2UPC-R254 series:

1,382 × 2,048 dots (4 × 6 inches)

691 × 2,048 dots (2 × 6 inches)¹⁾

2UPC-R255 series:

1,728 × 2,380 dots (5 × 7 inches)

1,728 × 1,728 dots (5 × 5 inches)¹⁾

1,210 × 1,728 dots (3.5 × 5 inches)

2UPC-R256/C560 series:

2,048 × 2,724 dots (6 × 8 inches)

2,048 × 2,380 dots (6 × 7 inches)¹⁾
 1,382 × 2,048 dots (4 × 6 inches)
 (The top and bottom and right and left
 portions will not be printed by about
 2.5 mm.)

1) Printable only when using the printer driver.

Printing time (glossy)

2UPC-R253 series:
 Approx. 8 sec. (3.5 × 5 inches)
 2UPC-R254 series:
 Approx. 8 sec. (4 × 6 inches)
 2UPC-R255 series:
 Approx. 14 sec. (5 × 7 inches)
 2UPC-R256/C560 series:
 Approx. 17 sec. (6 × 8 inches)
 (Printing time may vary depending on the
 conditions of use.)

Printing time (matte)

2UPC-R253 series:
 Approx. 14 sec. (3.5 × 5 inches)
 2UPC-R254 series:
 Approx. 14 sec. (4 × 6 inches)
 2UPC-R255 series:
 Approx. 23 sec. (5 × 7 inches)
 2UPC-R256/C560 series:
 Approx. 27 sec. (6 × 8 inches)
 (Printing time may vary depending on the
 conditions of use.)

Input connector AC IN (for power)

Control connector

RS-232C (External control interface,
 D-SUB 9-pin connector) (1)

USB function port

Hi-Speed USB (USB2.0)

USB host port For the USB memory (3) (front ×1,
 rear ×2)

Memory card slots

“Memory Stick” interface slot (1)
 SD Card interface slot (1)
 (SDXC not supported)
 CompactFlash card interface slot (2)
 (One of the two slots is used as expansion
 slot.)
 xD-Picture Card interface slot (1)

CD/DVD drive¹⁾

For CD-R/RW or DVD-R/RW

1) DVD+R (DL)/RW and DVD-RAM are not supported.

Writing to CDs and DVDs is not supported.

Readability has been verified for discs created in Windows XP, Windows
 Vista, and Windows 7 (UDF version 2.01, mastered format).

Readability is not guaranteed for discs created with some writing software.

Compatible image file formats

JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (baseline
 JPEG)
 Exif 2.2.1 compatible

DCF 2.0 compatible
 (Progressive JPEG and 8-bit grayscale
 JPEG not supported)
 TIFF: Exif 2.2.1 compatible (TIFF-RGB
 non compressed)
 BMP: 24 bit Windows format
 (Some versions of the file formats may
 not be compatible)

Maximum number of pixels to be handled

JPEG: 8,000(H) × 6,000(V) or
 8,000(V) × 6,000(H)
 TIFF: 8,000(H) × 6,000(V) or
 8,000(V) × 6,000(H)
 BMP: 8,000(H) × 6,000(V) or
 8,000(V) × 6,000(H)

Maximum number of files to be handled

9,999 files for a memory card

LCD display 10.4-inch touch sensitive TFT color
 display

640 × 480 pixels, RGB

Accessories supplied

Output tray (1)
 Output tray adapter (1)
 Output cover (1)
 Scrap receptacle (1)
 Cleaning ribbon (1)
 Ribbon tray (1)
 Paper core (1)
 Paper adapter (blue) (1)
 Paper adapter (pink) (1)
 USB cable (1-790-081-71 (Sony)) (1)
 CD-ROM (1)
 Software License Agreement (1)
 Before Using This Printer (1)
 Warranty Card (1)

Optional accessories

Self-Laminating Color Printing Pack

2UPC-R253 series
 2UPC-R254 series
 2UPC-R255 series
 2UPC-R256 series¹⁾
 2UPC-C560 series¹⁾

Bluetooth USB adaptor

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) May not be commercially available depending on your country or region.
 Consult your local Sony dealer.

2) The Bluetooth communication function for this unit can only be used with
 DPPA-BT1 adapters.

All other Bluetooth USB adapters are not supported.

Notes

- Always verify that the unit is operating properly before use.
SONY WILL NOT BE LIABLE FOR DAMAGES OF ANY KIND INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, COMPENSATION OR REIMBURSEMENT ON ACCOUNT OF FAILURE TO PRINT CONTENT OF ANY TYPE OR LOSS OF DATA DUE TO FAILURE OF THIS UNIT OR ITS PRINTING MEDIA, ASSOCIATED SOFTWARE, EXTERNAL STORAGE, OR OTHER EXTERNAL DEVICE.
- SONY WILL NOT BE LIABLE FOR DAMAGES OF ANY KIND INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, COMPENSATION OR REIMBURSEMENT ON ACCOUNT OF THE LOSS OF PRESENT OR PROSPECTIVE PROFITS DUE TO FAILURE OF THIS UNIT, EITHER DURING THE WARRANTY PERIOD OR AFTER EXPIRATION OF THE WARRANTY, OR FOR ANY OTHER REASON WHATSOEVER.
- The LCD panel fitted to this unit is manufactured with high precision technology, giving a functioning pixel ratio of at least 99.99%. Thus a very small proportion of pixels may be “stuck”, either always off (black), always on (red, green, or blue), or flashing. In addition, over a long period of use, because of the physical characteristics of the liquid crystal display, such “stuck” pixels may appear spontaneously. These problems are not a malfunction.

Design and specifications are subject to change without notice.

AVERTISSEMENT

Afin de réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

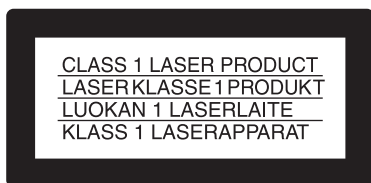
Afin d'écartier tout risque d'électrocution, garder le coffret fermé. Ne confier l'entretien de l'appareil qu'à un personnel qualifié.

CET APPAREIL DOIT ÊTRE RELIÉ À LA TERRE.

Pour déconnecter l'alimentation principale, débrancher le connecteur AC IN.

Attention

L'emploi de commandes ou ajustements ou l'exécution de procédures autres que celles spécifiées ici peut provoquer une exposition dangereuse au rayonnement.



Cet imprimante photo numérique est classée comme PRODUIT LASER DE CLASSE 1.

Attention

L'emploi d'instruments optiques avec ce produit augmentera les risques pour les yeux.

AVERTISSEMENT sur le connecteur d'alimentation

Utiliser un cordon d'alimentation approprié à votre tension d'alimentation secteur locale.

1. Utilisez un cordon d'alimentation (câble secteur à 3 fils)/fiche femelle/fiche mâle avec des contacts de mise à la terre conformes à la réglementation de sécurité locale applicable.
2. Utilisez un cordon d'alimentation (câble secteur à 3 fils)/fiche femelle/fiche mâle avec des caractéristiques nominales (tension, ampérage) appropriées.

Pour toute question sur l'utilisation du cordon d'alimentation/fiche femelle/fiche mâle ci-dessus, consultez un technicien du service après-vente qualifié.

Pour les clients en Europe

Le fabricant de ce produit est Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Japon.

Le représentant autorisé pour EMC et la sécurité des produits est Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Allemagne.

Pour toute question concernant le service ou la garantie, veuillez consulter les adresses indiquées dans les documents de service ou de garantie séparés.

Ne pas utiliser cet appareil dans une zone résidentielle.

Pour les clients en Europe, Australie et Nouvelle-Zélande

AVERTISSEMENT

Il s'agit d'un produit de Classe A. Dans un environnement domestique, cet appareil peut provoquer des interférences radio, dans ce cas l'utilisateur peut être amené à prendre des mesures appropriées.

Pour les clients aux Etats-Unis

La lampe dans ce produit contient du mercure. La disposition de ces matériaux peut être réglementée suite à des considérations environnementales. Pour obtenir des informations de disposition ou de recyclage, veuillez communiquer avec vos autorités locales ou la Telecommunications Industry Association (www.eiae.org).

Table des matières

Utilisation du manuel du CD-ROM.....	35
Préparatifs.....	35
Lecture du manuel sur le CD-ROM	35
Utilité de cet appareil	36
Mises à jour des informations.....	37
Installation	38
Raccordement du cordon d'alimentation.....	38
Marche et arrêt.....	38
Chargement du rouleau de papier et du ruban d'encre.....	39
Déverrouillage du couvercle du ruban	39
Chargement du rouleau de papier et du ruban d'encre	40
Fixation du réceptacle à déchets.....	42
Fixation du plateau de sortie.....	42
Fixation du couvercle de sortie.....	43
Affichage de l'écran Administration.....	43
Caractéristiques techniques	44

Utilisation du manuel du CD-ROM

Remarque

Si vous perdez le CD-ROM ou si vous ne pouvez pas le lire, vous pouvez acheter un nouveau disque CD-ROM. Contactez le technicien de service Sony le plus proche.

Le CD-ROM fourni inclut les manuels pour cette imprimante (en japonais, anglais, français, allemand, italien, espagnol, grec et turc). Ces manuels sont créés au format pdf (Portable Document Format).

Préparatifs

Un des programmes suivants doit être installé sur l'ordinateur pour pouvoir utiliser les manuels d'utilisation contenus sur le CD-ROM.

- Adobe Reader Version 6.0 ou supérieure

Mémo

Si Adobe Reader n'est pas installé, vous pouvez le télécharger à l'adresse Web suivante :
<http://www.adobe.com/>

Adobe et Adobe Reader sont des marques commerciales de Adobe Systems Incorporated aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.

Lecture du manuel sur le CD-ROM

Procédez de la façon suivante pour lire le manuel sur le CD-ROM :

- 1** Introduisez le CD-ROM dans votre lecteur de CD-ROM.

Les manuels sont enregistrés dans le dossier « Instructions For Use ».
- 2** Sélectionnez et cliquez sur le manuel que vous voulez consulter.

Mémos

- Ouvrez le fichier Readme sur le CD-ROM pour confirmer l'emplacement des dossiers d'enregistrement d'autres modes d'emploi que vous voulez lire.
- Il se peut que les fichiers ne s'affichent pas correctement, selon la version d'Adobe Reader que vous utilisez. Si c'est le cas, installez la dernière version que vous pouvez télécharger de l'URL fournie dans la section « Préparatifs » ci-dessus.

Utilité de cet appareil

Cet appareil lit les données d'image enregistrées sur une carte mémoire, un CD ou un DVD et permet une impression rapide et facile des photos prises avec un appareil-photo numérique ou tout autre périphérique. L'appareil présente les caractéristiques suivantes.

Services d'imprimerie versatiles

Outre les photos ordinaires, l'appareil peut imprimer des images divisées, des tirages cadre et des tirages index. Il permet aussi à l'utilisateur de modifier des images avant l'impression grâce aux fonctions de coupe et de réglage de couleur.

Il est possible d'imprimer des numéros d'impression et des noms de fichiers en filigrane, ce qui facilite le triage.

Choix de modes d'opération

Pour correspondre à l'environnement dans lequel l'appareil est utilisé, il est possible de choisir entre le mode complet, le mode d'impression rapide et le mode événement.

Prise en charge d'une gamme étendue de cartes mémoire et de supports CD/DVD

Prise en charge des formats principaux de cartes mémoire utilisées dans les appareils numériques : « Memory Stick », Carte xD-Picture, Carte SD, Carte MultiMediaCard, Carte CompactFlash et Microdrive.

Cet appareil accepte aussi la mémoire USB, les CD et les DVD créés en utilisant un ordinateur.

Impression à grande vitesse et de haute qualité

Grâce à un nouveau moteur d'imprimerie doté d'une technologie de transfert thermique par sublimation, il est possible d'imprimer à grande vitesse des images d'une beauté durable.

Opération facile à l'aide d'un panneau tactile

L'utilisation d'un écran tactile de 10,4 pouces facilite l'opération à l'aide d'un simple contact.

Personnalisation avec des données originales

En introduisant une carte mémoire (carte d'extension CompactFlash) contenant des images promotionnelles et des données de cadre dans l'emplacement à cet effet, il est possible d'afficher des économiseurs d'écran et de

combiner des photos et des cadres pour l'impression.¹⁾ Il est possible d'utiliser des images originales pour la publicité et les données de cadre.

1) Il est nécessaire de se procurer une carte CompactFlash ou Microdrive, disponibles dans le commerce.

Impression depuis des appareils sans fil

Avec un adaptateur USB Bluetooth optionnel¹⁾, vous pouvez envoyer sans fil des images depuis des appareils compatibles avec Bluetooth, comme des téléphones portables, et les imprimer. Les services d'imprimerie versatiles disponibles lors de l'impression depuis une carte mémoire sont aussi disponibles lors du transfert d'images par communication Bluetooth.

Si vous utilisez un adaptateur sans fil en option²⁾, vous pouvez envoyer des images à partir d'un appareil-photo numérique avec des fonctions sans fil et les imprimer sans toucher l'appareil.

Une carte d'extension CompactFlash est nécessaire pour utiliser cette fonction.

1) Pour plus d'informations sur les adaptateurs USB compatibles avec Bluetooth, consultez « Accessoires optionnels » à la page 45 de « Caractéristiques techniques ». L'adaptateur n'est peut-être pas disponible dans votre pays ou région. Consultez le distributeur Sony de votre région.

2) Le SX-WSG1 de Silex Technologies est nécessaire. Cet appareil n'est peut-être pas disponible dans votre pays ou région. Consultez le distributeur Sony de votre région. Pour plus d'informations sur les appareils-photo compatibles et l'appareil, consultez le site web d'aide UP-CR25L à <http://www.sony.net/snaplab>.

Impression en filigranes pour les logos et le texte

En enregistrant des logos, du texte et d'autres motifs personnalisés sur une carte d'extension CompactFlash et en installant cette carte, vous pouvez imprimer les motifs en filigrane sur les photos.

Extensions d'imprimante

Vous pouvez raccorder une imprimante supplémentaire aux ports USB de l'appareil.¹⁾ Vous pouvez charger une imprimante d'extension avec un format papier différent de celui de l'appareil pour augmenter le nombre de formats disponibles ou charger le même papier pour permettre à l'imprimante d'extension de continuer automatiquement l'impression lorsqu'il n'y a plus de papier dans l'appareil.

1) Pour obtenir les informations sur les imprimantes compatibles et d'autres détails, consultez la page d'assistance web UP-CR25L dans <http://www.sony.net/snaplab>.

Impression à partir d'ordinateurs

Si vous utilisez le câble USB fourni pour raccorder cet appareil à un ordinateur, vous pouvez imprimer les données envoyées par l'ordinateur avec cet appareil.¹⁾

1) Le pilote d'imprimante fourni doit être installé sur l'ordinateur avant de raccorder ce dernier à l'appareil. Pour obtenir les informations les plus récentes sur le pilote d'imprimante, consultez la page d'assistance web UP-CR25L dans <http://www.sony.net/snaplab>.

Conception compacte et tout-en-un

L'écran et l'imprimante sont contenus dans un châssis unique qui n'est pas encombrant et se place facilement sur un comptoir ou dans un endroit similaire.

En outre, il est possible de régler l'angle de l'écran sur 4 positions disponibles pour correspondre aux conditions de travail.

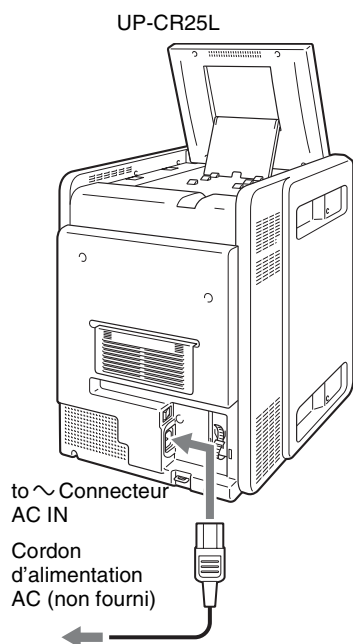
Mises à jour des informations

Pour obtenir les informations les plus récentes, consultez la page d'assistance web UP-CR25L à <http://www.sony.net/snaplab>.

Installation

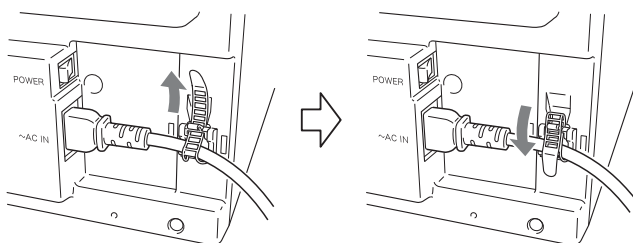
Raccordement du cordon d'alimentation

Raccordez le cordon d'alimentation au connecteur ~ AC IN à l'arrière de l'appareil, puis branchez-le sur une prise secteur.



Pour attacher le cordon d'alimentation

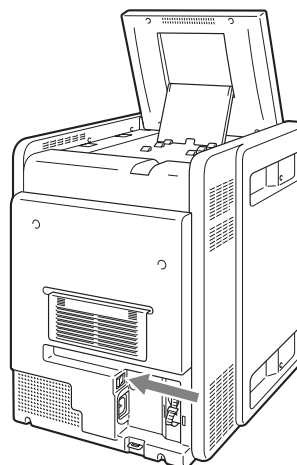
Enroulez le crochet du câble autour du cordon d'alimentation et serrez-le bien tel qu'indiqué.



Marche et arrêt

Marche

- 1 Vérifiez qu'aucune carte mémoire n'est placée dans un des emplacements situés à l'avant de l'appareil. Allumez ensuite l'interrupteur POWER.



L'appareil se met en marche et l'écran du guide de démarrage s'affiche.

Touchez l'écran pour démarrer.



Si le ruban d'encre ou le rouleau de papier est terminé, l'écran suivant apparaît.

 Ruban d'encre ou rouleau de papier vide

Le ruban d'encre ou le rouleau de papier est vide.
Insérez une nouvelle cartouche de ruban ou un nouveau rouleau de papier, puis appuyez sur "OK".

OK

Arrêt

- 1 Terminez toutes les opérations en cours, puis accédez à l'écran du guide de démarrage.



- 2 Vérifiez qu'aucune carte mémoire n'est placée dans un des emplacements situés à l'avant de l'appareil. Éteignez ensuite l'interrupteur POWER.

Remarque

Après la mise hors tension de l'imprimante, attendez au moins 5 secondes avant de la remettre sous tension.

Chargement du rouleau de papier et du ruban d'encre

Déverrouillage du couvercle du ruban

Par sécurité, le couvercle du ruban est verrouillé lorsque l'imprimante est allumée. Pour déverrouiller le couvercle, procédez de la manière suivante et affichez l'écran Administration.

- 1 Mettez l'appareil sous tension et démarrez-le.

L'écran guide de démarrage s'affiche.

Si le ruban d'encre ou le rouleau de papier n'est pas chargé, un message d'erreur apparaît.

- 2 Touchez la partie supérieure gauche de l'écran deux fois de suite.

L'écran de saisie du mot de passe s'affiche.



- 3 Saisissez le mot de passe administrateur à l'aide du clavier numérique et appuyez sur [OK].
(Le réglage par défaut d'usine pour le mot de passe est « 9999 ».)

L'écran Administration s'affiche.

Lorsque l'écran Administration s'affiche, le couvercle du ruban se déverrouille.



Chargement du rouleau de papier et du ruban d'encre

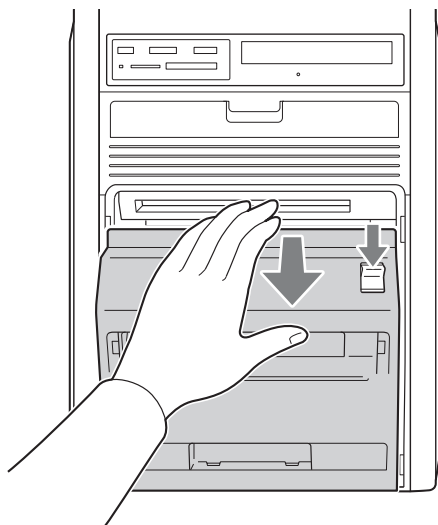
Lors de la première utilisation de l'imprimante, vous devez d'abord charger le rouleau de papier et le ruban d'encre.

Chargement du rouleau de papier

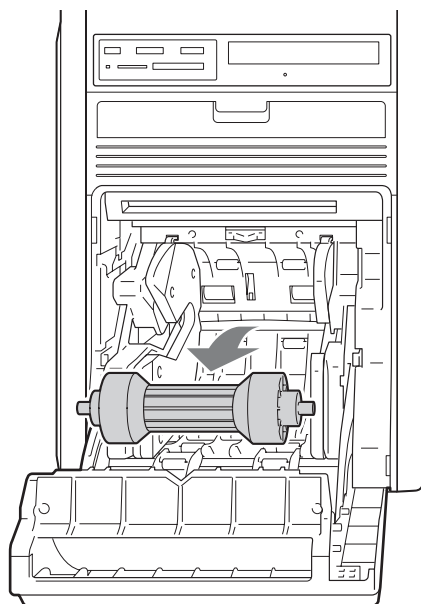
Remarque

Faites attention à ne pas accrocher vos doigts ou vêtements dans le couvercle du papier ou la protubérance de l'ouverture du couvercle.

- 1 Appuyez et baissez le levier du couvercle du papier, tenez-le au centre et tirez le couvercle jusqu'à ce qu'il s'encliquète en place.

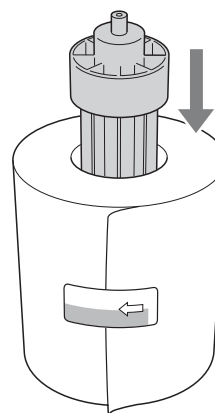


- 2 Retirez le mandarin à papier.



- 3 Insérez le mandarin à papier.

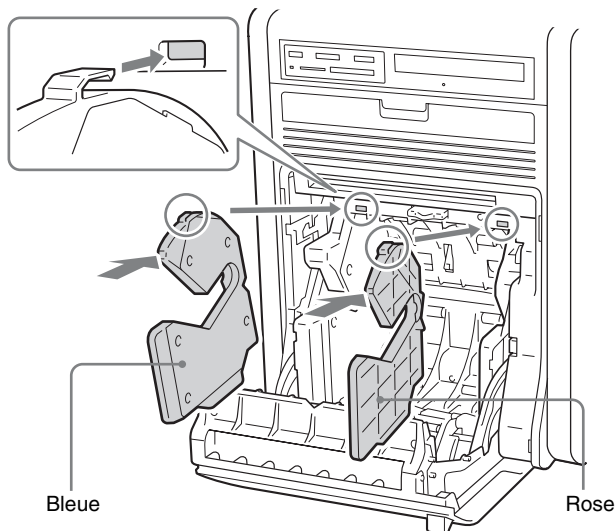
Les deux côtés du mandarin à papier ont la même forme. Vous pouvez insérer n'importe quel côté.



- 4** En fonction de la largeur du rouleau de papier, attachez ou retirez les adaptateurs du papier.

Papier d'une largeur de 127 mm (5 pouces) : Pack d'impression de la série 2UPC-R253/R255

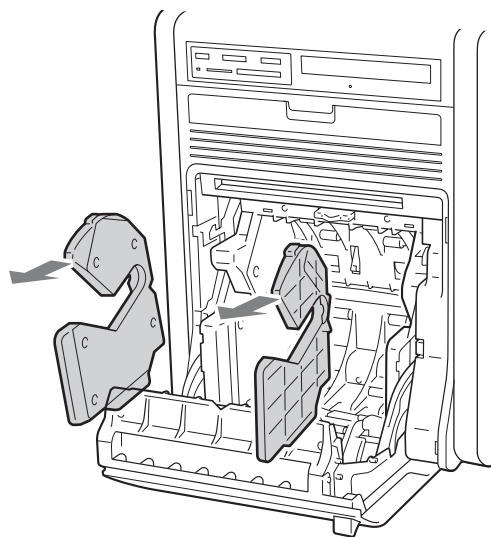
Fixez l'adaptateur de papier bleue au côté gauche de l'appareil et le rose au côté droit. (L'appareil est livré au départ d'usine avec les adaptateurs de papier fixés).



Appuyez sur les parties indiquées par les flèches jusqu'à ce que les onglets du dessus s'encliquètent en place.

Papier d'une largeur de 152 mm (6 pouces) : Pack d'impression de la série 2UPC-R254/R256/C560

Retirez les adaptateurs de papier bleue et rose.

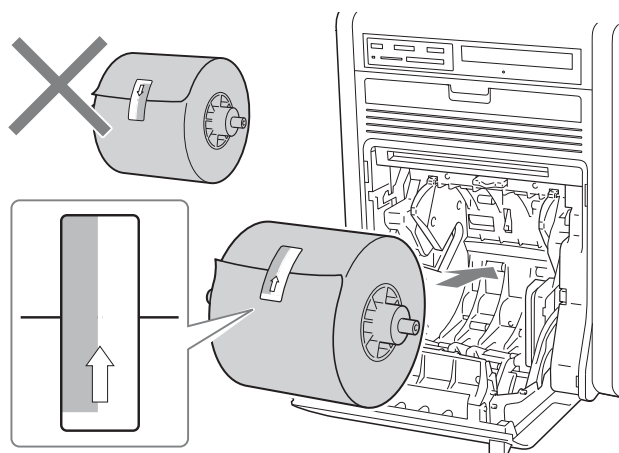


Remarque

Rangez les adaptateurs de papier retirés dans un endroit sûr.

- 5** Chargez le rouleau de papier.

Chargez le rouleau de papier avec la flèche sur le scellé vers l'intérieur de l'appareil.



Remarque

Pour éviter que le rouleau ne glisse, maintenez les deux côtés du mandrin à papier lors de son chargement dans l'appareil.

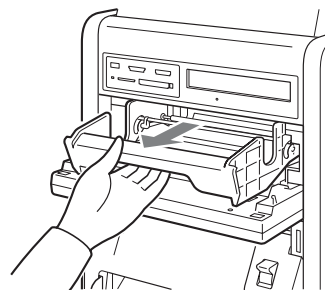
- 6** Retirez le scellé fixé sur le rouleau de papier.
- 7** Fermez le couvercle du papier et appuyez au centre du couvercle jusqu'à ce qu'il s'encliquète en place.

Chargement du ruban d'encre

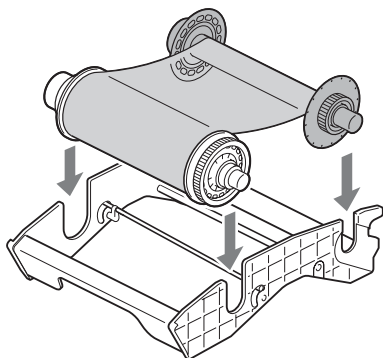
- 1** Tirez le couvercle du ruban vers vous pour l'ouvrir.



- 2** Retirez le plateau du ruban.

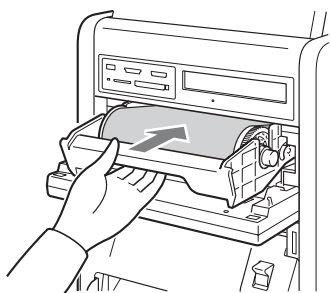


- 3** Détachez la bobine blanche du ruban d'encre de la bobine noire.
- 4** Tirez le ruban sans le rendre mou et placez-le dans le plateau du ruban.



Placez la bobine blanche dans le support avant et la bobine noire dans le support arrière tel qu'indiqué.

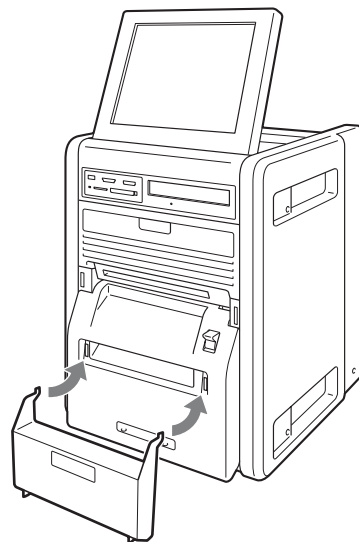
- 5** Tenez le centre du plateau du ruban et chargez-le dans l'appareil.



- 6** Fermez le couvercle du ruban.

Fixation du réceptacle à déchets

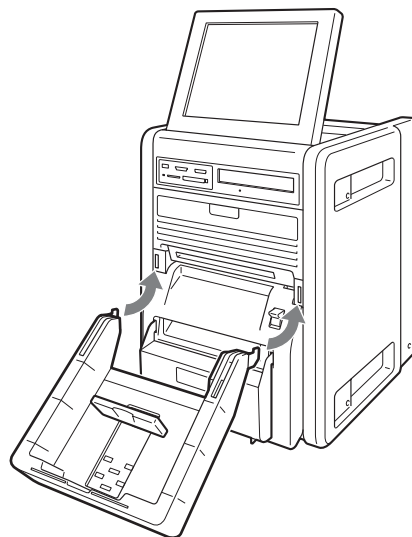
Lors de l'impression, une marge d'espace libre est marquée entre les imprimés. Ces marges sont coupées lors de l'impression et envoyées dans le réceptacle à déchets. Retirez les déchets du réceptacle dès que possible.



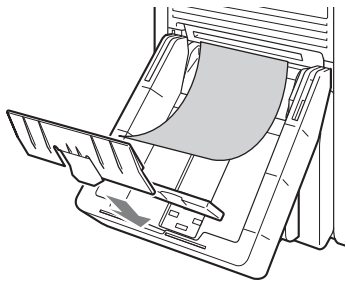
Fixation du plateau de sortie

Les imprimés sont éjectés de l'imprimante et reçus dans le plateau de sortie.

- 1** Fixez le plateau de sortie à l'imprimante.



Fixation de l'adaptateur du plateau de sortie



L'adaptateur du plateau de sortie évite que les imprimés ne sortent du plateau de sortie.

Utilisez l'adaptateur lorsque les imprimés plissent comme suit.

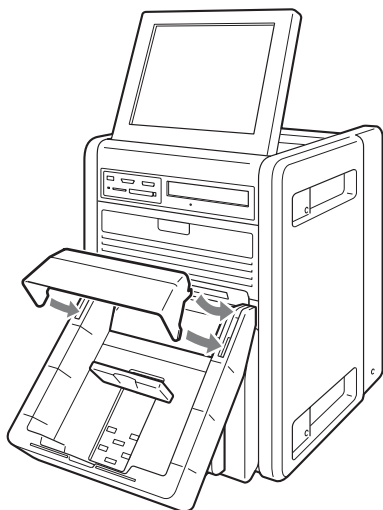
Réglage de la position de l'arrêt de sortie

Régalez la position de l'arrêt de sortie en fonction du format d'impression et la quantité de plis dans les imprimés. Il existe trois positions de réglage.

Fixation du couvercle de sortie

Fixez le couvercle de sortie au plateau de sortie. Ceci évite les petites coupures ou blessures à cause de l'éjection rapide des imprimés de la fente de sortie lors de l'impression.

Fixation du couvercle de sortie



Affichage de l'écran Administration

Pour afficher l'écran Administration, procédez comme suit.

Remarques

- Avant d'effectuer des réglages sur l'écran Administration, vous devez saisir le mot de passe administrateur. Le réglage par défaut pour le mot de passe administrateur est « 9999 ».
- Si une carte mémoire est placée dans un des emplacements à l'avant de l'appareil, l'écran Administration ne s'affiche pas. Retirez d'abord toute carte mémoire, puis répétez la procédure.

- 1 Lors de l'affichage du guide de démarrage, touchez la partie supérieure gauche de l'écran deux fois de suite.



L'écran de saisie du mot de passe s'affiche.

- 2 Saisissez le mot de passe administrateur à l'aide du clavier numérique.



3 Touchez le bouton [OK].

L'écran Administration s'affiche.



En touchant l'un des onglets en haut de cet écran, vous pouvez sélectionner la catégorie qui convient aux réglages à effectuer.

Onglet (Ecrans)

Vous permet de sélectionner l'affichage de langue et de configurer les réglages tels que l'économiseur d'écran.

Onglet (Système)

Permet de sélectionner le mode de fonctionnement, régler l'horloge et configurer les réglages tel que ceux de la connexion de l'appareil à un ordinateur. Vous pouvez aussi effectuer le nettoyage de la tête thermique et toucher le réglage d'écran à partir de cet onglet.

Onglet (Tarifs)

Vous permet de régler la devise à utiliser et le prix des tirages.

Onglet (Administration)

Vous permet de limiter le nombre d'impressions par commande et d'effectuer les réglages de mot de passe. Cet onglet vous permet aussi d'accéder aux journaux d'impression et de système.

Onglet (Modèle)

Vous permet de copier des données telles que des modèles pour le tirage cadre sur une carte d'extension CompactFlash.

Vous pouvez aussi saisir le texte à ajouter aux images à partir de cet onglet.

Onglet (Réglages d'impression)

Vous permet de configurer des réglages tels que l'impression par numéro d'ordre ou nom de fichier ainsi les réglages du mode de coupe.

Vous pouvez aussi l'utiliser pour effectuer le réglage de la qualité d'impression.

Caractéristiques techniques

Alimentation	100 à 240 V AC, 50/60 Hz
Courant d'entrée	6,3 à 3,2 A max. (lors de l'impression)
Plage de températures d'utilisation	10 à 35 °C
Plage d'humidité d'utilisation	20 à 80% (sans condensation)
Dimensions externes	Environ 338 × 442 × 454 mm (LHP) (13 ³ / ₈ × 17 ¹ / ₂ × 17 ⁷ / ₈ pouces) (parties saillantes non comprises)
Poids	Env. 23 kg (50,71 li) (imprimante seule)
Système d'impression	Transfert par sublimation thermique
Résolution	330 ppp
Gradations	8 bits (256 niveaux) pour le jaune, magenta et cyan
Taille d'image	série 2UPC-R253 : 89 × 127 mm ±2 mm (3,5 × 5 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) série 2UPC-R254 : 102 × 152 mm ±2 mm (4 × 6 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) 49 × 152 mm ±2 mm (2 × 6 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) ¹⁾ série 2UPC-R255 : 127 × 178 mm ±2 mm (5 × 7 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) 127 × 127 mm ±2 mm (5 × 5 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) ¹⁾ 89 × 127 mm ±2 mm (3,5 × 5 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) série 2UPC-R256/C560 : 152 × 203 mm ±2 mm (6 × 8 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) 152 × 178 mm ±2 mm (6 × 7 pouces ± ³ / ₃₂ pouces) ¹⁾ 102 × 152 mm ±2 mm (4 × 6 pouces ± ³ / ₃₂ pouces)

1) Uniquement imprimables en utilisant le pilote de l'imprimante.

Pixels imprimables

série 2UPC-R253 :	1 210 × 1 728 points (9 × 13 cm)
série 2UPC-R254 :	1 382 × 2 048 points (10 × 15 cm)
	691 × 2 048 points (5 × 15 cm) ¹⁾
série 2UPC-R255 :	1 728 × 2 380 points (13 × 18 cm)

4 Quand ce réglage est terminé, touchez le bouton .

1 728 × 1 728 points (13 × 13 cm)¹⁾
 1 210 × 1 728 points (9 × 13 cm)
 série 2UPC-R256/C560 :
 2 048 × 2 724 points (15 × 20 cm)
 2 048 × 2 380 points (15 × 18 cm)¹⁾
 1 382 × 2 048 points (10 × 15 cm)
 (Des portions supérieure, inférieure,
 gauche et droite d'environ 2,5 mm ne
 seront pas imprimées.)

1) Uniquement imprimables en utilisant le pilote de l'imprimante.

Durée d'impression (brillant)

série 2UPC-R253 :
 Env. 8 sec. (9 × 13 cm)
 série 2UPC-R254 :
 Env. 8 sec. (10 × 15 cm)
 série 2UPC-R255 :
 Env. 14 sec. (13 × 18 cm)
 série 2UPC-R256/C560 :
 Env. 17 sec. (15 × 20 cm)
 (La durée d'impression peut varier en
 fonction des conditions d'utilisation.)

Durée d'impression (mat)

série 2UPC-R253 :
 Env. 14 sec. (9 × 13 cm)
 série 2UPC-R254 :
 Env. 14 sec. (10 × 15 cm)
 série 2UPC-R255 :
 Env. 23 sec. (13 × 18 cm)
 série 2UPC-R256/C560 :
 Env. 27 sec. (15 × 20 cm)
 (La durée d'impression peut varier en
 fonction des conditions d'utilisation.)

Connecteur d'entrée

AC IN (pour l'alimentation)

Connecteur de contrôle

RS-232C (interface de contrôle externe,
 Connecteur D-SUB 9 broches) (1)

Port de fonction USB

USB grande vitesse (USB2.0)

Port hôte USB

Pour la mémoire USB (3) (devant ×1,
 derrière ×2)

Emplacements pour cartes mémoire

Emplacement interface « Memory
 Stick » (1)
 Emplacement interface carte SD (1)
 (cartes SDXC non compatibles)
 Emplacement interface pour carte
 CompactFlash (2)
 (un des deux emplacements est utilisé
 comme fente d'extension.)
 Emplacement interface carte xD-Picture
 (1)

Lecteur CD/DVD¹⁾

Pour le CD-R/RW ou le DVD-R/RW

1) Les DVD+R (DL)/RW (double couche/réinscriptibles) et les DVD-RAM
 ne sont pas pris en charge.
 L'enregistrement sur CD ou DVD n'est pas pris en charge.
 La lecture a été vérifiée pour les disques créés avec Windows XP,
 Windows Vista et Windows 7 (UDF version 2.01, format mastérisé).
 La lecture n'est pas garantie pour les disques créés avec un autre logiciel
 de gravure.

Formats de fichier image compatible

JPEG : JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (ligne de
 base JPEG)
 Compatible Exif 2.2.1
 Compatible DCF 2.0
 (JPEG progressif et JPEG en échelle de
 gris 8 bits non compatibles)
 TIFF : Compatible Exif 2.2.1 (TIFF-RGB
 non compressé)
 BMP : Format Windows 24 bits
 (Certaines versions des formats fichier
 peuvent ne pas être compatibles)

Nombre maximum de pixels pris en charge

JPEG : 8 000(H) × 6 000(V) ou
 8 000(V) × 6 000(H)
 TIFF : 8 000(H) × 6 000(V) ou
 8 000(V) × 6 000(H)
 BMP : 8 000(H) × 6 000(V) ou
 8 000(V) × 6 000(H)

Nombre maximum de fichiers pris en charge

9 999 fichiers pour une carte mémoire

Ecran LCD

Ecran couleur TFT tactile de 10,4 pouces
 640 × 480 pixels, RGB

Accessoires fournis

Bac à papier (1)
 Adaptateur de bac à papier (1)
 Couvercle de sortie (1)
 Réceptacle à déchets (1)
 Ruban de nettoyage (1)
 Plateau du ruban (1)
 Mandarin à papier (1)
 Adaptateur de papier (bleue) (1)
 Adaptateur de papier (rose) (1)
 Câble USB (1-790-081-71 (Sony)) (1)
 CD-ROM (1)
 Licence du logiciel (1)
 Avant d'utiliser cette imprimante (1)
 Carte de garantie (1)

Accessoires optionnels

Pack d'impression couleur laminé

série 2UPC-R253
 série 2UPC-R254
 série 2UPC-R255
 série 2UPC-R256¹⁾
 série 2UPC-C560¹⁾

Adaptateur USB Bluetooth

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) L'adaptateur n'est peut-être pas disponible dans votre pays ou région.
 Consultez votre distributeur Sony local.

- 2) La fonction de communication Bluetooth pour cet appareil ne peut être utilisée qu'avec les adaptateurs DPPA-BT1.
Tous les autres adaptateurs USB Bluetooth ne sont pas compatibles.

Remarques

- Vérifiez toujours que l'appareil fonctionne correctement avant utilisation.
SONY NE PEUT ETRE TENUE RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE, DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, Y COMPRIS MAIS SANS LIMITATION, LA COMPENSATION OU LE REMBOURSEMENT S'IL S'AVERE IMPOSSIBLE D'IMPRIMER DES DONNEES OU SI DES DONNEES SONT PERDUES SUITE A UN DYSFONCTIONNEMENT DE CET APPAREIL OU DU MATERIEL D'IMPRESSION, DU LOGICIEL ASSOCIE, DU SUPPORT DE STOCKAGE EXTERNE OU DE TOUT AUTRE PERIPHERIQUE EXTERNE.
- SONY NE PEUT ETRE TENUE RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE, DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, Y COMPRIS MAIS SANS LIMITATION, LA COMPENSATION OU LE REMBOURSEMENT SUITE A LA PERTE DES BENEFICES PRESENTS ET A VENIR RESULTANT D'UN DYSFONCTIONNEMENT DE CET APPAREIL NI PENDANT LA PERIODE DE GARANTIE OU UNE FOIS LE DELAI DE GARANTIE EXPIRE OU POUR TOUTE AUTRE RAISON QUE CE SOIT.
- L'écran LCD intégré à cet appareil est fabriqué avec une technologie de haute précision, ce qui permet d'obtenir un taux d'au moins 99,99% de pixels qui fonctionnent. Ainsi, un infime pourcentage de pixels peut être « bloqué », c'est à dire toujours éteint (noir), toujours éclairé (rouge, vert ou bleu), ou clignotant. En outre, après une longue période d'utilisation, en raison des caractéristiques physiques de l'afficheur à cristaux liquides, de tels pixels « bloqués » peuvent apparaître spontanément. Ces problèmes ne sont pas graves.

La conception et les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

WARNUNG

Um die Gefahr von Bränden oder elektrischen Schlägen zu verringern, darf dieses Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden.

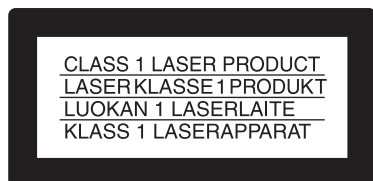
Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, darf das Gehäuse nicht geöffnet werden. Überlassen Sie Wartungsarbeiten stets nur qualifiziertem Fachpersonal.

DIESES GERÄT MUSS GEERDET WERDEN.

Um die Stromversorgung zu beenden, ziehen Sie den AC IN-Ausschluss (Netzanschluss) ab.

Vorsicht

Bei Betätigung von Bedien- und Einstellteilen oder Ausführung von Bedienvorgängen, die nicht ausdrücklich in dieser Bedienungsanleitung aufgeführt sind, droht u.U. die Einwirkung gefährlicher Laserstrahlung.



Dieser Digitalfotodrucker ist als LASERPRODUKT DER KLASSE 1 eingestuft.

Vorsicht

Der Einsatz von optischen Hilfen bei Benutzung dieses Produktes verstärkt die Gefahr von Augenschäden.

WARNUNG zum Netzanschluss

Verwenden Sie das für die Stromversorgung in Ihrem Land geeignete Netzkabel.

1. Verwenden Sie ein geprüftes Netzkabel (3-adriges Stromkabel)/einen geprüften Geräteanschluss/einen geprüften Stecker mit Schutzkontakten entsprechend den Sicherheitsvorschriften, die im betreffenden Land gelten.
2. Verwenden Sie ein Netzkabel (3-adriges Stromkabel)/einen Geräteanschluss/einen Stecker mit den geeigneten Anschlusswerten (Volt, Ampere).

Wenn Sie Fragen zur Verwendung von Netzkabel/ Geräteanschluss/Stecker haben, wenden Sie sich bitte an qualifiziertes Kundendienstpersonal.

Für Kunden in Europa

Der Hersteller dieses Produkts ist Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Japan.

Der autorisierte Repräsentant für EMV und Produktsicherheit ist Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Deutschland. Bei jeglichen Angelegenheiten in Bezug auf Kundendienst oder Garantie wenden Sie sich bitte an die in den separaten Kundendienst- oder Garantiedokumenten aufgeführten Anschriften.

Dieser Apparat darf nicht im Wohnbereich verwendet werden.

Für Kunden in Europa, Australien und Neuseeland

WARNUNG

Dies ist eine Einrichtung, welche die Funk-Entstörung nach Klasse A besitzt. Diese Einrichtung kann im Wohnbereich Funkstörungen verursachen; in diesem Fall kann vom Betreiber verlangt werden, angemessene Maßnahmen durchzuführen und dafür aufzukommen.

Inhalt

Verwendung des Handbuchs auf CD-ROM.....	49
Vorbereitungen	49
Betrachten der Bedienungsanleitung auf CD-ROM	49
Was dieses Produkt leistet.....	50
Aktuelle Informationen	51
Installation	52
Anschließen des Netzkabels	52
Starten und Herunterfahren des Geräts.....	52
Einlegen von Papierrolle und Farbband	53
Entriegeln der Farbbandkassettenabdeckung	53
Einlegen von Papierrolle und Farbband	54
Anbringen des Verschnittbehälters.....	56
Anbringen des Ausgabefachs	56
Anbringen der Ausgabefachabdeckung.....	57
Anzeigen des Administrationsbildschirms.....	57
Technische Daten.....	58

Verwendung des Handbuchs auf CD-ROM

Hinweis

Wenn Sie die CD-ROM verlieren oder nicht lesen können, können Sie eine neue CD-ROM erwerben. Wenden Sie sich an eine nahe gelegene Servicevertretung von Sony.

Die mitgelieferte CD-ROM enthält die Handbücher für diesen Drucker (in Japanisch, Englisch, Französisch, Deutsch, Italienisch, Spanisch, Griechisch und Türkisch). Die Exemplare dieser Handbücher wurden im PDF-Format (Portable Document Format) erstellt.

Vorbereitungen

Zur Nutzung der Bedienungsanleitungen auf der CD-ROM muss eines der folgenden Programme auf Ihrem Computer installiert sein:

- Adobe Reader, Version 6.0 oder höher

Anmerkung

Wenn der Adobe Reader nicht installiert ist, können Sie ihn von folgender URL herunterladen:

<http://www.adobe.com/>

Adobe und Adobe Reader sind eingetragene Warenzeichen der Adobe Systems Incorporated in den USA und/oder anderen Ländern.

Betrachten der Bedienungsanleitung auf CD-ROM

Gehen Sie zum Lesen des Handbuchs auf der CD-ROM folgendermaßen vor.

- 1** Legen Sie die CD-ROM in das CD-ROM-Laufwerk ein.

Die Handbücher sind im Verzeichnis „Instructions For Use“ (Bedienungsanleitung) gespeichert.

- 2** Wählen Sie das gewünschte Handbuch aus und klicken Sie darauf.

Anmerkungen

- Informationen zum Speicherort sämtlicher Handbücher befinden sich in der auf der CD-ROM gespeicherten „Readme“-Datei.
- Je nach Version des Adobe Reader werden die Dateien eventuell nicht ordnungsgemäß angezeigt. Installieren Sie in diesem Fall die neueste Version, die Sie von der in „Vorbereitungen“ erwähnten URL herunterladen können.

Was dieses Produkt leistet

Dieses Gerät liest auf einer Speicherkarte, CD oder DVD gespeicherte Bilddaten und ermöglicht den schnellen und unkomplizierten Druck von Fotos, die mit einer Digitalkamera oder einem anderen Gerät aufgenommen wurden. Nachfolgend sind einige Produkteigenschaften aufgeführt.

Vielseitige Druckfunktionen

Das Gerät kann nicht nur regulär Fotos ausdrucken, sondern auch Drucke mit Teilbildern, Drucke mit Rand und Indexausdrucke. Die Bilder können vor dem Druck vom Anwender mit Hilfe von Funktionen wie z. B. Beschneiden und Farben einstellen bearbeitet werden. Auftragsnummern und Dateinamen können als Wasserzeichen überlagert werden und vereinfachen das Sortieren der Ausdrucke.

Wählbare Betriebsmodi

Je nach Einsatzanforderungen sind die Modi Vollmodus, Schnelldruck oder Ereignismodus wählbar.

Breite Unterstützung von Speicherkarten- und CD/DVD-Typen

Die gebräuchlichsten der in Digitalkameras eingesetzten Speicherkartentypen werden unterstützt: „Memory Stick“, xD-Picture Card, SD Card, MultimediaCard, CompactFlash Card und Microdrive. Das Gerät unterstützt außerdem USB-Speichergeräte sowie CDs und DVDs, die mit einem Computer erstellt wurden.

Schnelle Ausdrucke mit hoher Qualität

Durch einen neu entwickelten Druckmechanismus mit Thermosublimationsdruck können Bilder von beständiger Qualität mit hoher Geschwindigkeit gedruckt werden.

Einfache Bedienung über Berührungsbildschirm

Über einen Berührungsbildschirm mit 10,4 Zoll (26,4 cm) Diagonale kann das Gerät einfach durch Berühren der Bildschirmoberfläche bedient werden.

Mit eigenen Daten individuell anpassbar

Über eine Speicherkarte (CompactFlash-Erweiterungskarte) können dem Gerät eigene Werbebilder und Randvarianten zugeführt werden und somit

Bildschirmschoner angezeigt und Fotos mit Rändern für den Druck versehen werden. Die Speicherkarte wird in den Erweiterungsschacht eingesteckt. Die Speicherkarte wird in den Erweiterungsschacht eingesteckt. ¹⁾ Originalbilder können als Werbebilder und Ränder verwendet werden.

1) Handelsübliche CompactFlash Card oder Microdrive erforderlich.

Drucken von kabellosen Geräten aus

Mit Hilfe eines optionalen Bluetooth-USB-Adapters¹⁾ können Sie Bilder von Bluetooth-kompatiblen Geräten wie beispielsweise Mobiltelefonen drahtlos senden und ausdrucken. Die vielseitigen Druckmöglichkeiten beim Drucken von einer Speicherkarte stehen in gleicher Weise für Bilder zur Verfügung, die über eine Bluetooth-Verbindung gesendet werden. Bei Verwendung eines optionalen WLAN-Adapters²⁾ können Sie Bilder von einer Digitalkamera mit WLAN-Funktion senden und drucken, ohne das Gerät zu berühren. Für diese Funktion ist eine CompactFlash-Erweiterungskarte erforderlich.

- 1) Weitere Informationen zu kompatiblen Bluetooth-USB-Adaptoren siehe im Abschnitt „Optionales Zubehör“ auf Seite 59 unter „Technische Daten“. Abhängig von Ihrem Standort oder Ihrer Region ist der Adapter möglicherweise nicht im Handel erhältlich. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen Sony-Händler.
- 2) Ein Silex Technologies SX-WSG1 ist erforderlich. Abhängig von Ihrem Standort oder Ihrer Region ist dieses Gerät möglicherweise nicht im Handel erhältlich. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen Sony-Händler. Informationen über unterstützte Digitalkameras und weitere Details zu diesem Gerät finden Sie auf der UP-CR25L Supportseite unter <http://www.sony.net/snaplab>.

Drucken von Wasserzeichen für Logos und Text

Wenn Sie Logos, Text und andere benutzerdefinierte Designs auf einer CompactFlash-Erweiterungskarte speichern, können Sie die Karte einlegen, um die Designs als Wasserzeichen auf Fotos zu drucken.

Druckererweiterungen

Sie können einen zusätzlichen Drucker an die USB-Ports des Geräts anschließen. ¹⁾ In einem Erweiterungsdrucker können Sie Papier eines anderen Formats einlegen, damit mehr Druckformate zur Verfügung stehen, oder Papier desselben Formats einlegen, damit der Druckvorgang automatisch auf dem Erweiterungsdrucker fortgesetzt wird, wenn das Papier im ersten Drucker aufgebraucht ist.

- 1) Informationen über unterstützte Drucker und weitere Details zu diesem Gerät finden Sie auf der UP-CR25L Supportseite unter <http://www.sony.net/snaplab>.

Drucken von Computern

Wenn Sie das Gerät mit dem mitgelieferten USB-Kabel mit einem Computer verbinden, können Sie Bilder vom Computer aus auf dem Gerät drucken.¹⁾

1) Der mitgelieferte Druckertreiber muss auf dem Computer installiert werden, ehe dieser an das Gerät angeschlossen werden kann. Aktuelle Informationen hierzu finden Sie auf der UP-CR25L-Supportseite unter <http://www.sony.net/snaplab>.

Kompaktes, integriertes Design

Bildschirm und Drucker sind in einem Platz sparenden Gehäuse kombiniert, das einfach in Läden oder an ähnlichen Orten aufzustellen ist.

Der Bildschirmwinkel ist an die Betriebsbedingungen anpassbar und kann in vier Stufen verstellt werden.

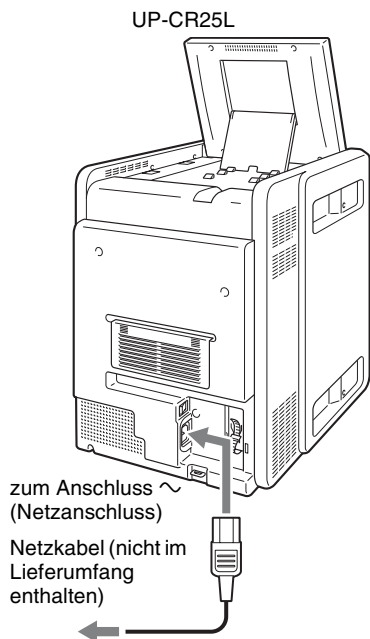
Aktuelle Informationen

Aktuelle Informationen finden Sie auf der UP-CR25L Supportseite unter <http://www.sony.net/snaplab>.

Installation

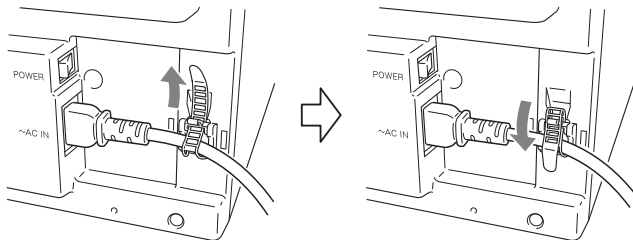
Anschließen des Netzkabels

Stecken Sie das Netzkabel in die Buchse ~ AC IN an der Rückseite des Geräts ein. Stecken Sie dann den Netzstecker in eine Steckdose.



Sichern des Netzkabels

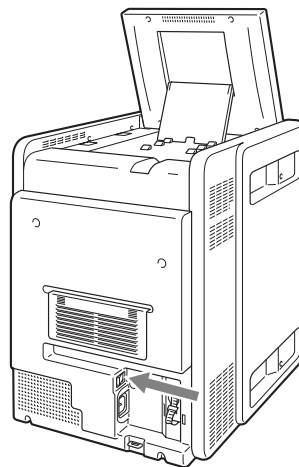
Wickeln Sie die Kabelklemme um das Netzkabel, und befestigen Sie sie wie in der Abbildung gezeigt.



Starten und Herunterfahren des Geräts

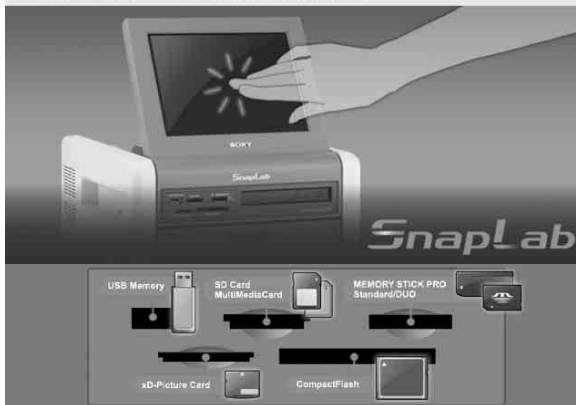
Starten

- 1 Stellen Sie sicher, dass sich keine Speicherkarten in den vorderen Schächten des Geräts befinden. Schalten Sie das Gerät am Netzschalter ein.

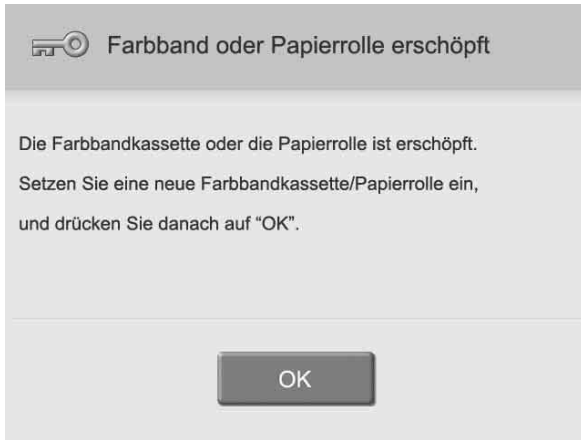


Das Gerät startet, und der Start-Anleitungsbildschirm wird eingeblendet.

Zum Starten Bildschirm berühren.



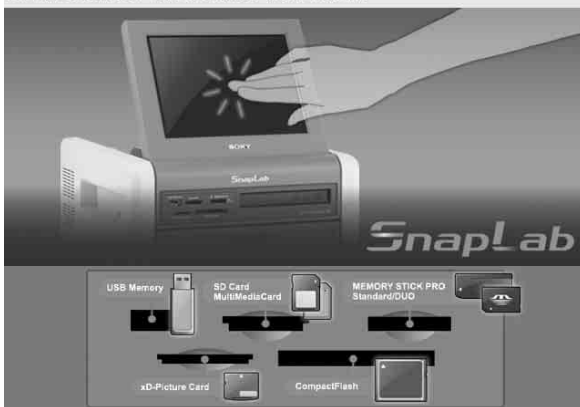
Wenn das Farbband oder die Papierrolle leer ist, wird der folgende Bildschirm angezeigt.



Herunterfahren

- 1 Beenden Sie alle laufenden Vorgänge, und rufen Sie dann den Start-Anleitungsbildschirm auf.

Zum Starten Bildschirm berühren.



- 2 Stellen Sie sicher, dass sich keine Speicherkarten in den vorderen Schächten des Geräts befinden. Schalten Sie das Gerät am Netzschalter aus.

Hinweis

Wenn das Gerät ausgeschaltet wurde, warten Sie mindestens 5 Sekunden, ehe Sie es erneut einschalten.

Einlegen von Papierrolle und Farbband

Entriegeln der Farbbandkassettenabdeckung

Die Farbbandkassettenabdeckung ist bei eingeschaltetem Gerät aus Sicherheitsgründen verriegelt. Um die Abdeckung zu entriegeln, zeigen Sie den Administrationsbildschirm an, und gehen Sie folgendermaßen vor.

- 1 Schalten Sie das Gerät ein.

Der Start-Anleitungsbildschirm wird angezeigt. Wenn kein Farbband oder keine Papierrolle eingelegt ist, wird eine Fehlermeldung angezeigt.

- 2 Berühren Sie zweimal nacheinander die linke obere Ecke des Bildschirms.

Das Fenster zur Passworteingabe wird angezeigt.



- 3 Geben Sie über das numerische Tastenfeld das Administratorkennwort ein, und berühren Sie [OK]. (Das werkseitig voreingestellte Kennwort ist „9999“.)

Der Verwaltungsbildschirm wird angezeigt. Wenn der Verwaltungsbildschirm angezeigt wird, ist die Farbbandkassettenabdeckung entsperrt.



Einlegen von Papierrolle und Farbband

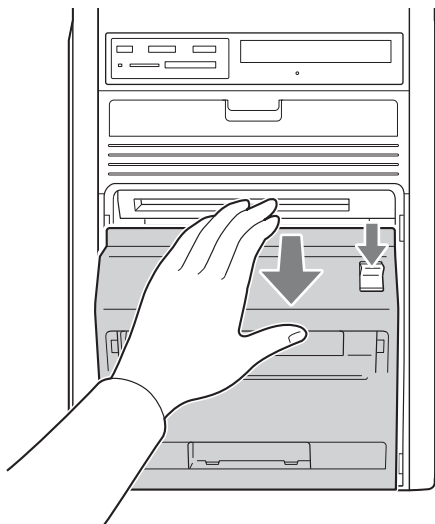
Legen Sie bei erstmaliger Verwendung des Geräts die Papierrolle und das Farbband ein.

Einlegen der Papierrolle

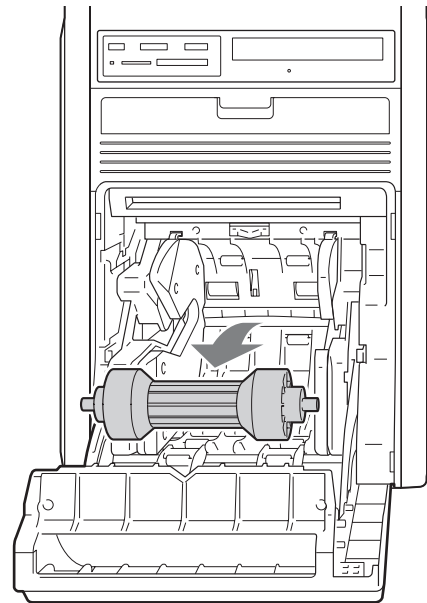
Hinweis

Achten Sie darauf, sich nicht die Finger an der Papierfachabdeckung oder am Vorsprung der Öffnung der Klappe einzuklemmen bzw. mit der Kleidung daran hängen bleiben.

- 1 Drücken Sie den Verschlusshebel der Papierfachabdeckung herunter, halten Sie die Papierfachabdeckung in der Mitte fest, und ziehen Sie die Papierfachabdeckung nach vorn, bis sie in der offenen Position einrastet.

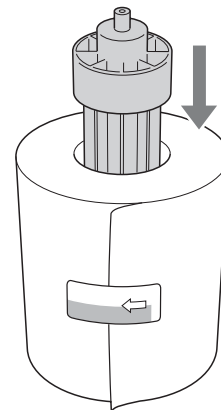


- 2 Entnehmen Sie den Papier-Rollenkern.



- 3 Stecken Sie den Rollenkern in die Papierrolle.

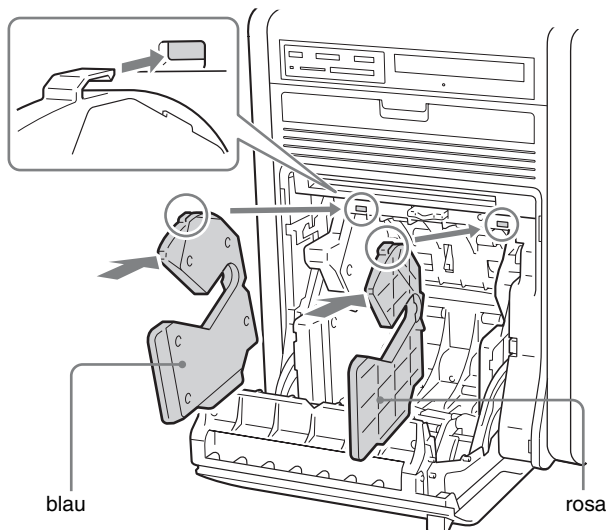
Die zwei Seiten des Papier-Rollenkerns haben dieselbe Form. Sie können den Kern mit jeder Seite einsetzen.



- 4** Ob die Papieradapter verwendet werden müssen, hängt von der Breite der Papierrolle ab.

**Papier mit einer Breite von 127 mm (5 Zoll):
Drucksatz Serie 2UPC-R253/R255**

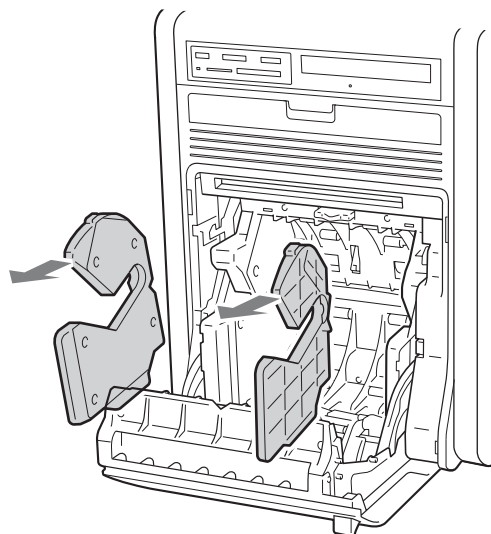
Bringen Sie an der linken Seite des Geräts den blauen und an der rechten Seite den rosafarbenen Papieradapter an. (Im Lieferzustand des Gerätes sind die Papieradapter bereits angebracht.)



Drücken Sie auf die mit den Pfeilen gekennzeichneten Stellen, so dass die Zungen im oberen Teil der Adapter einrasten.

**Papier mit einer Breite von 152 mm (6 Zoll):
Drucksatz Serie 2UPC-R254/R256/C560**

Entfernen Sie den blauen und den rosafarbenen Papierhalter vom Drucker.

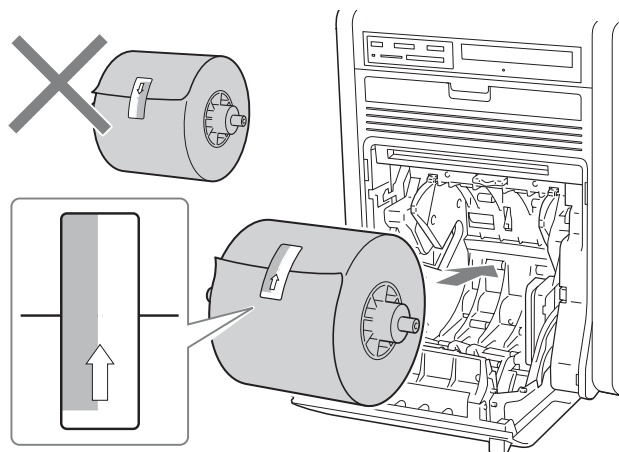


Hinweis

Lagern Sie den abgenommenen Papieradapter an einem sicheren Ort.

- 5** Legen Sie die Papierrolle ein.

Legen Sie die Papierrolle so ein, dass der Pfeil auf dem Siegel in das Gerät zeigt.



Hinweis

Um zu ein Abrutschen der Papierrolle zu verhindern, halten Sie den Papier-Rollenkern an beiden Seiten, wenn Sie ihn in das Gerät einlegen.

- 6** Entfernen Sie das Siegel von der Papierrolle.

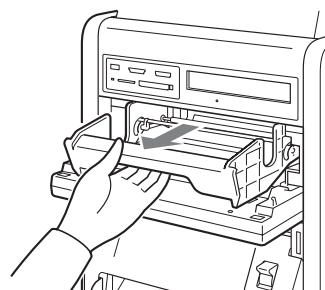
- 7** Schließen Sie die Papierfachabdeckung, und drücken Sie gegen die Mitte der Papierfachabdeckung, bis diese hörbar einrastet.

Einlegen des Farbbandes

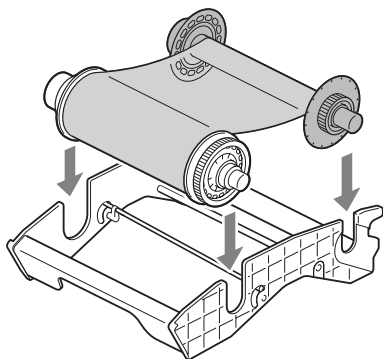
- 1** Öffnen Sie durch Ziehen die Farbbandkassettenabdeckung.



- 2** Entfernen Sie den Farbbandhalter.

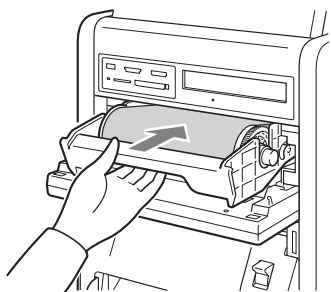


- 3** Trennen Sie die weiße Spule des Farbbandes von der schwarzen Spule.
- 4** Wickeln Sie das Farbband vorsichtig ab, ohne es zu lockern, und setzen Sie es in den Farbbandhalter.



Setzen Sie, wie in der Abbildung gezeigt, die weiße Spule in den vorderen Halter und die schwarze Spule in den hinteren Halter ein.

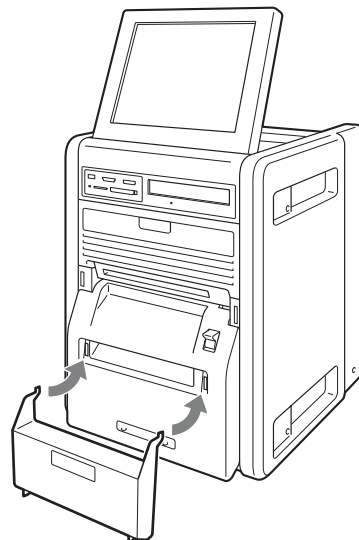
- 5** Halten Sie den Farbbandhalter in der Mitte, und setzen Sie ihn in das Gerät ein.



- 6** Schließen Sie die Farbbandkassettenabdeckung.

Anbringen des Verschnittbehälters

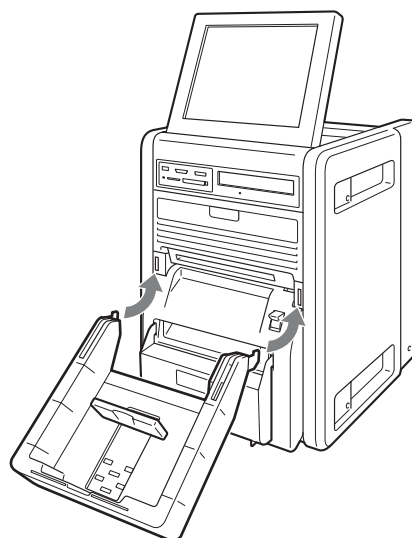
Beim Drucken verbleibt zwischen den einzelnen Ausdrucken ein unbedruckter Streifen. Diese Bereiche werden ausgeschnitten und fallen in den Verschnittbehälter. Entnehmen Sie die Papierreste so bald wie möglich aus dem Verschnittbehälter.



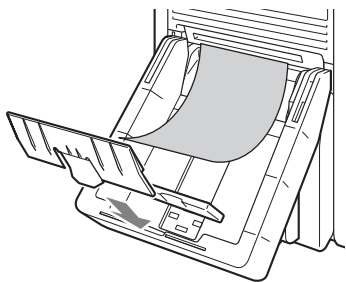
Anbringen des Ausgabefachs

Beim Drucken werden die Ausdrücke aus dem Drucker ausgeworfen und im Ausgabefach gesammelt.

- 1** Bringen Sie das Ausgabefach am Drucker an.



Anbringen des Ausgabefachadapters



Der Ausgabefachadapter verhindert, dass Ausdrücke aus dem Ausgabefach herausragen. Verwenden Sie Adapter, wenn sich Ausdrücke wie in der Abbildung gezeigt wellen.

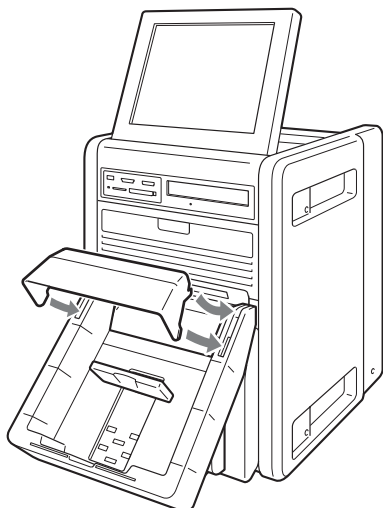
Einstellen der Position des Ausgabefachanschlags

Stellen Sie die Position des Ausgabefachanschlags nach der Größe des Ausdrucks und danach ein, wie sehr sich die Ausdrücke wellen. Drei Einstellungspositionen stehen zur Verfügung.

Anbringen der Ausgabefachabdeckung

Bringen Sie die Ausgabefachabdeckung am Ausgabefach an. Dies verhindert, dass Ausdrücke beim Drucken zu weit aus dem Ausgabeschlitz ausgeworfen werden, was zu kleinen Schnittverletzungen führen kann.

Anbringen der Ausgabefachabdeckung



Anzeigen des Administrationsbildschirms

Um den Administrationsbildschirm anzuzeigen, gehen Sie folgendermaßen vor:

Hinweise

- Bevor Sie Einstellungen auf dem Verwaltungsbildschirm vornehmen können, müssen Sie das Administrator-Kennwort eingeben. Werkseitig voreingestellt ist hierfür „9999“.
- Falls sich Speicherkarten in den vorderen Schächten des Geräts befinden, wird der Verwaltungsbildschirm nicht angezeigt. Entfernen Sie in diesem Fall alle Speicherkarten, und wiederholen Sie den Vorgang.

- 1 Berühren Sie in der Anzeige der Start-Anleitung die linke obere Ecke des Bildschirms zweimal hintereinander.



Das Fenster zur Passworteingabe wird angezeigt.

- 2 Geben Sie über das numerische Tastenfeld das Administratorkennwort ein.



3 Berühren Sie die Schaltfläche [OK].

Der Verwaltungsbildschirm wird angezeigt.



Indem Sie eines der oben im Bildschirm dargestellten Register berühren, wählen Sie die entsprechende Kategorie Einstellungen aus.

Register **(Bildschirme)**

Ermöglicht die Auswahl der Sprache und das Konfigurieren von Einstellungen wie z. B. für den Bildschirmschoner.

Register **(System)**

Ermöglicht die Auswahl der Betriebsart, das Stellen der Uhr und das Konfigurieren von Einstellungen z. B. zum Anschließen des Geräts an einen Computer. In diesem Register können Sie auch den Thermokopf reinigen und den Berührbildschirm justieren.

Register **(Preise)**

Dient zum Festlegen der Währung und des Preises für Ausdrücke.

Register **(Verwaltung)**

Dient zum Begrenzen der Anzahl Ausdrücke pro Auftrag und zum Festlegen von Kennwörtern. Mit Hilfe dieses Registers können auch die Druck- und Systemprotokolle angezeigt werden.

Register **(Vorlagen)**

Ermöglicht das Kopieren von Daten wie z. B. Vorlagen für Ausdrücke mit Rand auf eine CompactFlash-Erweiterungskarte. Sie können in diesem Register auch den Text eingeben, der zu den Bildern hinzugefügt wird.

Register **(Druckeinstellungen)**

Ermöglicht das Konfigurieren von Einstellungen z. B. für den Druck nach Bestellnummer oder Dateinamen oder den Ausschneidemodus. In diesem Register können Sie auch die Druckqualität einstellen.

4 Wenn alle Einstellungen wie gewünscht vorgenommen wurden, berühren Sie die Schaltfläche .

Technische Daten

Stromversorgung

100 bis 240 V ~, 50/60 Hz

Eingangsstrom 6,3 bis 3,2 A max. (beim Druckvorgang)

Betriebstemperaturbereich

10 bis 35 °C

Luftfeuchtigkeitsbereich im Betrieb

20 bis 80% (nicht kondensierend)

Außenabmessungen

ca. 338 × 442 × 454 mm (BHT)
(13 ³/₈ × 17 ¹/₂ × 17 ⁷/₈ Zoll)
(ohne herausragende Teile)

Masse

ca. 23 kg (50,71 lb) (nur Drucker)

Drucksystem

Farbsublimations-Thermodruck

Auflösung

330 dpi

Farbabstufung

Je 8 Bit (256 Stufen) für Gelb, Magenta und Zyan

Bildformat

Serie 2UPC-R253:

89 × 127 mm ±2 mm
(3,5 × 5 Zoll ±³/₃₂ Zoll)

Serie 2UPC-R254:

102 × 152 mm ±2 mm
(4 × 6 Zoll ±³/₃₂ Zoll)
49 × 152 mm ±2 mm
(2 × 6 Zoll ±³/₃₂ Zoll)¹⁾

Serie 2UPC-R255:

127 × 178 mm ±2 mm
(5 × 7 Zoll ±³/₃₂ Zoll)
127 × 127 mm ±2 mm
(5 × 5 Zoll ±³/₃₂ Zoll)¹⁾
89 × 127 mm ±2 mm
(3,5 × 5 Zoll ±³/₃₂ Zoll)

Serie 2UPC-R256/C560:

152 × 203 mm ±2 mm
(6 × 8 Zoll ±³/₃₂ Zoll)
152 × 178 mm ±2 mm
(6 × 7 Zoll ±³/₃₂ Zoll)¹⁾
102 × 152 mm ±2 mm
(4 × 6 Zoll ±³/₃₂ Zoll)

1) Nur bei Verwendung des Druckertreibers druckbar.

Druckbare Pixel

Serie 2UPC-R253:

1.210 × 1.728 Punkte (9 × 13 cm)

Serie 2UPC-R254:

1.382 × 2.048 Punkte (10 × 15 cm)
691 × 2.048 Punkte (5 × 15 cm)¹⁾

Serie 2UPC-R255:

1.728 × 2.380 Punkte (13 × 18 cm)
1.728 × 1.728 Punkte (13 × 13 cm)¹⁾
1.210 × 1.728 Punkte (9 × 13 cm)

Serie 2UPC- R256/C560:

2.048 × 2.724 Punkte (15 × 20 cm)

2.048 × 2.380 Punkte (15 × 18 cm)¹⁾
1.382 × 2.048 Punkte (10 × 15 cm)
(die Bereiche ringsum werden um ca.
2,5 mm gekürzt.)

1) Nur bei Verwendung des Druckertreibers druckbar.

Druckzeit (glänzend)

Serie 2UPC-R253:
ca. 8 s (9 × 13 cm)
Serie 2UPC-R254:
ca. 8 s (10 × 15 cm)
Serie 2UPC-R255:
ca. 14 s (13 × 18 cm)
Serie 2UPC-R256/C560:
ca. 17 s (15 × 20 cm)
(Die Druckzeit kann je nach den
Nutzungsbedingungen variieren.)

Druckzeit (matt)

Serie 2UPC-R253:
ca. 14 s (9 × 13 cm)
Serie 2UPC-R254:
ca. 14 s (10 × 15 cm)
Serie 2UPC-R255:
ca. 23 s (13 × 18 cm)
Serie 2UPC-R256/C560:
ca. 27 s (15 × 20 cm)
(Die Druckzeit kann je nach den
Nutzungsbedingungen variieren.)

Netzanschlussbuchse

AC IN (für die Stromversorgung)

Steueranschluss

RS-232C (Schnittstelle für externe
Steuerung, 9-poliger D-SUB-
Steckverbinder) (1)

USB-Anschluss (Gerät)

Hi-Speed USB (USB2.0)

USB-Hostanschluss für

USB-Flash Memory-Geräte (3)
(Frontseite ×1, Rückseite ×2)

Speicherkartenschächte

„Memory Stick“-Schacht (1)
SD Card-Schacht (1)
(SDXC nicht unterstützt)
CompactFlash Card-Schacht (2)
(Einer der zwei Steckplätze wird als
Erweiterungssteckplatz verwendet.)
xD-Picture Card-Schacht (1)

CD/DVD-Laufwerks¹⁾

Für CD-R/RW oder DVD-R/RW

1) DVD+R (DL)/RW und DVD-RAM werden nicht unterstützt.

Das Schreiben auf CDs oder DVDs wird nicht unterstützt.

Die Lesbarkeit wurde mit Datenträgern verifiziert, die unter Microsoft
Windows XP, Windows Vista und Windows 7 (UDF-Version 2.01,
Master) erstellt wurden.

Für Discs, die mit bestimmten Brennprogrammen erstellt wurden, kann
die Lesbarkeit nicht garantiert werden.

Kompatible Bilddateiformate

JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (Baseline-
JPEG)

Exif 2.2.1-kompatibel

DCF 2.0-kompatibel

(Progressive JPEG und 8-Bit-Graustufen-
JPEG werden nicht unterstützt)

TIFF: Exif 2.2.1-kompatibel (TIFF-RGB,
unkomprimiert)

BMP: 24-Bit-Windows-Format

(einige Formatversionen werden ggf.
nicht unterstützt)

Maximal verarbeitbare Bildgrößen

JPEG: 8.000 (H) × 6.000 (V) oder
8.000 (V) × 6.000 (H)

TIFF: 8.000 (H) × 6.000 (V) oder
8.000 (V) × 6.000 (H)

BMP: 8.000 (H) × 6.000 (V) oder
8.000 (V) × 6.000 (H)

Maximale Anzahl verarbeitbarer Dateien

9.999 Dateien auf einer Speicherkarte

LCD-Anzeige 10,4 Zoll (20,32 cm),
berührungsempfindlicher TFT-
Farbbildschirm

640 × 480 Pixel, RGB

Mitgeliefertes Zubehör

Ausgabefach (1)

Ausgabefachadapter (1)

Ausgabefachabdeckung (1)

Verschnittbehälter (1)

Reinigungsband (1)

Farbbandhalter (1)

Papier-Rollenkern (1)

Papieradapter (blau) (1)

Papieradapter (rosa) (1)

USB-Kabel (1-790-081-71 (Sony)) (1)

CD-ROM (1)

Softwarelizenzvertrag (1)

Vor Verwendung dieses Druckers (1)

Garantiekarte (1)

Optionales Zubehör

Selbstlaminierender Farbdrucksatz

Serie 2UPC-R253

Serie 2UPC-R254

Serie 2UPC-R255

Serie 2UPC-R256¹⁾

Serie 2UPC-C560¹⁾

Bluetooth-USB-Adapter

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) Abhängig von Ihrem Standort oder Ihrer Region möglicherweise nicht im
Handel erhältlich. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen Sony-Händler.

2) Die Bluetooth-Verbindungsfunktion des Gerätes kann nur mit
DPPA-BT1-Adaptoren verwendet werden.

Andere USB-Bluetooth-Adapter werden nicht unterstützt.

Hinweise

- Vergewissern Sie sich bitte vor dem Gebrauch, dass das Gerät einwandfrei funktioniert.
SONY LEISTET KEINERLEI SCHADENERSATZ, WEDER IN FORM VON ABFINDUNGEN ODER ENTSCHÄDIGUNGEN NOCH IN ANDERER WEISE, WENN ES AUFGRUND VON FEHLFUNKTIONEN AN DIESEM GERÄT, DEN ENTSPRECHENDEN DRUCKMEDIEN, DER ZUGEHÖRIGEN SOFTWARE, DEN EXTERNEN SPEICHERMEDIEN ODER ANDEREN EXTERNEN GERÄTEN ZU FEHLERN BEIM DRUCKEN VON INHALTEN ODER ZU DATENVERLUSTEN KOMMT.
- SONY LEISTET WÄHREND ODER NACH ABLAUF DES GARANTIEZEITRAUMS KEINERLEI SCHADENERSATZ FÜR FEHLFUNKTIONEN AN DIESEM GERÄT, WEDER IN FORM VON ABFINDUNGEN NOCH VON ENTSCHÄDIGUNGEN FÜR ENTGANGENEN JETZIGEN ODER ZU ERWARTENDEN GEWINN NOCH IN ANDERER WEISE ODER AUS ANDEREN GRÜNDEN.
- Die LCD-Anzeige in diesem Gerät wird mit Hochpräzisionstechnologie hergestellt und erzielt so eine effektive Pixelrate von mindestens 99,99 %. Ein sehr geringer Anteil von Pixeln kann jedoch eventuell „hängenbleiben“, entweder immer aus (schwarz), immer an (rot, grün oder blau), oder blinkend. Außerdem können nach sehr langem Gebrauch diese „hängengebliebenen“ Pixel spontan auftreten aufgrund der äußeren Eigenschaften der Flüssigkristallanzeige. Diese Probleme stellen keine Fehlfunktion dar.

Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten.

AVVERTENZA

Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre questo apparato alla pioggia o all'umidità.

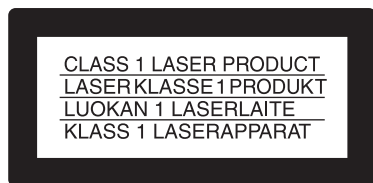
Per evitare scosse elettriche, non aprire l'involucro. Per l'assistenza rivolgersi unicamente a personale qualificato.

QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE COLLEGATO A MASSA.

Per disalimentare l'apparecchio, estrarre il connettore AC IN.

Attenzione

L'uso di comandi o regolazioni o l'esecuzione di procedimenti diversi da quelli specificati in questo manuale possono causare esposizione a radiazioni pericolose.



La stampante fotografica digitale è classificata come **PRODOTTO LASER DI CLASSE 1.**

Attenzione

L'uso di strumenti ottici con questo prodotto aumenta il rischio di danni alla vista.

AVVERTENZA per il collegamento dell'alimentazione

Per l'alimentazione elettrica locale utilizzare un cavo di alimentazione adeguato.

1. Utilizzare un cavo di alimentazione (a 3 anime)/connettore per l'apparecchio/spina con terminali di messa a terra approvati che siano conformi alle normative sulla sicurezza in vigore in ogni paese, se applicabili.
2. Utilizzare un cavo di alimentazione (a 3 anime)/connettore per l'apparecchio/spina conformi alla rete elettrica (voltaggio, ampere).

In caso di domande relative all'uso del cavo di alimentazione/connettore per l'apparecchio/spina di cui sopra, rivolgersi al personale qualificato.

Per i clienti in Europa

Il fabbricante di questo prodotto è la Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Giappone.

La rappresentanza autorizzata per EMC e la sicurezza dei prodotti è la Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stoccarda, Germania.

Per qualsiasi questione riguardante l'assistenza o la garanzia, si prega di rivolgersi agli indirizzi riportati nei documenti sull'assistenza o sulla garanzia a parte.

L'apparecchio non deve essere utilizzato in aree residenziali.

Per i clienti in Europa, Australia e Nuova Zelanda**AVVERTENZA**

Questo è un apparecchio di classe A e come tale, in un ambiente domestico, può causare interferenze radio. È necessario quindi che l'utilizzatore adotti gli accorgimenti adeguati.

Indice

Utilizzo del Manuale del CD-ROM	63
Operazioni preliminari.....	63
Lettura del manuale su CD-ROM.....	63
Funzionalità del prodotto	63
Aggiornamenti informativi.....	65
Installazione.....	65
Collegamento del cavo di alimentazione.....	65
Avvio e arresto del sistema.....	66
Caricamento del rullo carta e del nastro	
inchiostro	67
Sbloccaggio dello sportello del nastro.....	67
Caricamento del rullo carta e del nastro	
inchiostro	67
Montaggio del raccoglitore scarti	70
Montaggio del vassoio di uscita	70
Montaggio del coperchio di uscita	70
Visualizzazione della schermata	
Amministrazione	71
Caratteristiche tecniche.....	72

Utilizzo del Manuale del CD-ROM

Il CD-ROM fornito contiene i manuali per questa stampante (in giapponese, inglese, francese, tedesco, italiano, spagnolo, greco e turco). Le copie di questi manuali sono create in formato pdf (Portable Document Format).

Operazioni preliminari

Per poter utilizzare i manuali d'uso contenuti nel CD-ROM, sul computer deve essere installato uno dei seguenti programmi.

- Adobe Reader Version 6.0 o superiore

Attenzione

Se Adobe Reader non fosse installato, è possibile scaricarlo dal seguente URL:
<http://www.adobe.com/>

Adobe e Adobe Reader sono marchi di fabbrica registrati di Adobe Systems Incorporated negli Stati Uniti e/o altri paesi.

Lettura del manuale su CD-ROM

Per leggere il manuale sul CD-ROM, attenersi alla procedura indicata di seguito.

- 1 Inserire il CD-ROM nell'apposita unità.
I manuali si trovano nella cartella "Instructions For Use".
- 2 Selezionare e fare clic sul manuale che si desidera leggere.

Attenzioni

- I nomi delle cartelle contenenti i vari manuali sono reperibili nel file Readme presente sul CD-ROM fornito.
- I file potrebbero non essere visualizzati correttamente, secondo la versione di Adobe Reader. In tal caso, installare l'ultima versione che è possibile scaricare dall'URL menzionato in "Operazioni preliminari" sopra.

Nota

Se si perdesse il CD-ROM o se, per qualsiasi ragione, questo non fosse più utilizzabile, è possibile acquistarne uno nuovo. Contattare il rivenditore Sony locale.

Funzionalità del prodotto

Questa unità legge i dati di immagine memorizzati su una scheda di memoria, un CD o un DVD e consente la stampa rapida e agevole di foto scattate con una fotocamera digitale o altro dispositivo.

Il prodotto offre i seguenti vantaggi.

Versatili servizi di stampa

Oltre alla stampa di foto standard, l'apparecchio è in grado di produrre stampe con immagini divise, stampe con bordi e stampe di provini. Inoltre consente all'utente di modificare le immagini prima della stampa grazie a funzioni quali il ritaglio e la regolazione del colore. È possibile stampare come filigrana i numeri d'ordine e i nomi di file per facilitare l'ordinamento delle stampe.

Modalità operative selezionabili

Per un adattamento ottimale alle specifiche esigenze, è possibile selezionare le modalità Completa, Stampa rapida ed Evento.

Supporto per una vasta gamma di schede di memoria e CD/DVD

Sono supportati tutti i tipi più diffusi di schede di memoria utilizzati nelle fotocamere digitali: "Memory Stick", xD-Picture, SD, MultiMediaCard, CompactFlash e Microdrive. Questa unità supporta anche memorie USB, CD e DVD creati utilizzando un computer.

Stampa rapidissima di alta qualità

Il nuovo motore di stampa a trasferimento termico a sublimazione del colore consente di stampare rapidamente immagini di elevata qualità e lunga permanenza.

Facile utilizzo grazie al pannello a sfioramento

L'apparecchio è controllato tramite un display a pannello a sfioramento da 10,4 pollici di comodo utilizzo.

Personalizzazione con dati originali

Inserendo una scheda di memoria (scheda Compact Flash di espansione) contenente immagini promozionali e bordi grafici nell'apposito slot di espansione, è possibile visualizzare salvaschermi e stampare bordi personalizzati sulle foto.¹⁾ Il salvaschermo e i bordi grafici possono contenere immagini originali.

1) Richiede una normale scheda CompactFlash o Microdrive disponibile in commercio.

Stampa da dispositivi wireless

Servendosi di un adattatore opzionale USB Bluetooth¹⁾, è possibile trasferire immagini da apparecchi e dispositivi compatibili Bluetooth, ad esempio telefonini cellulari, e stampare senza fili. I versatili servizi di stampa disponibili nella stampa da schede di memoria sono disponibili anche se le immagini vengono trasferite mediante collegamenti Bluetooth.

Con l'ausilio di una scheda wireless opzionale²⁾, è possibile inviare immagini da una fotocamera digitale con funzioni wireless e stampare le immagini senza toccare l'unità.

Per poter utilizzare questa funzione è necessaria una scheda CompactFlash di espansione.

1) Per ulteriori informazioni sugli adattatori USB Bluetooth compatibili, fare riferimento a "Accessori opzionali" a pagina 73 della sezione "Caratteristiche tecniche". L'adattatore può non essere disponibile in tutti i paesi o regioni. Rivolgersi al proprio rivenditore Sony.

2) È necessario un dispositivo SX-WSG1 Silex Technologies. Il dispositivo può non essere disponibile in tutti i paesi o regioni. Rivolgersi al proprio rivenditore Sony.

Per informazioni sulle fotocamere digitali supportate e ulteriori dettagli su questo apparecchio, visitare la pagina di supporto UP-CR25L all'indirizzo <http://www.sony.net/snaplab>.

L'angolo dello schermo può essere ruotato in quattro posizioni diverse per adattarlo in maniera ottimale alle condizioni di utilizzo.

Stampa in filigrana di loghi e testo

È possibile stampare in filigrana sulle foto loghi, testo e altri elementi grafici memorizzando tali elementi su di una scheda CompactFlash di espansione e installando tale scheda.

Espansione stampante

È possibile collegare una stampante aggiuntiva alla porta USB dell'unità.¹⁾ Tale stampante di espansione può essere caricata con una carta di dimensioni diverse per aumentare il numero di formati di stampa disponibili, oppure con carta delle stesse dimensioni per consentire la continuazione della stampa anche in caso di esaurimento della carta caricata sull'unità.

1) Per maggiori informazioni sulle stampanti supportate, visitare la pagina di supporto UP-CR25L all'indirizzo <http://www.sony.net/snaplab>.

Stampa da computer

Collegando l'unità a un computer tramite il cavo USB fornito, è possibile stampare i dati inviati dal computer.¹⁾

1) Installare sul computer il driver di stampa fornito prima di collegarlo all'unità. Per le informazioni più recenti sui driver di stampante, visitare la pagina di supporto UP-CR25L all'indirizzo <http://www.sony.net/snaplab>.

Corpo compatto e integrato

Il display e la stampante sono alloggiati in un unico corpo compatto e di dimensioni ridotte, di facile collocazione su un tavolo del laboratorio.

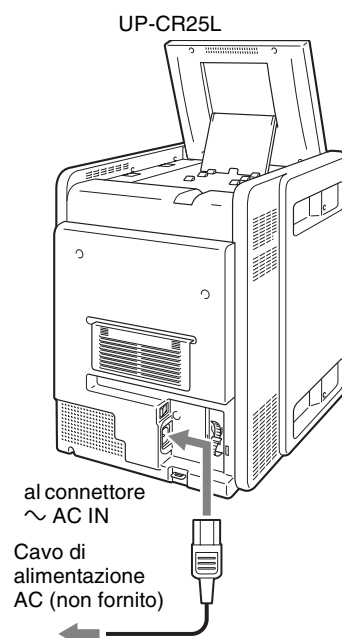
Aggiornamenti informativi

Per le informazioni più recenti, visitare la pagina di supporto UP-CR25L all'indirizzo
<http://www.sony.net/snaplab>.

Installazione

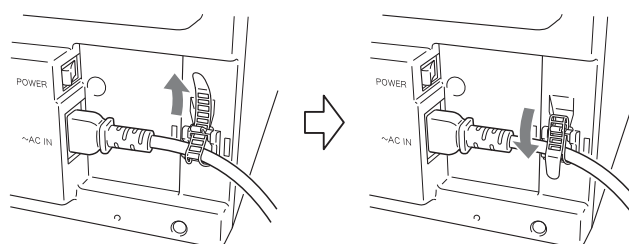
Collegamento del cavo di alimentazione

Collegare il cavo di alimentazione al connettore ~ AC IN sul retro dell'unità, e inserire quindi la spina in una presa di corrente.



Per fissare il cavo di alimentazione

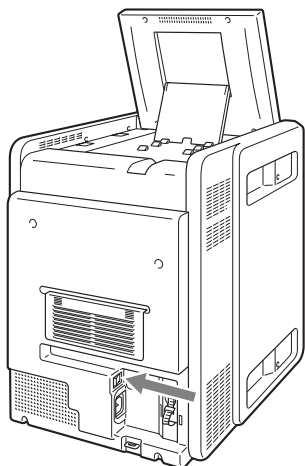
Disporre il fermacavo attorno al cavo di alimentazione e fissarlo saldamente come mostrato.



Avvio e arresto del sistema

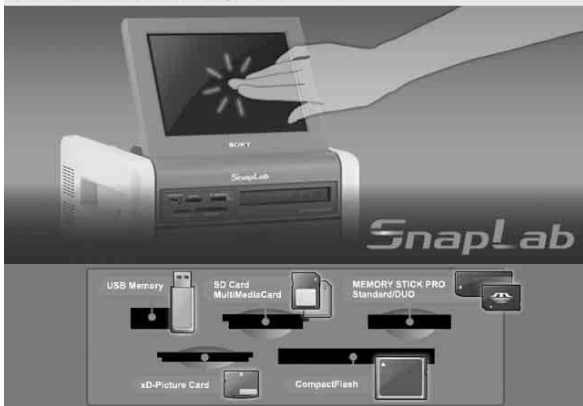
Avvio

- 1 Verificare che non siano presenti schede di memoria negli slot anteriori dell'unità. Quindi accendere l'interruttore di alimentazione.

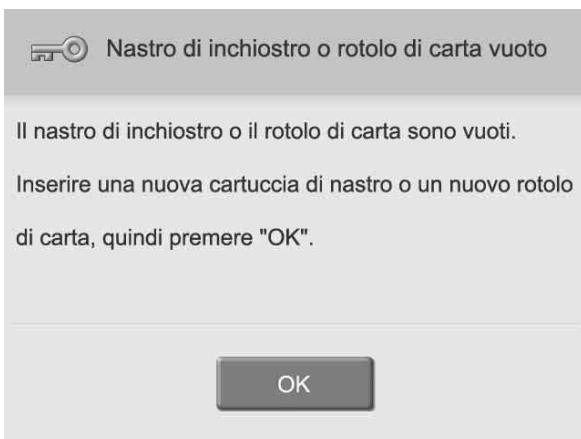


L'unità si accende e appare la schermata della Guida introduttiva.

Toccare lo schermo per avviare.



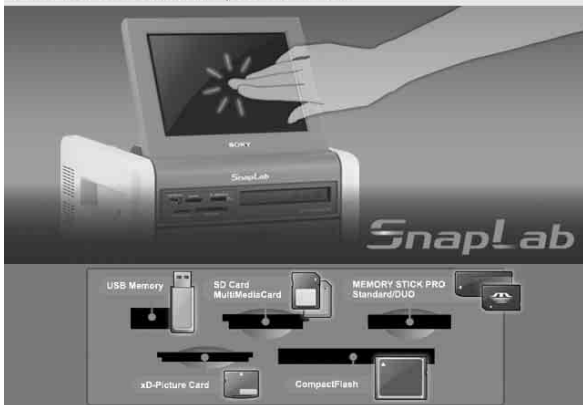
Se il nastro inchiostro o il rullo carta sono vuoti, compare la seguente finestra.



Spegnimento

- 1 Completare le operazioni in corso, quindi richiamare la schermata della Guida introduttiva.

Toccare lo schermo per avviare.



- 2 Verificare che non siano presenti schede di memoria negli slot anteriori dell'unità. Quindi spegnere l'interruttore di alimentazione.

Nota

Dopo lo spegnimento dell'unità, attendere almeno 5 secondi prima della riaccensione.

Caricamento del rullo carta e del nastro inchiostro

Sbloccaggio dello sportello del nastro

Lo sportello del nastro è bloccato per ragioni di sicurezza quando l'apparecchio è acceso. Per sbloccare lo sportello, procedere come segue e visualizzare la schermata di amministrazione.

- 1 Attivare l'alimentazione e accendere l'apparecchio.

Viene visualizzata la schermata della Guida introduttiva.

Se il nastro inchiostro o il rullo carta non sono caricati, compare un messaggio di errore.

- 2 Toccare due volte in rapida successione l'angolo superiore sinistro dello schermo.

Viene visualizzata la schermata di immissione della password.



- 3 Immettere la password amministratore mediante il tastierino numerico, quindi toccare [OK]. (Al momento della spedizione, la password è impostata su "9999".)

Viene visualizzata la schermata di amministrazione. Quando è visualizzata la schermata di amministrazione, lo sportello del nastro si sblocca.



Caricamento del rullo carta e del nastro inchiostro

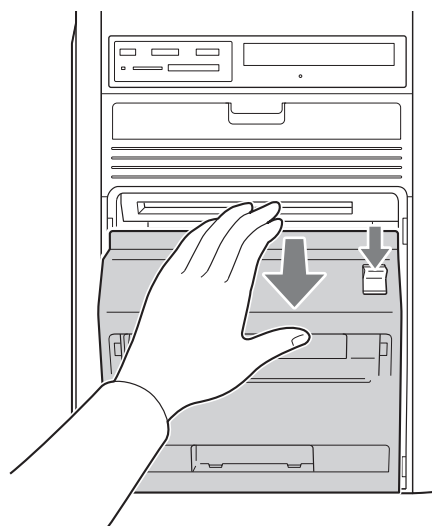
Quando si utilizza l'unità per la prima volta, caricare il rullo della carta e il nastro di inchiostro.

Per caricare il rullo carta

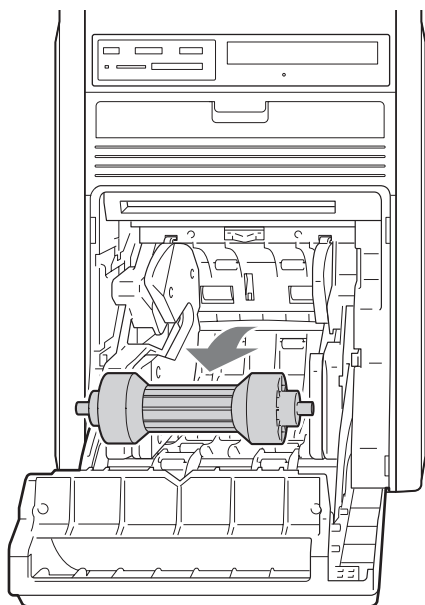
Nota

Prestare attenzione in modo da evitare che dita o indumenti rimangano impigliati nello sportello della carta o nella protuberanza nell'apertura dello sportello.

- 1 Premere e abbassare la leva sportello carta, tenere centralmente lo sportello della carta e tirare in avanti lo sportello finché si blocca in posizione aperta.

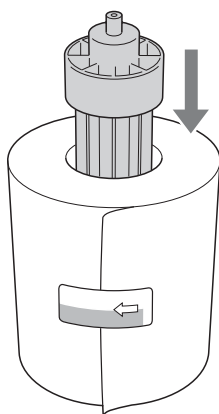


2 Rimuovere il mandrino carta.



3 Inserire il mandrino nel rullo carta.

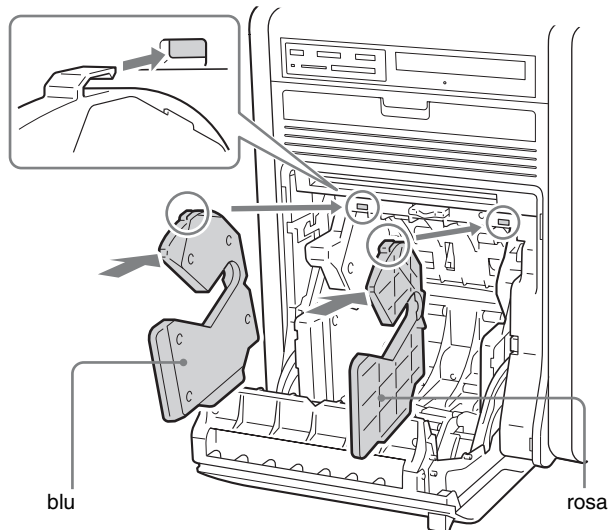
I due lati del mandrino hanno la stessa forma pertanto è possibile inserirlo da uno qualsiasi dei lati.



4 A seconda della larghezza del rullo carta, montare o rimuovere gli adattatori della carta.

Carta con una larghezza di 127 mm (5 pollici): pacchetto di stampa serie 2UPC-R253/R255

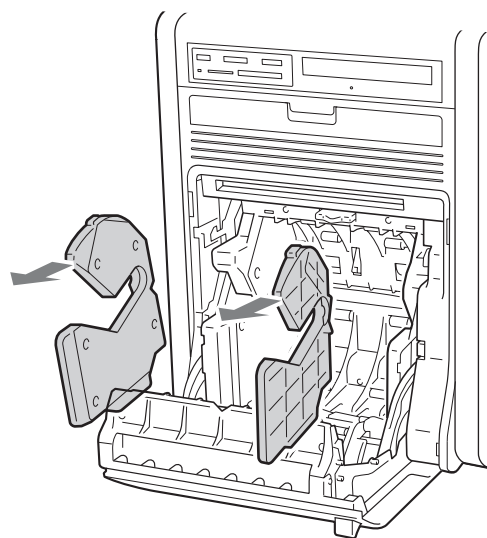
Montare l'adattatore carta blu sul lato sinistro dell'unità e l'adattatore carta rosa sul lato destro. (Al momento della spedizione l'unità presenta gli adattatori carta montati.)



Premere sulle parti indicate dalle frecce finché le alette superiori scattano in posizione.

Carta con una larghezza di 152 mm (6 pollici): pacchetto di stampa serie 2UPC-R254/R256/C560

Rimuovere gli adattatori della carta blu e rosa.

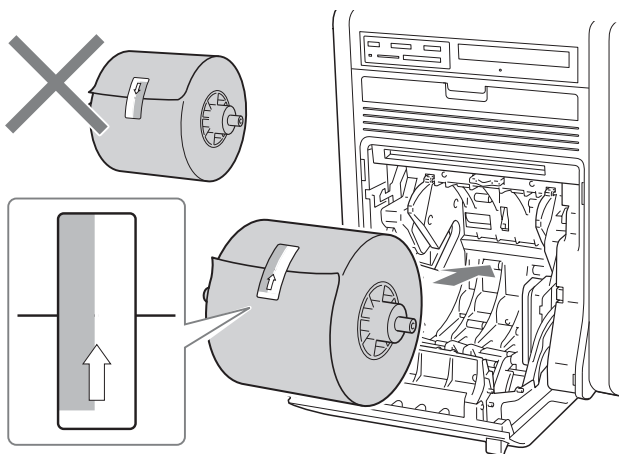


Nota

Conservare gli adattatori carta rimossi in un luogo sicuro.

5 Caricare il rullo carta

Accertarsi di caricare il rullo carta con la freccia sul sigillo rivolta verso l'interno dell'unità.



Nota

Per evitare che il rullo carta scivoli fuori, trattenere entrambi i lati del mandrino carta quando si esegue il caricamento nell'unità.

6 Rimuovere il sigillo affisso sul rullo carta.

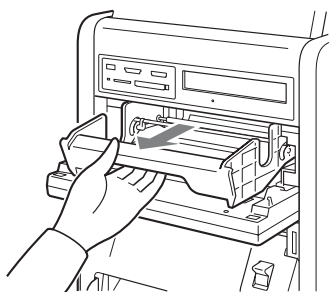
7 Chiudere lo sportello carta e premere sul centro dello sportello finché non scatta in sede.

Per caricare il nastro inchiostro

1 Tirare a sé lo sportello del nastro per aprirlo.

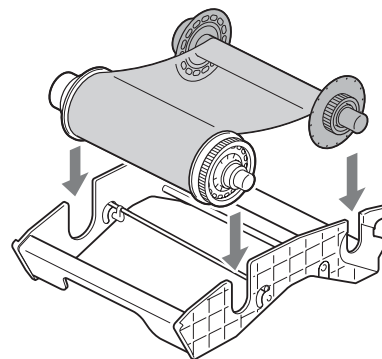


2 Rimuovere il vassoio del nastro.



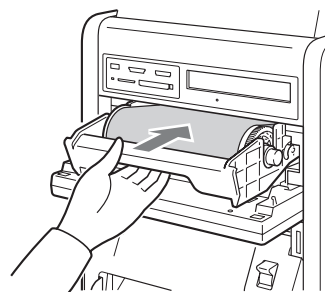
3 Staccare il rocchetto bianco del nastro inchiostro dal rocchetto nero.

4 Srotolare con cura il nastro senza allentarlo, e deporlo nel vassoio del nastro.



Collocare il rocchetto bianco nel supporto anteriore e il rocchetto nero nel supporto posteriore come mostrato.

5 Tenere centralmente il vassoio del nastro e caricarlo nell'unità.

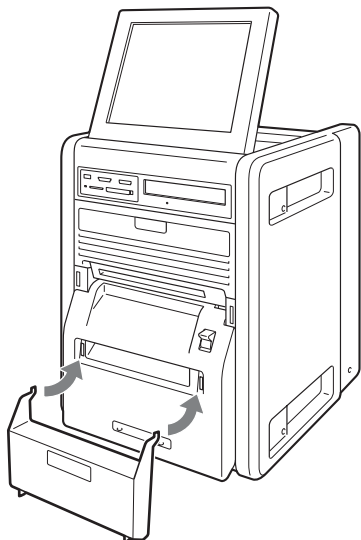


6 Chiudere lo sportello del nastro.

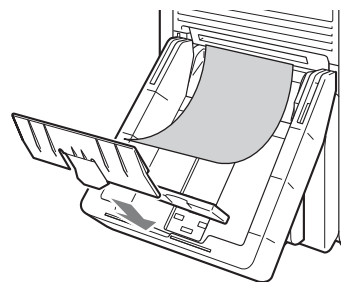


Montaggio del raccoglitore scarti

Durante la stampa, tra ogni stampa viene lasciato un margine di spazio vuoto. Queste parti in eccesso vengono ritagliate e cadono nel raccoglitore scarti. Rimuovere gli scarti dal raccoglitore non appena possibile.



Montaggio dell'adattatore vassoio di uscita



L'adattatore del vassoio di uscita evita che le stampe sporgano dal vassoio di uscita. Utilizzare l'adattatore quando le stampe risultano arricciate come mostrato.

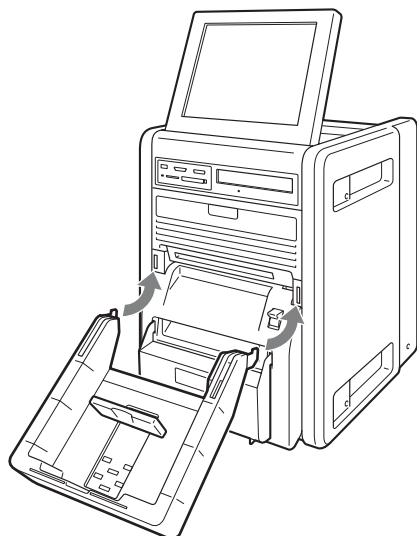
Regolazione della posizione del fermo di uscita

Regolare la posizione del fermo carta secondo il formato di stampa e il grado di curvatura delle stampe. Esistono tre posizioni per la regolazione.

Montaggio del vassoio di uscita

Durante il processo di stampa, le stampe vengono espulse dalla stampante e raccolte nel vassoio di uscita.

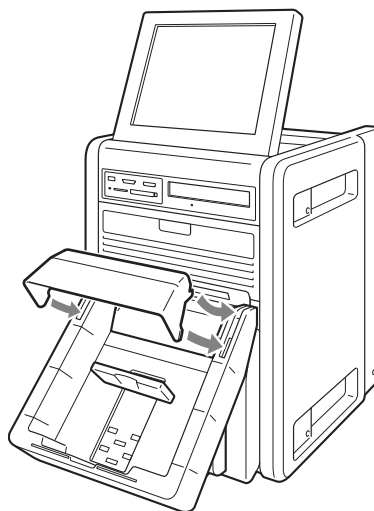
- 1 Applicare il vassoio di uscita sulla stampante.



Montaggio del coperchio di uscita

Applicare il coperchio di uscita sul vassoio di uscita. In tal modo si evitano i piccoli tagli e infortuni che potrebbero essere causati dall'espulsione rapida dei fogli dall'apertura di uscita durante la stampa.

Per applicare il coperchio di uscita



Visualizzazione della schermata Amministrazione

Per richiamare la schermata di amministrazione, procedere come segue.

Note

- Prima di poter eseguire impostazioni nella schermata di amministrazione, è necessario immettere la password amministratore. Al momento della spedizione, la password amministratore è impostata su “9999”.
- Se in uno degli slot anteriori dell’unità sono presenti schede di memoria, la schermata di amministrazione non può essere visualizzata. Rimuovere tutte le schede di memoria eventualmente presenti e ripetere la procedura.

- 1 Alla visualizzazione della Guida introduttiva, toccare due volte in rapida successione l’angolo superiore sinistro dello schermo.



Viene visualizzata la schermata di immissione della password.

- 2 Immettere la password amministratore mediante il tastierino numerico.



- 3 Toccare il pulsante [OK].

Viene visualizzata la schermata di amministrazione.



Toccare le schede nella parte superiore dello schermo per selezionare le categorie in cui effettuare le impostazioni.

Scheda (Schermate)

Consente di selezionare la lingua del display e configurare impostazioni quali quelle del salvaschermo.

Scheda (Sistema)

Consente di selezionare la modalità di funzionamento, impostare l’orologio e configurare impostazioni quali quelle per il collegamento dell’unità a un computer. Questa scheda consente anche di eseguire la pulizia della testina termica e regolare il pannello a sfioramento.

Scheda (Prezzi)

Consente di impostare la valuta utilizzata e il prezzo delle stampe.

Scheda (Amministrazione)

Consente di limitare il numero di stampe per ciascun ordine e di impostare la password.

Questa scheda consente anche di visualizzare i registri di stampa e di sistema.

Scheda (Modello)

Consente di copiare dati quali i modelli per le stampe con i bordi su una scheda CompactFlash di espansione.

In questa scheda è possibile anche immettere il testo da aggiungere alle immagini.

Scheda (Impostazioni stampante)

Consente di configurare impostazioni quali quelle per la stampa per numero d'ordine o per nome file nonché le impostazioni della modalità di taglio.

In questa scheda è possibile anche regolare la qualità di stampa.

- 4** Al termine delle impostazioni, toccare il pulsante .

Caratteristiche tecniche

Alimentazione

100 to 240 V CA, 50/60 Hz

Corrente di ingresso

da 6,3 a 3,2 A max. (durante la stampa)

Temperatura di esercizio

da 10 a 35 °C

Umidità di esercizio

da 20 a 80% (senza condensa)

Dimensioni esterne

Circa 338 × 442 × 454 mm (LAP)

(13 ³/₈ × 17 ¹/₂ × 17 ⁷/₈ pollici)

(escluse sporgenze)

Massa

Circa 23 kg (50,71 lb) (solo stampante)

Sistema di stampa

Trasferimento termico con sublimazione del colore

Risoluzione

330 dpi

Gradazioni

8 bit (256 livelli) ciascuno per giallo, magenta e ciano

Dimensioni foto

serie 2UPC-R253:

89 × 127 mm ±2 mm

(3,5 × 5 pollici ±³/₃₂ pollici)

serie 2UPC-R254:

102 × 152 mm ±2 mm

(4 × 6 pollici ±³/₃₂ pollici)

49 × 152 mm ±2 mm

(2 × 6 pollici ±³/₃₂ pollici)¹⁾

serie 2UPC-R255:

127 × 178 mm ±2 mm

(5 × 7 pollici ±³/₃₂ pollici)

127 × 127 mm ±2 mm

(5 × 5 pollici ±³/₃₂ pollici)¹⁾

89 × 127 mm ±2 mm

(3,5 × 5 pollici ±³/₃₂ pollici)

serie 2UPC-R256/C560:

152 × 203 mm ±2 mm

(6 × 8 pollici ±³/₃₂ pollici)

152 × 178 mm ±2 mm

(6 × 7 pollici ±³/₃₂ pollici)¹⁾

102 × 152 mm ±2 mm

(4 × 6 pollici ±³/₃₂ pollici)

1) Stampabile solo utilizzando il driver di stampa.

Pixel stampabili

serie 2UPC-R253:

1.210 × 1.728 punti (9 × 13 cm)

serie 2UPC-R254:

1.382 × 2.048 punti (10 × 15 cm)

691 × 2.048 punti (5 × 15 cm)¹⁾

serie 2UPC-R255:

1.728 × 2.380 punti (13 × 18 cm)

1.728 × 1.728 punti (13 × 13 cm)¹⁾
 1.210 × 1.728 punti (9 × 13 cm)
 serie 2UPC- R256/C560:
 2.048 × 2.724 punti (15 × 20 cm)
 2.048 × 2.380 punti (15 × 18 cm)¹⁾
 1.382 × 2.048 punti (10 × 15 cm)
 (Non verranno stampati circa 2,5 mm dei
 margini superiore, inferiore, destro e
 sinistro.)

1) Stampabile solo utilizzando il driver di stampa.

Tempi di stampa (lucida)

serie 2UPC-R253:
 Circa 8 sec. (9 × 13 cm)
 serie 2UPC-R254:
 Circa 8 sec. (10 × 15 cm)
 serie 2UPC-R255:
 Circa 14 sec. (13 × 18 cm)
 serie 2UPC-R256/C560:
 Circa 17 sec. (15 × 20 cm)
 (I tempi di stampa possono variare in
 funzione delle condizioni di utilizzo.)

Tempi di stampa (opaca)

serie 2UPC-R253:
 Circa 14 sec. (9 × 13 cm)
 serie 2UPC-R254:
 Circa 14 sec. (10 × 15 cm)
 serie 2UPC-R255:
 Circa 23 sec. (13 × 18 cm)
 serie 2UPC-R256/C560:
 Circa 27 sec. (15 × 20 cm)
 (I tempi di stampa possono variare in
 funzione delle condizioni di utilizzo.)

Connettore di ingresso

AC IN (alimentazione)

Connettore di controllo

RS-232C (interfaccia di controllo
 esterna, connettore D-SUB 9 pin) (1)

Porta funzione USB

Hi-Speed USB (USB2.0)

Porta host USB Per memoria USB (3) (1 davanti, 2 dietro)

Slot per schede di memoria

Slot di interfaccia per "Memory Stick"
 (1)
 Slot di interfaccia per scheda SD (1)
 (SDXC non supportato)
 Slot di interfaccia per scheda
 CompactFlash (2)
 (uno dei due slot è utilizzato per la scheda
 di espansione.)
 Slot di interfaccia per scheda xD-Picture
 (1)

Unità CD/DVD¹⁾

Per CD-R/RW o DVD-R/RW

1) DVD+R (DL)/RW e DVD-RAM non sono supportati.

La scrittura su CD e DVD non è supportata.

È stata testata la leggibilità per dischi creati con Windows XP, Windows
 Vista e Windows 7 (UDF versione 2.01, formato Mastered).

La leggibilità non è garantita per i dischi creati con altri software di
 scrittura.

Formati file immagine compatibili

JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (baseline
 JPEG)

Compatibile Exif 2.2.1

Compatibile DCF 2.0

(Formato JPEG progressivo e scala di
 grigi JPEG a 8 bit non supportati)

TIFF: Compatibile Exif 2.2.1 (TIFF-
 RGB non compresso)

BMP: Formato Windows 24 bit
 (Alcune versioni dei formati di file
 possono non essere compatibili)

Numero massimo di pixel consentito

JPEG: 8.000(H) × 6.000(V) o
 8.000(V) × 6.000(H)

TIFF: 8.000(H) × 6.000(V) o
 8.000(V) × 6.000(H)

BMP: 8.000(H) × 6.000(V) o
 8.000(V) × 6.000(H)

Numero massimo di file gestibile

9.999 file su ciascuna scheda di memoria

Display LCD Schermo tattile a sfioramento TFT a
 colori da 10,4 pollici
 640 × 480 pixel, RGB

Accessori in dotazione

Vassoio di uscita (1)
 Adattatore vassoio di uscita (1)
 Coperchio di uscita (1)
 Raccoglitore scarti (1)
 Nastro di pulizia (1)
 Vassoio del nastro (1)
 Mandrino carta (1)
 Adattatore carta (blu) (1)
 Adattatore carta (rosa) (1)
 Cavo USB (1-790-081-71 (Sony)) (1)
 CD-ROM (1)
 Licenza software (1)
 Prima di usare la stampante (1)
 Scheda di garanzia (1)

Accessori opzionali

Pacchetto di stampa colore autolaminante

serie 2UPC-R253
 serie 2UPC-R254
 serie 2UPC-R255
 serie 2UPC-R256¹⁾
 serie 2UPC-C560¹⁾

Adattatore USB Bluetooth

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) Può non essere in vendita in tutti i paesi o regioni. Rivolgersi al proprio
 rivenditore Sony.

- 2) La funzione di comunicazione Bluetooth per questa unità può essere utilizzata solo con adattatori DPPA-BT1.
Tutti gli altri adattatori USB Bluetooth non sono supportati.

Note

- Prima dell'uso, verificare sempre che l'apparecchio funzioni correttamente.
SONY NON POTRÀ ESSERE RITENUTA RESPONSABILE PER DANNI DI ALCUN TIPO, INCLUSI, MA NON LIMITATAMENTE A, COMPENSI O RIMBORSI IN SEGUITO ALLA MANCATA STAMPA DI QUALSIASI TIPO DI CONTENUTO O ALLA PERDITA DI DATI DOVUTA A ERRORI DELL'APPARECCHIO O DEI RELATIVI SUPPORTI DI STAMPA, DEL SOFTWARE ASSOCIATO, DELLE PERIFERICHE DI ARCHIVIAZIONE ESTERNE O DI ALTRE PERIFERICHE ESTERNE.
- SONY NON POTRÀ ESSERE RITENUTA RESPONSABILE PER DANNI DI ALCUN GENERE, INCLUSI, MA NON LIMITATAMENTE A, COMPENSI O RIMBORSI IN SEGUITO ALLA PERDITA DI PROFITTI ATTUALI O FUTURI A CAUSA DEL MANCATO FUNZIONAMENTO DEL PRESENTE APPARECCHIO, DURANTE IL PERIODO COPERTO DA GARANZIA O IN SEGUITO ALLA SCADENZA DELLA STESSA, NÉ PER NESSUN'ALTRA RAGIONE.
- Lo schermo LCD di cui è dotato l'apparecchio è prodotto con tecnologia ad alta precisione che offre un formato di pixel di almeno il 99,99%. Pertanto, una piccolissima parte dei pixel potrebbe essere "bloccata", sempre disattivata (nera), sempre attivata (rossa, verde o blu) oppure lampeggiante. Inoltre, a seguito di uso prolungato, tali pixel "bloccati" potrebbero apparire spontaneamente per le caratteristiche fisiche del display a cristalli liquidi. Tali inconvenienti non implicano un problema di funzionamento.

Aspetto e specifiche tecniche soggetti a cambiamenti senza preavviso.

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de electrocución, no exponga este aparato a la lluvia ni a la humedad.

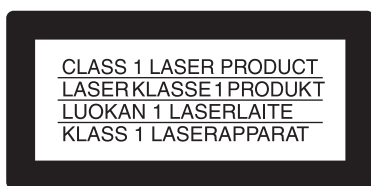
Para evitar descargas eléctricas, no abra el aparato. Solicite asistencia técnica únicamente a personal especializado.

ESTE APARATO DEBE CONECTARSE A TIERRA.

Para desconectar la alimentación principal, desenchufe el conector AC IN.

Precaución

La utilización de controles o ajustes, o la realización de procedimientos no especificados aquí pueden resultar en la exposición a radiación peligrosa.



Esta impresora de fotografías digitales está clasificada como un PRODUCTO LÁSER DE CLASE 1.

Precaución

El uso de instrumentos ópticos con este producto aumentará el peligro para los ojos.

ADVERTENCIA sobre la conexión de la alimentación

Utilice un cable de alimentación adecuado al suministro eléctrico local.

1. Utilice un cable de alimentación (cable de alimentación de 3 hilos)/conector/enchufe del aparato recomendado con toma de tierra y que cumpla con la normativa de seguridad de cada país, si procede.
2. Utilice un cable de alimentación (cable de alimentación de 3 hilos)/conector/enchufe del aparato que cumpla con los valores nominales correspondientes en cuanto a tensión e intensidad.

Si tiene alguna duda sobre el uso del cable de alimentación/conector/enchufe del aparato, consulte a un técnico de servicio cualificado.

Para los clientes de Europa

El fabricante de este producto es Sony Corporation, con dirección en 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokio, Japón. El Representante autorizado para EMC y seguridad del producto es Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Alemania. Para asuntos relacionados con el servicio y la garantía, consulte las direcciones entregadas por separado para los documentos de servicio o garantía.

Este dispositivo no debe utilizarse en zonas residenciales.

Para los clientes de Europa, Australia y Nueva Zelanda**ADVERTENCIA**

Éste es un producto de clase A. En un ambiente doméstico, este producto puede causar interferencias radioeléctricas, en cuyo caso el usuario puede tener que tomar las medidas adecuadas.

Contenido

- Utilización del manual del CD-ROM.....77**
 - Preparativos 77
 - Lectura del manual del CD-ROM 77
- Qué puede hacer este producto77**
- Actualizaciones de información79**
- Instalación.....79**
 - Conexión del cable de alimentación..... 79
 - Inicio y apagado 80
- Carga del rollo de papel y la cinta de tinta.....81**
 - Desbloqueo de la compuerta de la cinta 81
 - Carga del rollo de papel y la cinta de tinta 81
 - Colocación del receptáculo para trozos de papel..... 84
 - Colocación de la bandeja de salida..... 84
 - Colocación de la cubierta de salida 84
- Visualización de la pantalla de administración.....85**
- Especificaciones86**

Utilización del manual del CD-ROM

El CD-ROM suministrado incluye manuales para esta impresora (en japonés, inglés, francés, alemán, italiano, español, griego y turco). Las copias de estos manuales están creadas en formato pdf (Portable Document Format).

Preparativos

Es necesario instalar uno de los siguientes programas en el ordenador para poder utilizar los manuales de instrucciones incluidos en el CD-ROM.

- Adobe Reader Version 6.0 o superior

Recordatorio

Si no tiene instalado el programa Adobe Reader, puede descargarlo en la dirección siguiente:
<http://www.adobe.com/>

Adobe y Adobe Reader son marcas comerciales de Adobe Systems Incorporated en Estados Unidos y/o en otros países.

Lectura del manual del CD-ROM

Para ver el manual del CD-ROM, proceda del modo siguiente:

- 1 Introduzca el CD-ROM en la unidad de CD-ROM.

Los manuales están guardados en la carpeta "Instructions For Use".

- 2 Seleccione el manual que desee leer y haga clic sobre él.

Recordatorios

- Abra el archivo Readme del CD-ROM para confirmar la ubicación de las carpetas de almacenamiento de otros manuales que desee leer.
- Es posible que los archivos no se vean bien, dependiendo de la versión de Adobe Reader. En tal caso, instale la última versión que podrá descargar de la URL indicada anteriormente en "Preparativos".

Nota

Si ha perdido el CD-ROM o no lo puede utilizar por cualquier razón, contacte con el servicio de asistencia técnica Sony más cercano para adquirir uno nuevo.

Qué puede hacer este producto

Esta unidad lee datos de imagen almacenados en tarjetas de memoria, en discos CD o DVD y permite imprimir fotografías de manera rápida y sencilla tomadas con una cámara digital u otro dispositivo.

El producto cuenta con las siguientes características.

Servicios de impresión universales

Además de impresiones de fotografías, la unidad puede producir impresiones de imágenes divididas, impresiones con marcos e impresiones de índices. También le permite editar imágenes antes de imprimirlas con las funciones de ajuste del color y recorte.

La numeración y los nombres de archivo se pueden imprimir como marca de agua, lo que facilita la clasificación de la impresión.

Modos de funcionamiento seleccionables

Para ajustar la unidad al uso específico deseado, se pueden seleccionar las opciones Modo completo, Impresión rápida y Modo de evento.

Compatibilidad con una amplia gama de tarjetas de memoria y con discos CD/DVD

Admite la mayoría de los formatos de tarjetas de memoria utilizados en cámaras digitales: "Memory Stick", tarjeta xD-Picture, tarjeta SD, MultiMediaCard, tarjeta CompactFlash y Microdrive.

La unidad también admite memorias USB, discos CD y DVD creados mediante ordenador.

Impresión de alta calidad a gran velocidad

Gracias al nuevo motor de impresión que incorpora un sistema de transferencia térmica por sublimación, es posible imprimir imágenes duraderas de gran calidad a gran velocidad.

Funcionamiento fácil con el panel táctil

Se utiliza una pantalla de panel táctil de 10,4 pulgadas que permite un funcionamiento fácil con sólo un toque en la pantalla.

Personalizable con datos originales

Si inserta una tarjeta de memoria (tarjeta CompactFlash de expansión) que contiene imágenes promocionales y datos de marcos en la ranura de expansión, se podrán visualizar los protectores de pantalla y se podrán combinar las

fotografías con marcos para la impresión.¹⁾ Se pueden utilizar imágenes originales para los datos de marcos y de anuncios publicitarios.

1) Se requiere una tarjeta CompactFlash o Microdrive disponible en establecimientos comerciales.

Impresión desde dispositivos inalámbricos

Mediante un adaptador USB Bluetooth opcional¹⁾, puede enviar imágenes desde dispositivos compatibles con Bluetooth, como teléfonos móviles, e imprimirlas de forma inalámbrica. Los servicios de impresión versátiles disponibles al imprimir desde una tarjeta de memoria también están disponibles cuando se envían imágenes a través de la comunicación Bluetooth.

Si utiliza un adaptador inalámbrico opcional²⁾, podrá enviar imágenes desde una cámara digital con funciones inalámbricas e imprimir dichas imágenes sin manipular la unidad.

Es necesaria una tarjeta de expansión CompactFlash para utilizar esta función.

1) Para obtener más información acerca de los adaptadores USB Bluetooth compatibles, consulte “*Accesorios opcionales*” en la página 88 del apartado “Especificaciones”. Es posible que el adaptador no esté comercialmente disponible en función del país o región. Póngase en contacto con el distribuidor Sony local.

2) Es necesario utilizar un servidor SX-WSG1 de Silex Technologies. Es posible que el dispositivo no esté disponible en el mercado en función del país o región. Póngase en contacto con el distribuidor Sony local. Para obtener información acerca de las cámaras digitales admitidas y más detalles acerca de esta unidad, visite la página de asistencia técnica del modelo UP-CR25L (<http://www.sony.net/snaplab>).

Impresión de marcas de agua para logotipos y texto

Mediante el almacenamiento de logotipos, texto y otros diseños personalizados en una tarjeta de expansión CompactFlash y la instalación de la tarjeta, es posible imprimir los diseños en fotografías como marcas de agua.

Ampliaciones de la impresora

Es posible conectar una impresora adicional a los puertos USB de la unidad.¹⁾ Es posible cargar una impresora de expansión con un tamaño de papel diferente al de la unidad para aumentar el número de tamaños de impresión disponibles o cargar el mismo tamaño de papel para permitir a la impresora de ampliación continuar imprimiendo automáticamente cuando la unidad se queda sin papel.

1) Para consultar las impresoras compatibles y obtener más información, visite la página de asistencia técnica del modelo UP-CR25L en la dirección <http://www.sony.net/snaplab>.

Impresión desde ordenadores

Cuando se conecta la unidad a un ordenador mediante el cable USB suministrado, los datos enviados desde el ordenador se pueden imprimir en la unidad.¹⁾

1) Es necesario instalar el controlador de impresora suministrado en el ordenador antes de conectarlo a la unidad. Para obtener la información más reciente acerca del controlador de la impresora, visite la página de asistencia técnica del modelo UP-CR25L en la dirección <http://www.sony.net/snaplab>.

Compacta, con carcasa integrada

La pantalla y la impresora se encuentran en una única carcasa que no ocupa demasiado espacio y se adapta fácilmente a un mostrador de una tienda o similar.

Además, el ángulo de la pantalla se puede ajustar en cuatro configuraciones distintas para adaptarse a las condiciones de funcionamiento.

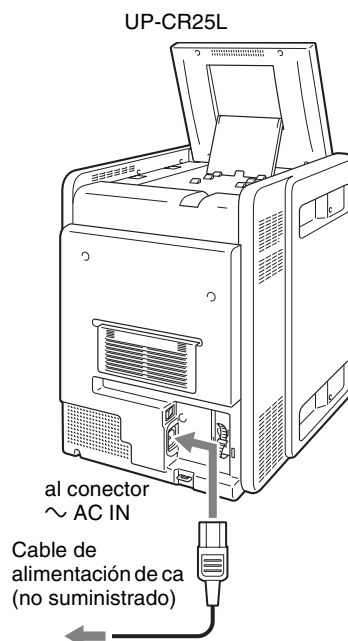
Actualizaciones de información

Para obtener la información más reciente, visite la página de asistencia técnica del modelo UP-CR25L (<http://www.sony.net/snaplab>).

Instalación

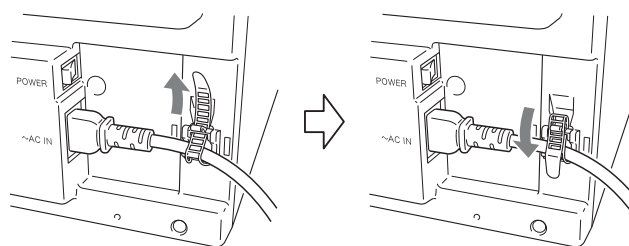
Conexión del cable de alimentación

Conecte el cable de alimentación al conector ~ AC IN en la parte posterior de la unidad y, a continuación, conecte el enchufe a una toma de corriente.



Para fijar el cable de alimentación

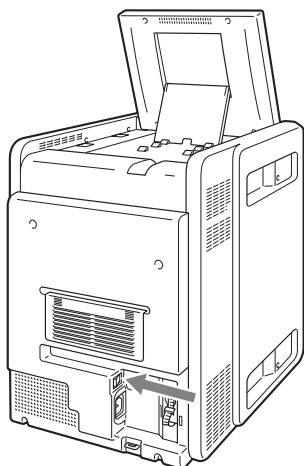
Coloque la abrazadera de cables alrededor del cable de alimentación y fíjela con seguridad tal y como se muestra en la ilustración.



Inicio y apagado

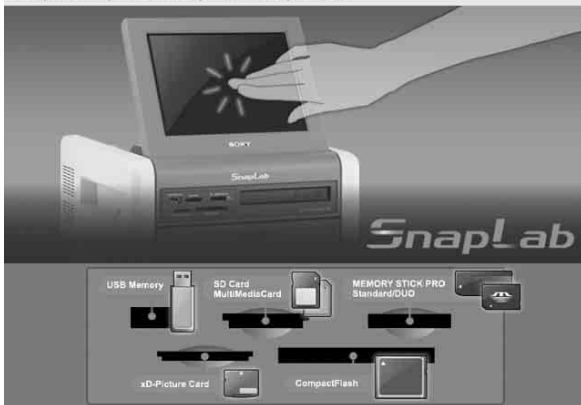
Inicio

- 1 Verifique que no se haya insertado ninguna tarjeta de memoria en las ranuras frontales de tarjetas de memoria de la unidad. A continuación, encienda el interruptor POWER.

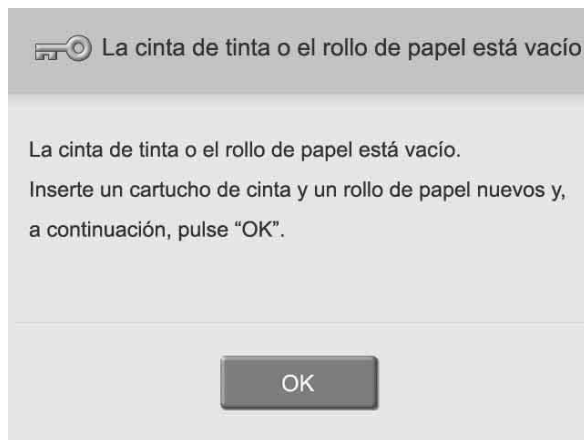


La unidad se pone en funcionamiento y aparece la pantalla de la Guía de inicio.

Toque la pantalla para empezar.



Si la cinta de tinta o el rollo de papel se encuentran vacíos, se mostrará la siguiente pantalla.



Apagado

- 1 Complete cualquier operación pendiente. A continuación, abra la pantalla de la Guía de inicio.

Toque la pantalla para empezar.



- 2 Verifique que no se haya insertado ninguna tarjeta de memoria en las ranuras frontales de tarjetas de memoria de la unidad. A continuación, apague el interruptor POWER.

Nota

Después de apagar la unidad, espere por lo menos 5 segundos antes de volver a encenderla.

Carga del rollo de papel y la cinta de tinta

Desbloqueo de la compuerta de la cinta

Por motivos de seguridad, la compuerta de la cinta se bloquea al encender la unidad. Para desbloquear la compuerta, siga el procedimiento indicado a continuación y abra la pantalla de administración.

- 1 Active la alimentación e inicie la unidad.
Aparecerá la pantalla de la Guía de inicio.
Si la cinta de tinta o el rollo de papel no se encuentran cargados, se mostrará un mensaje de error.

- 2 Toque la esquina superior izquierda de la pantalla dos veces seguidas.

Aparece la pantalla de introducción de contraseña.



- 3 Introduzca la contraseña de administrador mediante el teclado numérico y toque [OK].
(El ajuste predeterminado de fábrica de la contraseña es "9999").

Aparece la pantalla de administración.
Cuando aparezca la pantalla de administración, la compuerta de la cinta se desbloqueará.



Carga del rollo de papel y la cinta de tinta

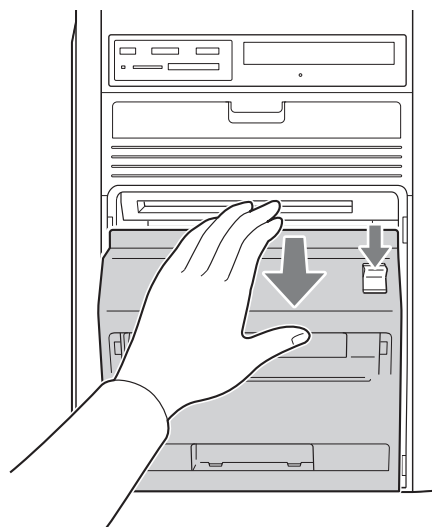
Cuando utilice la unidad por primera vez, cargue el rollo de papel y la cinta de tinta.

Para cargar el rollo de papel

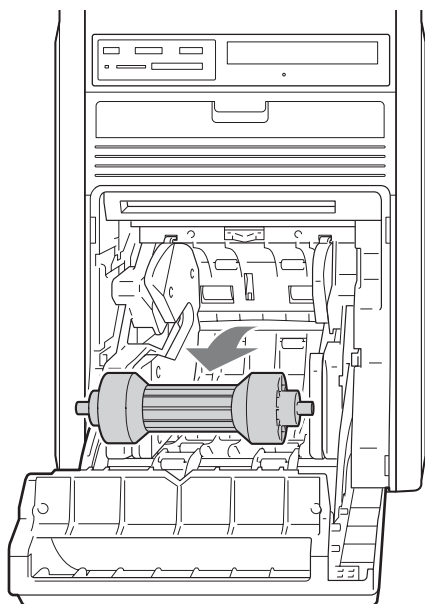
Nota

Tenga cuidado de que los dedos y la ropa no se queden atrapados en la compuerta del papel ni en la protuberancia al abrir la puerta.

- 1 Pulse y baje la palanca de la compuerta del papel, sujete la compuerta del papel por la parte central y tire de la compuerta hacia delante hasta que quede bloqueada abierta.

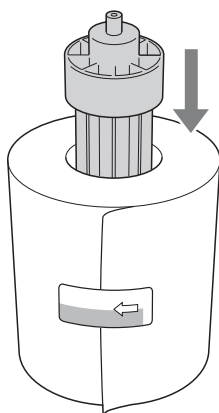


- 2** Retire el núcleo del rollo de papel.



- 3** Inserte el núcleo del rollo de papel en el rollo de papel.

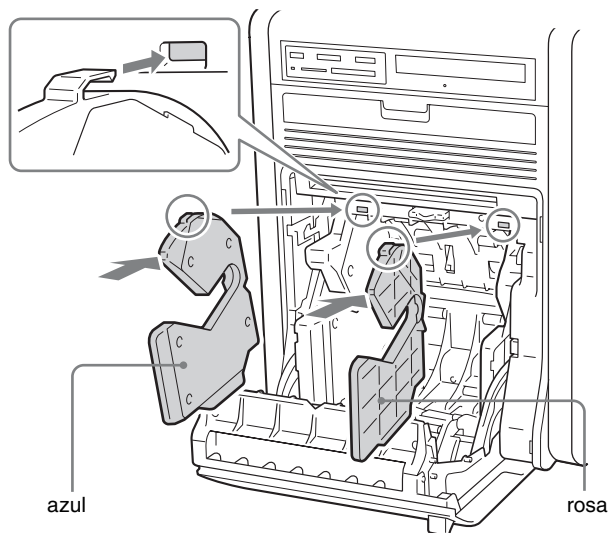
Los dos lados del núcleo del rollo de papel presentan la misma forma. Es posible insertar ambos lados.



- 4** En función del ancho del rollo de papel, coloque o retire los adaptadores del papel.

**Papel con un ancho de 127 mm (5 pulgadas):
Paquete de impresión de las series 2UPC-R253/
R255**

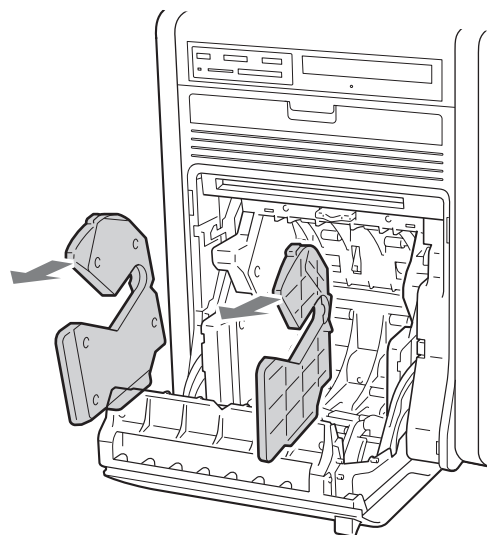
Coloque el adaptador de papel azul en el lado izquierdo de la unidad y el adaptador de papel rosa en el lado derecho. (La unidad se suministra con los adaptadores de papel instalados).



Presione las partes indicadas mediante las flechas hasta que las lengüetas de la parte superior queden bloqueadas.

**Papel con un ancho de 152 mm (6 pulgadas):
Paquete de impresión de las series 2UPC-R254/
R256/C560**

Extraiga los adaptadores de papel azul y rosa.

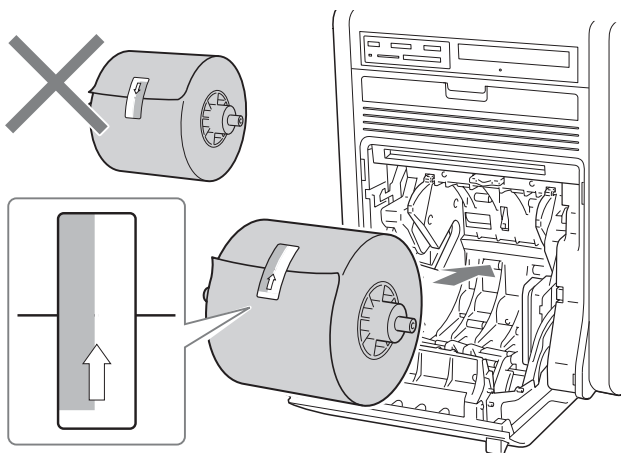


Nota

Guarde los adaptadores de papel extraídos en un lugar seguro.

5 Cargue el rollo de papel.

Asegúrese de cargar el rollo de papel con la flecha del precinto orientada hacia el interior de la unidad.



Nota

Para impedir que el rollo de papel se resbale, sujete ambos lados del núcleo del rollo de papel cuando lo cargue en la unidad.

6 Retire el precinto que se encuentra fijado en el rollo de papel.

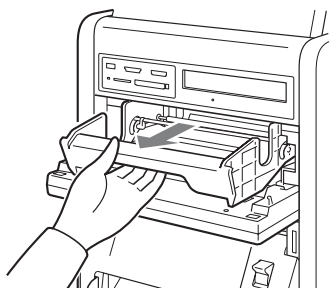
7 Cierre la compuerta del papel y presione el centro de ésta hasta que encaje en su sitio.

Para cargar la cinta de tinta

1 Tire de la compuerta de la cinta hacia usted para abrirla.

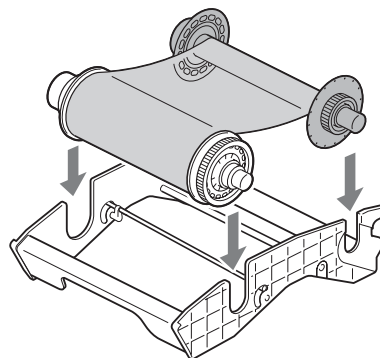


2 Extraiga la bandeja de la cinta.



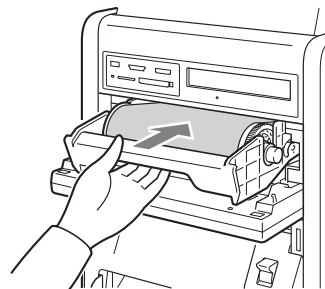
3 Extraiga la bobina blanca de la cinta de tinta de la bobina negra.

4 Desenrede suavemente la cinta sin aflojarla y colóquela en la bandeja de la cinta.



Coloque la bobina blanca en el soporte frontal y la bobina negra en el soporte posterior tal y como se muestra en la ilustración.

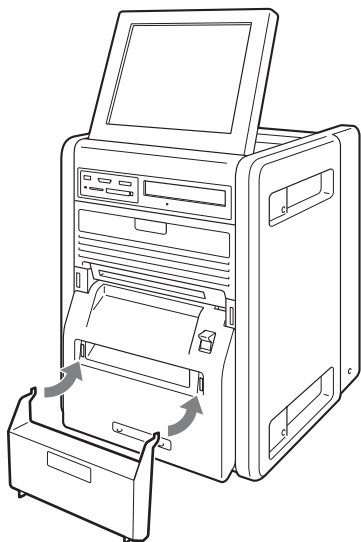
5 Sujete la parte central de la bandeja de la cinta y cárguela en la unidad.



6 Cierre la compuerta de la cinta.

Colocación del receptáculo para trozos de papel

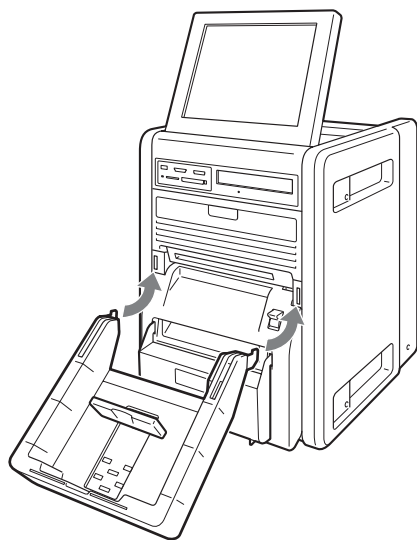
Durante la impresión, se crean márgenes de espacio vacío entre cada impresión. Estas partes sobrantes se cortan y arrojan al receptáculo para trozos de papel. Extraiga los trozos de papel del receptáculo tan pronto como sea posible.



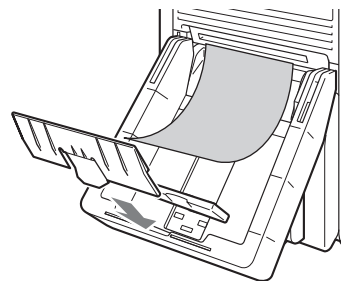
Colocación de la bandeja de salida

Durante la impresión, las impresiones se expulsan desde la impresora y se recogen en la bandeja de salida.

- 1 Coloque la bandeja de salida en la impresora.



Colocación del adaptador de la bandeja de salida



El adaptador de la bandeja de salida impide que las impresiones sobresalgan en la bandeja de salida. Utilice el adaptador si las impresiones se curvan del modo indicado en la ilustración.

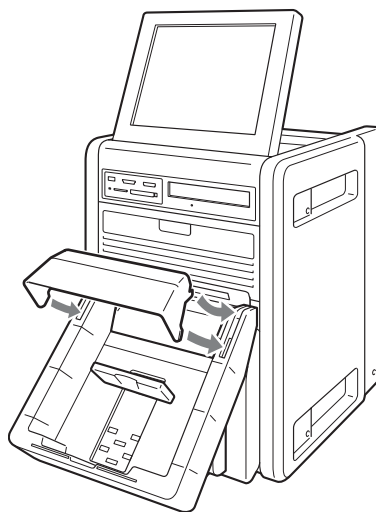
Ajuste de la posición del tope de salida

Ajuste la posición del tope de salida en función del tamaño de impresión y del grado de curvatura. Existen tres posiciones de ajuste.

Colocación de la cubierta de salida

Coloque la cubierta de salida en la bandeja de salida. Esta acción impide que se produzcan cortes y lesiones menores provocadas por la expulsión rápida de impresiones a través de la ranura de salida durante la impresión.

Para colocar la cubierta de salida



Visualización de la pantalla de administración

Lleve a cabo el procedimiento siguiente para visualizar la pantalla de administración.

Notas

- Antes de realizar ajustes en la pantalla de administración, debe introducir la contraseña del administrador. Como ajuste predeterminado de fábrica, la contraseña del administrador está configurada como “9999”.
- Si se inserta una tarjeta de memoria en cualquiera de las ranuras frontales de tarjeta de memoria de la unidad, no aparecerá la pantalla de administración. Primero retire cualquier tarjeta de memoria y, a continuación, repita el procedimiento.

- 1 En la pantalla de la Guía de inicio, toque la esquina superior izquierda de la pantalla dos veces sucesivamente.



Aparece la pantalla de introducción de contraseña.

- 2 Introduzca la contraseña de administrador utilizando el teclado numérico.



- 3 Toque el botón [OK].

Aparece la pantalla de administración.



Toque uno de los separadores de la parte superior de la pantalla para seleccionar la categoría respectiva y realizar los ajustes.

Separador (Pantallas)

Permite seleccionar el idioma de visualización y configurar los ajustes como los correspondientes al protector de pantalla.

Separador (Sistema)

Permite seleccionar el modo de funcionamiento, ajustar el reloj y configurar ajustes como los correspondientes a la conexión de la unidad con un ordenador.

También es posible llevar a cabo la limpieza del cabezal térmico y el ajuste del panel táctil desde este separador.

Separador (Precios)

Le permite ajustar la moneda que utilizará y el precio de las impresiones.

Separador (Administración)

Le permite limitar el número de impresiones por orden y configurar la contraseña.

Los registros de impresión y del sistema también se pueden visualizar desde este separador.

Separador (Plantilla)

Permite copiar datos como plantillas para impresiones de marcos en una tarjeta CompactFlash de expansión. También es posible introducir el texto que desea que se añada a las imágenes desde este separador.

Separador (Ajustes de la impresora)

Permite configurar ajustes como los correspondientes a la impresión por numeración o por nombre de archivo, así como los ajustes del modo de corte. También es posible ajustar la calidad de la impresión desde este separador.

- 4 Cuando haya finalizado la configuración, toque el botón .

Especificaciones

Requisitos de alimentación

ca de 100 a 240 V y 50/60 Hz

Corriente de entrada

De 6,3 a 3,2 A máx.
(durante la impresión)

Rango de temperatura de funcionamiento

De 10 a 35 °C

Rango de humedad de funcionamiento

Entre 20 y 80% (sin condensación)

Dimensiones externas

Aprox. 338 × 442 × 454 mm (an/al/prf)
(13 ³/₈ × 17 ¹/₂ × 17 ⁷/₈ pulgadas)
(partes salientes máximas no incluidas)

Peso

Aprox. 23 kg (solamente la impresora)

Sistema de impresión

Transferencia térmica por sublimación de tinta

Resolución

330 ppp

Gradación

8 bits (256 niveles) cada unidad para los cartuchos de color amarillo, magenta o cian

Tamaño de imagen

Serie 2UPC-R253:

89 × 127 mm ±2 mm
(3,5 × 5 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)

Serie 2UPC-R254:

102 × 152 mm ±2 mm
(4 × 6 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)
49 × 152 mm ±2 mm
(2 × 6 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)¹⁾

Serie 2UPC-R255:

127 × 178 mm ±2 mm
(5 × 7 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)
127 × 127 mm ±2 mm
(5 × 5 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)¹⁾
89 × 127 mm ±2 mm
(3,5 × 5 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)

Serie 2UPC-R256/C560:

152 × 203 mm ±2 mm
(6 × 8 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)
152 × 178 mm ±2 mm
(6 × 7 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)¹⁾
102 × 152 mm ±2 mm
(4 × 6 pulgadas ±³/₃₂ pulgadas)

1) Solamente se puede imprimir cuando se utiliza el controlador de impresora.

Píxeles imprimibles

Serie 2UPC-R253:

1.210 × 1.728 puntos (9 × 13 cm)

Serie 2UPC-R254: 1.382 × 2.048 puntos (10 × 15 cm) 691 × 2.048 puntos (5 × 15 cm)¹⁾ Serie 2UPC-R255: 1.728 × 2.380 puntos (13 × 18 cm) 1.728 × 1.728 puntos (13 × 13 cm)¹⁾ 1.210 × 1.728 puntos (9 × 13 cm) Serie 2UPC- R256/C560: 2.048 × 2.724 puntos (15 × 20 cm) 2.048 × 2.380 puntos (15 × 18 cm)¹⁾ 1.382 × 2.048 puntos (10 × 15 cm) (No se imprimirán aproximadamente 2,5 mm de la parte superior, inferior, derecha e izquierda.)	Ranura para interfaz de tarjeta CompactFlash (2) (Una de las dos ranuras se utiliza como ranura de expansión.) Ranura para interfaz de tarjeta xD-Picture (1) Unidad de CD/DVD¹⁾ Para CD-R/RW o DVD-R/RW
1) Solamente se puede imprimir cuando se utiliza el controlador de impresora.	1) No es compatible con DVD+R (DL)/RW y DVD-RAM. No se admite la escritura en discos CD o DVD. Se ha verificado la lectura de discos creados en Windows XP, Windows Vista y Windows 7 (UDF versión 2.01, formato masterizado). No se garantiza la lectura de los discos creados con otro tipo de software de escritura.
Tiempo de impresión (satinado) Serie 2UPC-R253: aprox. 8 s (9 × 13 cm) Serie 2UPC-R254: aprox. 8 s (10 × 15 cm) Serie 2UPC-R255: aprox. 14 s (13 × 18 cm) Serie 2UPC-R256/C560: aprox. 17 s (15 × 20 cm) (El tiempo de impresión puede variar en función de las condiciones de uso.)	Formatos de archivo de imagen compatibles JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (base JPEG) Compatible con Exif 2.2.1 Compatible con DCF 2.0 (no compatible con JPEG progresivo y JPEG de 8 bits en escala de grises) TIFF: compatible con Exif 2.2.1 (TIFF y RGB sin comprimir) BMP: formato de Windows de 24 bits (Es posible que no sea compatible alguna versión de los formatos de archivo)
Tiempo de impresión (mate) Serie 2UPC-R253: aprox. 14 s (9 × 13 cm) Serie 2UPC-R254: aprox. 14 s (10 × 15 cm) Serie 2UPC-R255: aprox. 23 s (13 × 18 cm) Serie 2UPC-R256/C560: aprox. 27 s (15 × 20 cm) (El tiempo de impresión puede variar en función de las condiciones de uso.)	Número máximo de píxeles utilizables JPEG: 8.000 (H) × 6.000 (V) u 8.000 (V) × 6.000 (H) TIFF: 8.000 (H) × 6.000 (V) u 8.000 (V) × 6.000 (H) BMP: 8.000 (H) × 6.000 (V) u 8.000 (V) × 6.000 (H)
Conector de entrada AC IN (para la alimentación)	Número máximo de archivos utilizables 9.999 archivos para una tarjeta de memoria
Conector de control RS-232C (interfaz de control externa, conector D-SUB de 9 contactos) (1)	Pantalla LCD Pantalla táctil TFT a color de 10,4 pulgadas 640 × 480 píxeles, RGB
Puerto de funciones USB USB de alta velocidad (USB2.0)	Accesorios suministrados Bandeja de salida (1) Adaptador de la bandeja de salida (1) Cubierta de la salida (1) Receptáculo para trozos de papel (1) Cinta de limpieza (1) Bandeja de la cinta (1) Núcleo del rollo de papel (1) Adaptador del papel (azul) (1) Adaptador del papel (rosa) (1) Cable USB (1-790-081-71 (Sony)) (1) CD-ROM (1) Acuerdo de licencia de software (1) Antes de utilizar la impresora (1) Tarjeta de garantía (1)
Puerto principal USB de la memoria USB (3) (frontal ×1, posterior ×2)	
Ranuras para tarjetas de memoria Ranura para interfaz de “Memory Stick” (1) Ranura para interfaz de tarjeta SD (1) (no compatible con SDXC)	

Accesorios opcionales

Paquete de impresión a color con laminado propio

Serie 2UPC-R253

Serie 2UPC-R254

Serie 2UPC-R255

Serie 2UPC-R256¹⁾

Serie 2UPC-C560¹⁾

Adaptador USB Bluetooth

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) Es posible que no esté comercialmente disponible en función del país o región. Póngase en contacto con el distribuidor Sony local.

2) La función de comunicación Bluetooth de esta unidad únicamente puede utilizarse con adaptadores DPPA-BT1.

El resto de adaptadores USB Bluetooth no son compatibles.

Notas

- Compruebe siempre que la unidad funciona correctamente antes de utilizarla.
SONY DECLINA TODA RESPONSABILIDAD POR LOS DAÑOS DE CUALQUIER TIPO INCLUIDOS, SIN LIMITACIÓN, LA COMPENSACIÓN O EL REEMBOLSO POR ERRORES DE IMPRESIÓN DE CONTENIDO DE NINGÚN TIPO O LA PÉRDIDA DE DATOS DEBIDA A UN ERROR DE ESTA UNIDAD O DEL SOPORTE DE IMPRESIÓN, DEL SOFTWARE ASOCIADO, DEL SOPORTE DE ALMACENAMIENTO EXTERNO O DE OTRO DISPOSITIVO EXTERNO.
- **SONY DECLINA TODA RESPONSABILIDAD POR LOS DAÑOS DE CUALQUIER TIPO INCLUIDOS, SIN LIMITACIÓN, LA COMPENSACIÓN O EL REEMBOLSO POR LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS PRESENTES O FUTUROS DEBIDO A UN ERROR DE ESTA UNIDAD, YA SEA DURANTE EL PERÍODO DE GARANTÍA O DESPUÉS DEL VENCIMIENTO DE DICHO PERÍODO, O POR MOTIVOS DE CUALQUIER OTRA ÍNDOLE.**
- La pantalla LCD de esta unidad ha sido fabricada con tecnología de alta precisión y ofrece un índice de píxeles funcionales de al menos el 99,99%. Por ello, es posible que quede una pequeña proporción de píxeles “atascados”, o bien siempre apagados (negro), siempre encendidos (rojo, verde o azul), o parpadeando. Además, a lo largo de un amplio periodo de tiempo, esos píxeles “atascados” pueden ir apareciendo espontáneamente debido a las características de la pantalla de cristal líquido. Esto no significa que la unidad funcione mal.

Diseño y especificaciones sujetos a cambios sin previo aviso.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Προκειμένου να μειωθεί ο κίνδυνος πρόκλησης πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην εκθέτετε τη συσκευή αυτή σε βροχή ή υγρασία.

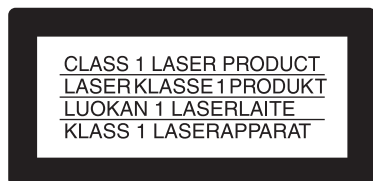
Μην ανοίγετε το περίβλημα της συσκευής, υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Για οποιαδήποτε επισκευή, απευθυνθείτε σε εξουσιοδοτημένο προσωπικό.

Η ΣΥΣΚΕΥΗ ΑΥΤΗ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΕΙΩΝΕΤΑΙ.

Για να αποσυνδέσετε την τροφοδοσία του κύριου δικτύου, αποσυνδέστε το βύσμα AC IN.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Η χρήση χειριστηρίων ή ρυθμίσεων ή η εκτέλεση διαδικασιών που δεν συμφωνούν με αυτά που προβλέπει το παρόν ενδέχεται να οδηγήσει σε έκθεση σε επικίνδυνη ακτινοβολία.



Η επαγγελματική συσκευή εγγραφής δίσκων έχει ταξινομηθεί ως ΠΡΟΪΟΝ ΛΕΙΖΕΡ ΚΛΑΣΗΣ 1.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Η χρήση οπτικών εξαρτημάτων με το παρόν προϊόν αυξάνει τον κίνδυνο για τα μάτια.

Προειδοποίηση για τη σύνδεση του ρεύματος

Χρησιμοποιήστε ένα κατάλληλο καλώδιο ρεύματος για το τοπικό σημείο παροχής ρεύματος.

1. Χρησιμοποιήστε εγκεκριμένο καλώδιο παροχής ρεύματος (3 αγωγών για σύνδεση στην κύρια παροχή ρεύματος)/φίσα συσκευής/πρίζα με επαφές γείωσης που υπακούν στους κανονισμούς ασφαλείας κάθε χώρας, εφόσον υπάρχουν.
2. Χρησιμοποιήστε καλώδιο παροχής ρεύματος (3 αγωγών για σύνδεση στην κύρια παροχή ρεύματος)/φίσα συσκευής/πρίζα που πληρούν τις κατάλληλες τιμές τάσης και έντασης (βολτ, αμπέρ).

Εάν έχετε οποιαδήποτε απορία σχετικά με τη χρήση του καλωδίου παροχής ρεύματος/της φίσας συσκευής/της πρίζας, παρακαλούμε επικοινωνήστε με εξουσιοδοτημένο προσωπικό για σέρβις.

Για τους πελάτες στην Ευρώπη

Ο κατασκευαστής αυτού του προϊόντος είναι η Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, Japan. Ο εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος για EMC και την ασφάλεια προϊόντος είναι η Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

Για οποιαδήποτε θέματα συντήρησης ή εγγύησης, παρακαλείστε να ανατρέξετε στις διευθύνσεις που δίνονται σε ξεχωριστά έγγραφα που αφορούν την συντήρηση ή την εγγύηση.

Αυτή η συσκευή δεν θα χρησιμοποιείται σε κατοικημένη περιοχή.

Για τους πελάτες στην Ευρώπη, την Αυστραλία και τη Νέα Ζηλανδία**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

Αυτό είναι προϊόν ΤΑΞΗΣ Α. Σε οικιακό περιβάλλον, αυτό το προϊόν ενδέχεται να προκαλέσει ραδιοφωνικές παρεμβολές, σε αυτήν την περίπτωση ο χρήστης ίσως χρειαστεί να λάβει επαρκή μέτρα.

Περιεχόμενα

Χρήση του Εγχειριδίου - CD-ROM.....	91
Προετοιμασίες	91
Διαβάζοντας το Εγχειρίδιο - CD-ROM	91
Τι μπορεί να κάνει αυτό το προϊόν.....	92
Ενημερώσεις πληροφοριών	93
Εγκατάσταση	94
Σύνδεση του καλωδίου ρεύματος.....	94
Έναρξη και τερματισμός λειτουργίας	94
Τοποθέτηση ρολού χαρτιού και μελανοταινίας.....	95
Ξεκλείδωμα του καλύμματος ταινίας	95
Τοποθέτηση ρολού χαρτιού και μελανοταινίας.....	96
Προσαρμογή του δοχείου αποκομμάτων	98
Προσαρμογή του δίσκου εξόδου.....	98
Προσαρμογή του καλύμματος εξόδου	99
Εμφάνιση της οθόνης διαχείρισης.....	99
Προδιαγραφές	101

Χρήση του Εγχειριδίου - CD-ROM

Το παρεχόμενο CD-ROM περιλαμβάνει εγχειρίδια για τον εκτυπωτή σας σε διάφορες γλώσσες (στα ιαπωνικά, αγγλικά, γαλλικά, γερμανικά, ιταλικά, ισπανικά, ελληνικά και τουρκικά). Τα εγχειρίδια αυτά εκτυπώνονται σε μορφή pdf (Portable Document Format).

Προετοιμασίες

Προκειμένου να χρησιμοποιήσετε τα εγχειρίδια λειτουργίας που περιέχονται στο δίσκο CD-ROM, πρέπει να εγκαταστήσετε ένα από τα παρακάτω προγράμματα στον υπολογιστή σας.

- Adobe Reader Version 6.0 ή μεγαλύτερη

Σημείωμα

Εάν το Adobe Reader δεν έχει εγκατασταθεί, μπορείτε να το κατεβάσετε από την ακόλουθη διεύθυνση URL:
<http://www.adobe.com/>

Adobe και Adobe Reader είναι σήματα κατατεθέντα της Adobe Systems Incorporated στις ΗΠΑ και/ή σε άλλες χώρες.

Διαβάζοντας το Εγχειρίδιο - CD-ROM

Για να διαβάσετε το εγχειρίδιο στο CD-ROM, ακολουθήστε την εξής διαδικασία:

- 1 Εισάγετε το δίσκο CD-ROM στον οδηγό CD-ROM.

Τα εγχειρίδια είναι αποθηκευμένα στο φάκελο Instructions For Use.

- 2 Επιλέξτε και κάντε κλικ στο εγχειρίδιο που θέλετε να διαβάσετε.

Σημειώματα

- Ανοίξτε το αρχείο Readme στο CD-ROM για να βεβαιωθείτε για τους φακέλους αποθήκευσης οποιονδήποτε άλλου εγχειριδίου που θέλετε να διαβάσετε.
- Ανάλογα με την έκδοση του Adobe Reader που διαθέτετε, τα αρχεία ενδέχεται να μην εμφανιστούν κανονικά στην οθόνη. Στην προκειμένη περίπτωση, εγκαταστήστε την πιο πρόσφατη έκδοση του Adobe Reader που μπορείτε να κατεβάσετε από τη

διεύθυνση URL που αναφέρεται στην ενότητα "Προετοιμασίες" πιο πάνω.

Σημείωση

Εάν χάσετε το δίσκο CD-ROM ή δεν μπορείτε να τον διαβάσετε για οποιονδήποτε λόγο, μπορείτε να αγοράσετε καινούργιο δίσκο CD-ROM.

Επικοινωνήστε με τον πλησιέστερο αντιπρόσωπο της Sony.

Τι μπορεί να κάνει αυτό το προϊόν

Η μονάδα αυτή διαβάζει δεδομένα εικόνας που είναι αποθηκευμένα σε κάρτα μνήμης, CD ή DVD και επιτρέπει τη γρήγορη και εύκολη εκτύπωση των φωτογραφιών που λαμβάνονται με ψηφιακή φωτογραφική μηχανή ή άλλη συσκευή. Το προϊόν διαθέτει τις εξής λειτουργίες.

Πολυσχιδείς υπηρεσίες εκτύπωσης

Πέραν της κοινής εκτύπωσης φωτογραφιών, η μονάδα μπορεί να παράγει εκτυπώσεις κολάζ, εκτυπώσεις με πλαίσια και εκτυπώσεις μικρογραφιών. Επίσης, επιτρέπει στο χρήστη να επεξεργάζεται τις εικόνες πριν από την εκτύπωση, χρησιμοποιώντας λειτουργίες όπως η περικοπή (ξάκρισμα) και η ρύθμιση χρωμάτων. Οι αριθμοί παραγγελιών και τα ονόματα αρχείων μπορούν να εκτυπωθούν με τη μορφή υδατογραφήματος, γεγονός που καθιστά εύκολη την ταξινόμηση των εκτυπώσεων.

Επιλεγόμενοι τρόποι λειτουργίας

Ανάλογα με το σκοπό για τον οποίο χρησιμοποιείται η μονάδα, μπορεί να επιλεγεί η Πλήρη λειτουργία, η Ταχεία εκτύπωση και η Λειτουργία γεγονότων.

Υποστήριξη ευρέος φάσματος καρτών μνήμης και υποστήριξη CD/DVD

Υποστηρίζονται όλες οι βασικές μορφές καρτών μνήμης που χρησιμοποιούνται σε ψηφιακές φωτογραφικές μηχανές: "Memory Stick", κάρτα xD-Picture, κάρτα SD, MultiMediaCard, κάρτα CompactFlash και Microdrive.

Η μονάδα υποστηρίζει, επίσης, μνήμη USB, καθώς και CD και DVD που δημιουργήθηκαν με τη χρήση υπολογιστή.

Εκτύπωση υψηλής ποιότητας και ταχύτητας

Με τη χρήση ενός μηχανήματος εκτύπωσης που αναπτύχθηκε προσφάτως και το οποίο είναι εξοπλισμένο με τεχνολογία θερμικής εξάχνωσης χρωστικών, είναι δυνατή η εκτύπωση εικόνων αναλλοίωτης ομορφιάς και με υψηλή ταχύτητα.

Εύκολος χειρισμός μέσω της οθόνης αφής

Χρησιμοποιείται μια οθόνη αφής 10,4 ιντσών, η οποία επιτρέπει τον εύκολο χειρισμό απλώς με ένα άγγιγμα της οθόνης.

Δυνατότητα προσαρμογής με πρωτότυπα δεδομένα

Με την τοποθέτηση στην υποδοχή επέκτασης μιας κάρτας μνήμης (κάρτας επέκτασης CompactFlash) που περιλαμβάνει διαφημιστικές εικόνες και δεδομένα πλαισίου, είναι δυνατή η εμφάνιση προγραμμάτων προφύλαξης της οθόνης και ο συνδυασμός φωτογραφιών με πλαίσια για την εκτύπωση.¹⁾ Οι πρωτότυπες εικόνες μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τη διαφήμιση και τα δεδομένα πλαισίου.

1) Απαιτείται κάρτα CompactFlash ή Microdrive που διατίθεται στο εμπόριο.

Εκτύπωση από ασύρματες συσκευές

Χρησιμοποιώντας προαιρετικό προσαρμογέα Bluetooth USB¹⁾, μπορείτε να στέλνετε ασύρματα εικόνες από συσκευές Bluetooth, όπως κινητά τηλέφωνα, και να τις εκτυπώνετε. Οι πολυσχιδείς υπηρεσίες εκτύπωσης που είναι διαθέσιμες κατά την εκτύπωση από κάρτα μνήμης είναι διαθέσιμες και κατά την αποστολή εικόνων μέσω Bluetooth.

Χρησιμοποιώντας προαιρετικό ασύρματο προσαρμογέα²⁾, μπορείτε να στέλνετε εικόνες από ψηφιακή φωτογραφική μηχανή με τη βοήθεια ασύρματων λειτουργιών και να τις εκτυπώνετε χωρίς να αγγίζετε τη μονάδα.

Για να χρησιμοποιήσετε αυτήν τη λειτουργία, πρέπει να διαθέτετε κάρτα επέκτασης CompactFlash.

1) Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με συμβατούς προσαρμογείς Bluetooth USB, ανατρέξτε στην ενότητα "Προαιρετικά εξαρτήματα" στη σελίδα 102 της ενότητας "Προδιαγραφές". Ο προσαρμογέας μπορεί να μην κυκλοφορεί στο εμπόριο, ανάλογα με τη χώρα ή την περιοχή σας. Συμβουλευθείτε τον τοπικό αντιπρόσωπο της Sony.

2) Απαιτείται SX-WSG1 της Silex Technologies. Η συσκευή αυτή μπορεί να μην κυκλοφορεί στο εμπόριο, ανάλογα με τη χώρα ή την περιοχή σας. Συμβουλευθείτε τον τοπικό αντιπρόσωπο της Sony. Για πληροφορίες σχετικά με τις ψηφιακές φωτογραφικές μηχανές που υποστηρίζονται και περαιτέρω λεπτομέρειες για αυτήν τη μονάδα, επισκεφθείτε τη σελίδα υποστήριξης του UP-CR25L στη διεύθυνση <http://www.sony.net/snaplab>.

Εκτύπωση υδατογραφημάτων για λογότυπους και κείμενο

Αποθηκεύοντας λογότυπους, κείμενο και άλλα προσαρμοσμένα σχέδια σε κάρτα επέκτασης CompactFlash και τοποθετώντας την κάρτα, μπορείτε να εκτυπώνετε τα σχέδια στις φωτογραφίες ως υδατογραφήματα.

Επεκτάσεις εκτυπωτή

Μπορείτε να συνδέσετε έναν πρόσθετο εκτυπωτή στις θύρες USB της μονάδας.¹⁾ Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε έναν εκτυπωτή επέκτασης με χαρτί μεγέθους διαφορετικού από αυτό της μονάδας,

προκειμένου να έχετε περισσότερα μεγέθη εκτύπωσης στη διάθεσή σας, ή να τοποθετήσετε το ίδιο μέγεθος χαρτιού για να συνεχίζει αυτόματα ο εκτυπωτής επέκτασης την εκτύπωση όταν τελειώσει το χαρτί στη μονάδα.

1) Για πληροφορίες σχετικά με τους εκτυπωτές που υποστηρίζονται και περαιτέρω λεπτομέρειες, επισκεφθείτε τη σελίδα υποστήριξης του UP-CR25L στη διεύθυνση <http://www.sony.net/snaplab>.

Εκτύπωση από υπολογιστές

Με τη σύνδεση της μονάδας σε υπολογιστή μέσω του παρεχόμενου καλωδίου USB, είναι δυνατή η εκτύπωση από τη μονάδα των δεδομένων που αποστέλλονται από τον υπολογιστή.¹⁾

1) Πριν συνδέσετε τον υπολογιστή με τη μονάδα, πρέπει να εγκαταστήσετε στον υπολογιστή το παρεχόμενο πρόγραμμα οδήγησης εκτυπωτή. Για τις πιο πρόσφατες πληροφορίες σχετικά με το πρόγραμμα οδήγησης εκτυπωτή, επισκεφθείτε τη σελίδα υποστήριξης του UP-CR25L στη διεύθυνση <http://www.sony.net/snaplab>.

Στιβαρός, ενιαίος σκελετός

Η οθόνη και ο εκτυπωτής περιλαμβάνονται σε ένα περίβλημα που δεν καταλαμβάνει πολύ χώρο και το οποίο χωρά άνετα στον πάγκο ενός καταστήματος ή παρόμοιο χώρο.

Επιπλέον, η οθόνη μπορεί να ρυθμιστεί σε τέσσερις διαφορετικές γωνίες, ανάλογα με τις συνθήκες λειτουργίας.

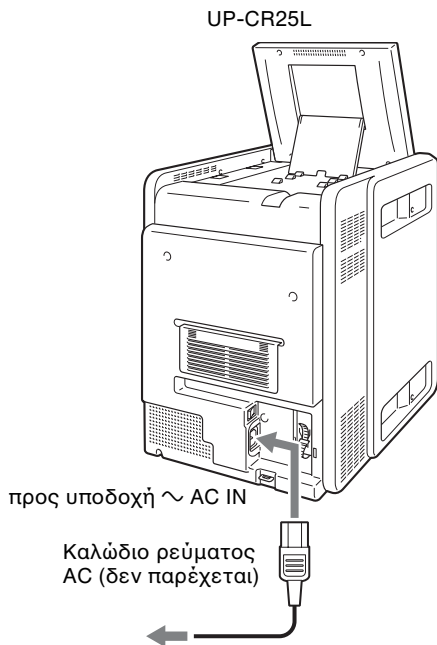
Ενημερώσεις πληροφοριών

Για τις πιο πρόσφατες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη σελίδα υποστήριξης του UP-CR25L στη διεύθυνση <http://www.sony.net/snaplab>.

Εγκατάσταση

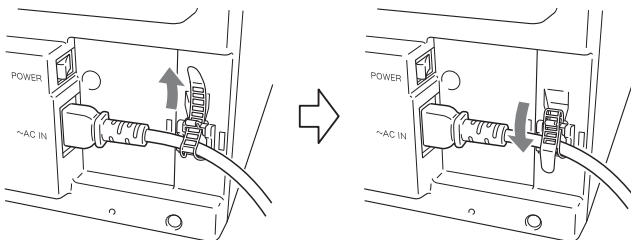
Σύνδεση του καλωδίου ρεύματος

Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος στην υποδοχή ~ AC IN, στο πίσω μέρος της μονάδας, και μετά συνδέστε το φις σε πρίζα.



Στερέωση του καλωδίου ρεύματος

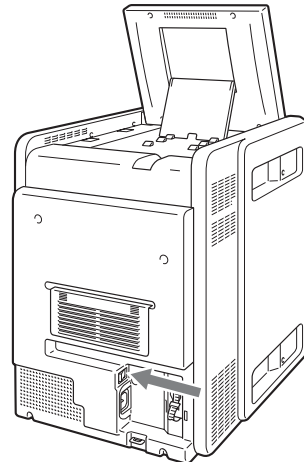
Τυλίξτε το καλώδιο ρεύματος με το σφιγκτήρα καλωδίου και σφίξτε γερά το σφιγκτήρα όπως εικονίζεται.



Έναρξη και τερματισμός λειτουργίας

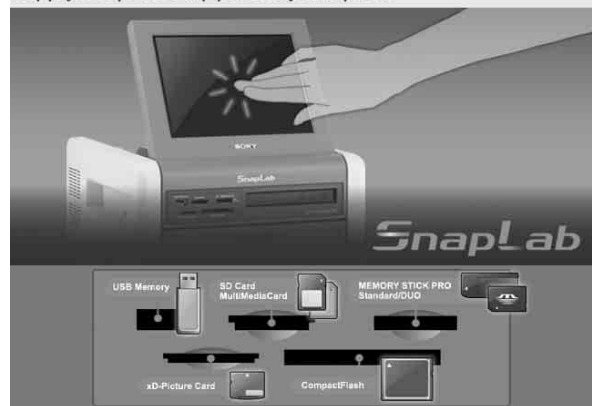
Έναρξη λειτουργίας

- 1 Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τοποθετημένη κάρτα μνήμης σε καμία από τις υποδοχές στο εμπρός μέρος της μονάδας. Κατόπιν, ανοίξτε το διακόπτη POWER.

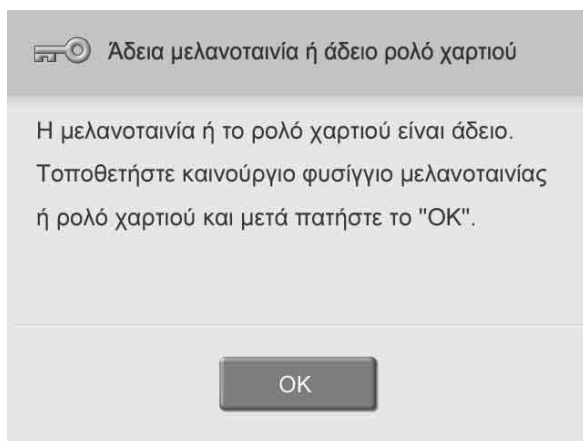


Η μονάδα τίθεται σε λειτουργία, και ανοίγει η οθόνη Οδηγός εκκίνησης.

Αγγίξτε την οθόνη για να ξεκινήσετε



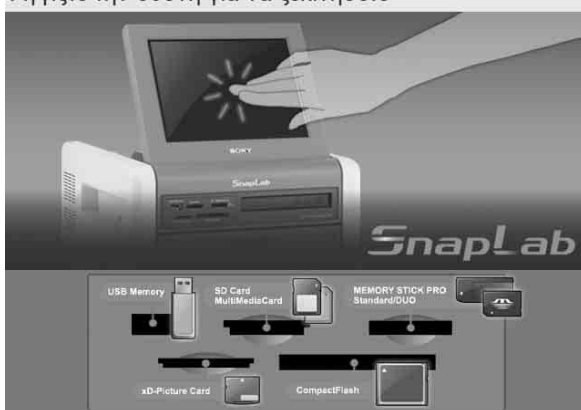
Αν το μελάνι ή το χαρτί έχει τελειώσει, εμφανίζεται η παρακάτω οθόνη.



Τερματισμός λειτουργίας

- 1 Ολοκληρώστε τυχόν εργασίες που εκκρεμούν και εμφανίστε την οθόνη Οδηγός εκκίνησης.

Αγγίξτε την οθόνη για να ξεκινήσετε



- 2 Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τοποθετημένη κάρτα μνήμης σε καμία από τις υποδοχές στο εμπρός μέρος της μονάδας. Κατόπιν, κλείστε το διακόπτη POWER.

Σημείωση

Αφού απενεργοποιήσετε τη μονάδα, περιμένετε τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα πριν την επανενεργοποιήσετε.

Τοποθέτηση ρολού χαρτιού και μελανοταινίας

Ξεκλείδωμα του καλύμματος ταινίας

Το κάλυμμα ταινίας κλειδώνει για λόγους ασφαλείας όταν ενεργοποιηθεί η μονάδα. Για να ξεκλειδώσετε το κάλυμμα, προχωρήστε ως εξής και εμφανίστε την οθόνη διαχείρισης.

- 1 Ενεργοποιήστε και θέστε σε λειτουργία τη μονάδα.

Εμφανίζεται η οθόνη Οδηγός εκκίνησης. Αν η μελανοταινία ή το ρολό χαρτιού δεν έχει τοποθετηθεί, εμφανίζεται ένα μήνυμα σφάλματος.

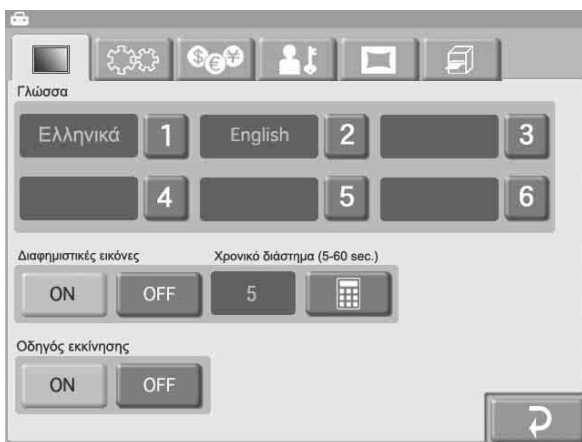
- 2 Αγγίξτε την επάνω αριστερή γωνία της οθόνης δύο φορές διαδοχικά.

Εμφανίζεται η οθόνη εισαγωγής κωδικού πρόσβασης.



- 3 Εισαγάγετε τον κωδικό πρόσβασης διαχειριστή χρησιμοποιώντας το αριθμητικό πληκτρολόγιο και αγγίξτε το [OK]. (Η εργοστασιακή προεπιλεγμένη ρύθμιση για τον κωδικό πρόσβασης είναι "9999".)

Εμφανίζεται η οθόνη διαχείρισης. Όταν εμφανιστεί η οθόνη διαχείρισης, το κάλυμμα ταινίας θα ξεκλειδώσει.



Τοποθέτηση ρολού χαρτιού και μελανοταινίας

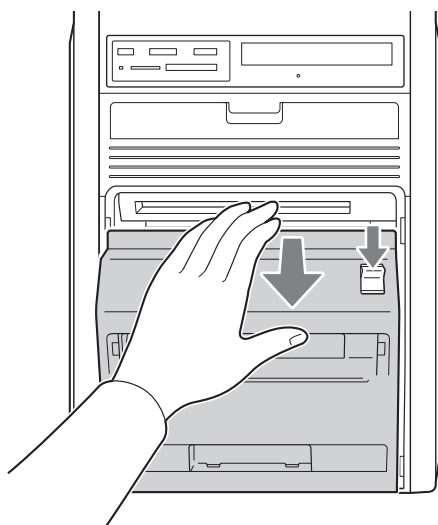
Την πρώτη φορά που θα χρησιμοποιήσετε τη μονάδα, τοποθετήστε το ρολό χαρτιού και τη μελανοταινία.

Για να τοποθετήσετε το ρολό χαρτιού

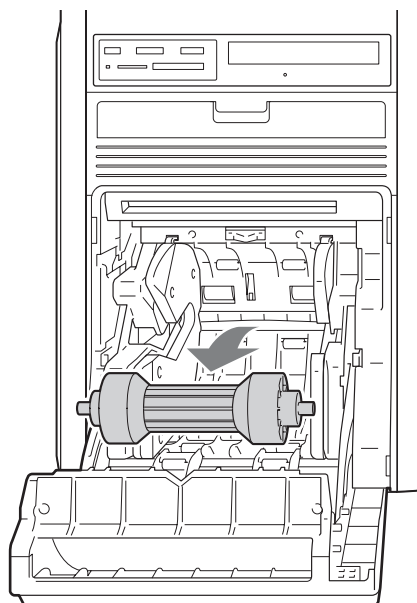
Σημείωση

Προσέξτε να μην πιαστούν τα δάχτυλα και τα ρούχα σας στο κάλυμμα χαρτιού ή στο εξόγκωμα που βρίσκεται στο άνοιγμα του καλύμματος.

- 1 Πιέστε και κατεβάστε το μοχλό καλύμματος χαρτιού, κρατήστε το κάλυμμα της πόρτας στην κεντρική θέση και τραβήξτε την πόρτα προς τα εμπρός έως ότου ασφαλίσει στην ανοικτή θέση.

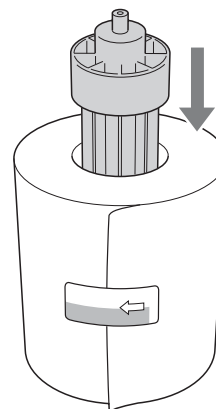


- 2 Αφαιρέστε τον άξονα χαρτιού.



- 3 Βάλτε τον άξονα χαρτιού μέσα στο ρολό χαρτιού.

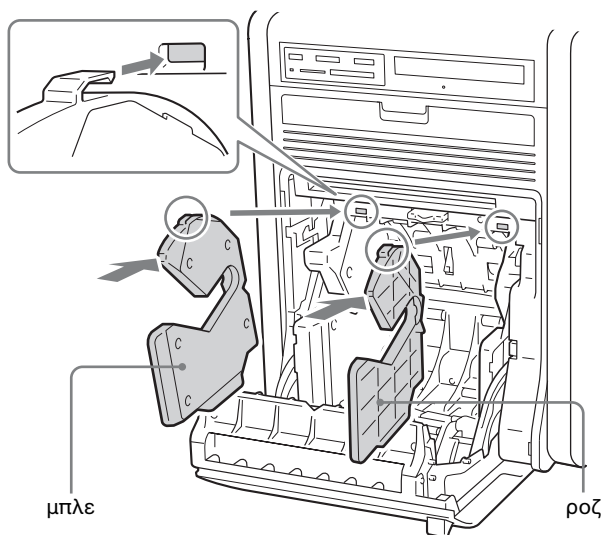
Οι δύο πλευρές του άξονα χαρτιού έχουν το ίδιο σχήμα. Μπορείτε να εισαγάγετε οιαδήποτε πλευρά.



- 4** Ανάλογα με το πλάτος του ρολού χαρτιού, τοποθετήστε ή αφαιρέστε τους προσαρμογείς χαρτιού.

Χαρτί με πλάτος 127-mm (5-ίντσες): Πακέτο εκτύπωσης σειράς 2UPC-R253/R255

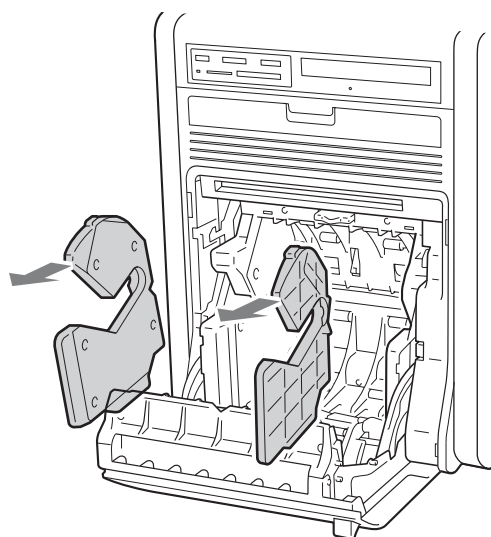
Στερεώστε τον μπλε προσαρμογέα χαρτιού στην αριστερή πλευρά της μονάδας και το ροζ προσαρμογέα χαρτιού στη δεξιά πλευρά. (Η μονάδα παραδίδεται από το εργοστάσιο με τους προσαρμογείς χαρτιού τοποθετημένους.)



Πιέστε στα σημεία που επισημαίνονται από τα βέλη, έως ότου οι γλωττίδες στο πάνω μέρος ασφαλίσουν στη σωστή θέση.

Χαρτί με πλάτος 152-mm (6-ίντσες): Πακέτο εκτύπωσης σειράς 2UPC-R254/R256/C560

Αφαιρέστε τον μπλε και το ροζ προσαρμογέα χαρτιού.

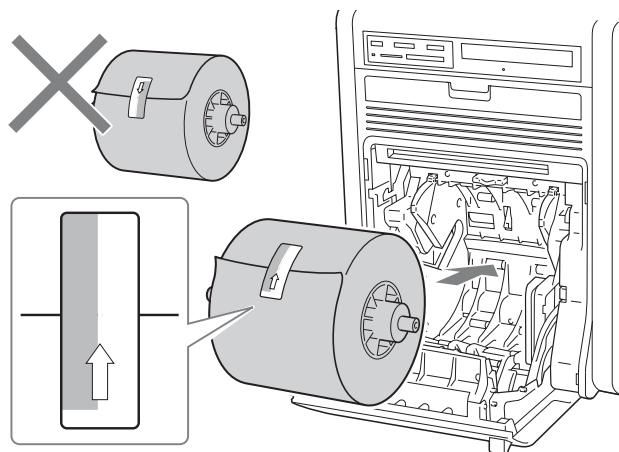


Σημείωση

Αποθηκεύστε τους προσαρμογείς χαρτιού που αφαιρέσατε σε ασφαλές μέρος.

- 5** Τοποθετήστε το ρολό χαρτιού.

Τοποθετήστε οπωσδήποτε το ρολό χαρτιού με το βέλος της ταινίας σφράγισης στραμμένο προς το εσωτερικό της μονάδας.



Σημείωση

Για να αποφευχθεί τυχόν ακούσια εξαγωγή του ρολού χαρτιού, κρατήστε και τις δύο πλευρές του άξονα χαρτιού καθώς τοποθετείτε το ρολό στη μονάδα.

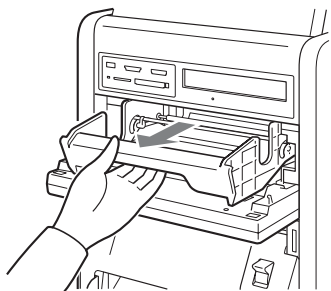
- 6** Αφαιρέστε την ταινία σφράγισης που είναι κολλημένη στο ρολό χαρτιού.
- 7** Κλείστε το κάλυμμα χαρτιού και πιέστε το στο κέντρο έως ότου ασφαλίσει με κλικ στη σωστή θέση.

Για να τοποθετήσετε τη μελανοταινία

- 1** Τραβήξτε το κάλυμμα ταινίας προς το μέρος σας για να το ανοίξετε.

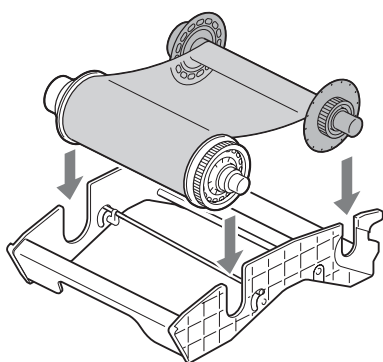


2 Αφαιρέστε το δίσκο της ταινίας.



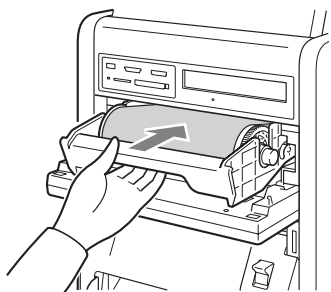
3 Αποσπάστε το λευκό καρούλι της μελανοταινίας από το μαύρο καρούλι.

4 Ξετυλίξτε προσεκτικά την ταινία χωρίς να λασκάρει, και τοποθετήστε την στο δίσκο ταινίας.



Τοποθετήστε το λευκό καρούλι στο εμπρός στήριγμα και το μαύρο καρούλι στο πίσω στήριγμα, όπως φαίνεται στο σχήμα.

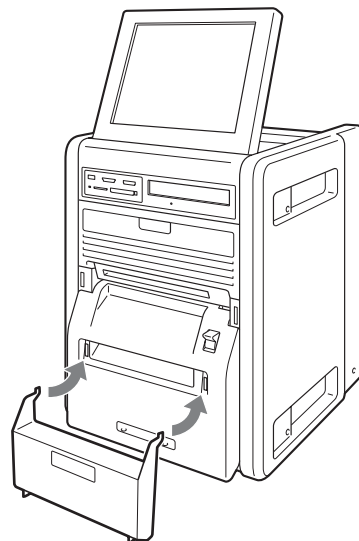
5 Κρατήστε το δίσκο ταινίας από το κέντρο του και τοποθετήστε τον στη μονάδα.



6 Κλείστε το κάλυμμα της ταινίας.

Προσαρμογή του δοχείου αποκομμάτων

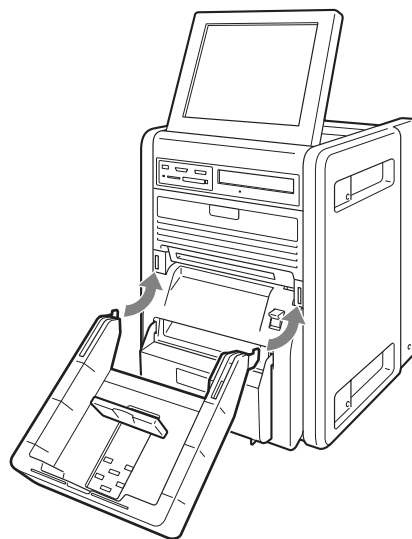
Όταν εκτελείται εκτύπωση δημιουργούνται περιθώρια με κενό χώρο ανάμεσα σε κάθε εκτύπωση. Τα κομμάτια που περισσεύουν κόβονται και απορρίπτονται στο δοχείο αποκομμάτων. Αφαιρέστε τα αποκόμματα από το δοχείο το συντομότερο δυνατόν.



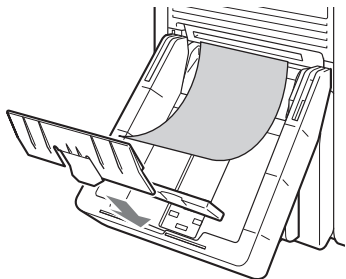
Προσαρμογή του δίσκου εξόδου

Όταν εκτελείται εκτύπωση, οι εκτυπώσεις εξέρχονται από τον εκτυπωτή και συλλέγονται στο δίσκο εξόδου.

1 Προσαρμόστε το δίσκο εξόδου στον εκτυπωτή.



Στερέωση του προσαρμογέα του δίσκου εξόδου



Ο προσαρμογέας του δίσκου εξόδου δεν επιτρέπει στις εκτυπώσεις να προεξέχουν από το δίσκο εξόδου. Χρησιμοποιήστε τον προσαρμογέα όταν οι εκτυπώσεις κουλουριάζουν όπως εικονίζεται.

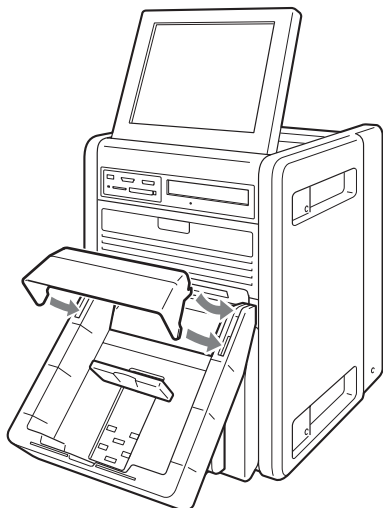
Ρύθμιση θέσης στοπ εξόδου

Ρυθμίστε τη θέση του στοπ εξόδου σύμφωνα με το μέγεθος της εκτύπωσης και ανάλογα με το πόσο κουλουριάζουν οι εκτυπώσεις. Υπάρχουν τρεις δυνατές θέσεις ρύθμισης.

Προσαρμογή του καλύμματος εξόδου

Προσαρμόστε το κάλυμμα εξόδου στο δίσκο εξόδου. Έτσι αποτρέπονται μικροκοψίματα και μικροτραυματισμοί που μπορεί να προκληθούν όταν οι εκτυπώσεις εξέρχονται γρήγορα από τη σχισμή εξόδου κατά την εκτύπωση.

Για να προσαρμόσετε το κάλυμμα εξόδου



Εμφάνιση της οθόνης διαχείρισης

Προχωρήστε ως εξής για να εμφανίσετε την οθόνη διαχείρισης.

Σημειώσεις

- Πριν πραγματοποιήσετε ρυθμίσεις στην οθόνη διαχείρισης, πρέπει να εισαγάγετε τον κωδικό πρόσβασης διαχειριστή. Στην εργοστασιακή προεπιλεγμένη κατάσταση ο κωδικός πρόσβασης διαχειριστή είναι ρυθμισμένος στο "9999".
- Αν υπάρχει τοποθετημένη κάρτα μνήμης σε κάποια από τις υποδοχές στο εμπρός μέρος της μονάδας, η οθόνη διαχείρισης δεν εμφανίζεται. Αφαιρέστε πρώτα οιαδήποτε κάρτα μνήμης και επαναλάβετε τη διαδικασία.

- 1 Στην οθόνη Οδηγός εκκίνησης, αγγίξτε την επάνω αριστερή γωνία της οθόνης δύο φορές διαδοχικά.



Εμφανίζεται η οθόνη εισαγωγής κωδικού πρόσβασης.

- 2** Εισαγάγετε τον κωδικό πρόσβασης διαχειριστή χρησιμοποιώντας το αριθμητικό πληκτρολόγιο.



- 3** Αγγίξτε το κουμπί [OK].
Εμφανίζεται η οθόνη διαχείρισης.



Αγγίζοντας κάποια από τις καρτέλες στο επάνω μέρος της οθόνης, μπορείτε να επιλέξετε την αντίστοιχη κατηγορία για να πραγματοποιήσετε ρυθμίσεις.

Καρτέλα (Οθόνες)

Σας επιτρέπει να επιλέξετε τη γλώσσα που θα εμφανίζεται στην οθόνη και να καθορίζετε ρυθμίσεις όπως αυτήν για το πρόγραμμα προφύλαξης της οθόνης.

Καρτέλα (Σύστημα)

Σας επιτρέπει να επιλέξετε τον τρόπο λειτουργίας, να ρυθμίζετε το ρολόι και να καθορίζετε ρυθμίσεις όπως αυτήν για τη σύνδεση της μονάδας σε υπολογιστή. Από αυτήν την καρτέλα μπορείτε, επίσης, να πραγματοποιείτε καθαρισμό της θερμοκής κεφαλής και ρύθμιση της οθόνης αφής.

Καρτέλα (Τιμές)

Σας επιτρέπει να ρυθμίζετε το νόμισμα που θα χρησιμοποιείται για την τιμή των εκτυπώσεων.

Καρτέλα (Διαχείριση)

Σας επιτρέπει να περιορίζετε τον αριθμό των εκτυπώσεων ανά παραγγελία και να πραγματοποιείτε ρυθμίσεις κωδικού πρόσβασης. Από αυτήν την καρτέλα μπορούν, επίσης, να εμφανίζονται τα μητρώα εκτύπωσης και τα μητρώα συστήματος.

Καρτέλα (Πρότυπο)

Σας επιτρέπει να αντιγράφετε δεδομένα, π.χ. πρότυπα για εκτυπώσεις πλαισίου, σε κάρτα επέκτασης CompactFlash. Από αυτήν την καρτέλα μπορείτε, επίσης, να καταχωρίσετε το κείμενο που θα προστίθεται στις εκτυπώσεις.

Καρτέλα (Ρυθμίσεις εκτυπωτή)

Σας επιτρέπει να καθορίζετε ρυθμίσεις όπως εκείνες για την εκτύπωση κατά αριθμό παραγγελίας ή όνομα αρχείου, καθώς επίσης και ρυθμίσεις για τον τύπο κοπής. Από αυτήν την καρτέλα μπορείτε, επίσης, να πραγματοποιείτε ρυθμίσεις για την ποιότητα εκτύπωσης.

- 4** Όταν ολοκληρωθεί η ρύθμιση, αγγίξτε το κουμπί .

Προδιαγραφές

Απαιτήσεις τροφοδοσίας

100 έως 240 V AC, 50/60 Hz

Ρεύμα εισόδου 6,3 έως 3,2 A μέγ. (κατά την εκτύπωση)

Εύρος θερμοκρασιών λειτουργίας

10 έως 35 °C

Εύρος τιμών υγρασίας λειτουργίας

20 έως 80% (άνευ συμπύκνωσης)

Εξωτερικές διαστάσεις

Περίπου 338 × 442 × 454 mm (Π Υ Β)

(13 ³/₈ × 17 ¹/₂ × 17 ⁷/₈ ίντσες)

(χωρίς τα μέρη που προεξέχουν)

Βάρος

Περίπου 23 kg (50,71 lb) (μόνο ο εκτυπωτής)

Σύστημα εκτύπωσης

Θερμική εξάχνωση χρωστικών

Ανάλυση

330 dpi

Διαβάθμιση

8 bit (256 επίπεδα) ξεχωριστά για το Κίτρινο, το Ματζέντα και το Κυανό

Διαστάσεις φωτογραφιών

Σειρά 2UPC-R253:

89 × 127 mm ±2 mm

(3,5 × 5 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)

Σειρά 2UPC-R254:

102 × 152 mm ±2 mm

(4 × 6 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)

49 × 152 mm ±2 mm

(2 × 6 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)¹⁾

Σειρά 2UPC-R255:

127 × 178 mm ±2 mm

(5 × 7 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)

127 × 127 mm ±2 mm

(5 × 5 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)¹⁾

89 × 127 mm ±2 mm

(3,5 × 5 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)

Σειρά 2UPC-R256/C560:

152 × 203 mm ±2 mm

(6 × 8 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)

152 × 178 mm ±2 mm

(6 × 7 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)¹⁾

102 × 152 mm ±2 mm

(4 × 6 ίντσες ±³/₃₂ ίντσες)

1) Εκτυπώνονται μόνο εφόσον χρησιμοποιείται το πρόγραμμα οδήγησης εκτυπωτή.

Εκτυπώσιμα εικονοστοιχεία

Σειρά 2UPC-R253:

1.210 × 1.728 κουκκίδες (9 × 13 cm)

Σειρά 2UPC-R254:

1.382 × 2.048 κουκκίδες

(10 × 15 cm)

691 × 2.048 κουκκίδες (5 × 15 cm)¹⁾

Σειρά 2UPC-R255:

1.728 × 2.380 κουκκίδες

(13 × 18 cm)

1.728 × 1.728 κουκκίδες

(13 × 13 cm)¹⁾

1.210 × 1.728 κουκκίδες (9 × 13 cm)

Σειρά 2UPC- R256/C560:

2.048 × 2.724 κουκκίδες

(15 × 20 cm)

2.048 × 2.380 κουκκίδες

(15 × 18 cm)¹⁾

1.382 × 2.048 κουκκίδες

(10 × 15 cm)

(Το επάνω και κάτω τμήμα καθώς και το αριστερό και δεξί τμήμα δεν θα εκτυπωθούν κατά 2,5 mm περίπου.)

1) Εκτυπώνονται μόνο εφόσον χρησιμοποιείται το πρόγραμμα οδήγησης εκτυπωτή.

Χρόνος εκτύπωσης (γυαλιστερό)

Σειρά 2UPC-R253:

Περίπου 8 δευτ. (9 × 13 cm)

Σειρά 2UPC-R254:

Περίπου 8 δευτ. (10 × 15 cm)

Σειρά 2UPC-R255:

Περίπου 14 δευτ. (13 × 18 cm)

Σειρά 2UPC-R256/C560:

Περίπου 17 δευτ. (15 × 20 cm)

(Ο χρόνος εκτύπωσης ποικίλλει ανάλογα με τις συνθήκες χρήσης.)

Χρόνος εκτύπωσης (ματ)

Σειρά 2UPC-R253:

Περίπου 14 δευτ. (9 × 13 cm)

Σειρά 2UPC-R254:

Περίπου 14 δευτ. (10 × 15 cm)

Σειρά 2UPC-R255:

Περίπου 23 δευτ. (13 × 18 cm)

Σειρά 2UPC-R256/C560:

Περίπου 27 δευτ. (15 × 20 cm)

(Ο χρόνος εκτύπωσης ποικίλλει ανάλογα με τις συνθήκες χρήσης.)

Υποδοχή εισόδου

AC IN (για τροφοδοσία)

Υποδοχή ελέγχου

RS-232C (διασύνδεση εξωτερικού χειριστηρίου, υποδοχή D-SUB 9 ακίδων) (1)

Θύρα λειτουργίας USB

USB υψηλής ταχύτητας (USB2.0)

Κεντρική θύρα USB

Για τη μνήμη USB (3) (1 εμπρός, 2 πίσω)

Υποδοχές καρτών μνήμης

Υποδοχή διασύνδεσης "Memory Stick" (1)

Υποδοχή διασύνδεσης κάρτας SD (1)
(Το SDXC δεν υποστηρίζεται)
Υποδοχή διασύνδεσης κάρτας
CompactFlash (2)
(Μία από τις δύο υποδοχές
χρησιμοποιείται ως υποδοχή
επέκτασης.)

Υποδοχή διασύνδεσης κάρτας xD-
Picture (1)

Μονάδα δίσκου CD/DVD¹⁾

Για CD-R/RW ή DVD-R/RW

1) Τα DVD+R (DL)/RW και DVD-RAM δεν υποστηρίζονται.
Η εγγραφή σε CD και DVD δεν υποστηρίζεται.
Έχει επαληθευτεί η δυνατότητα ανάγνωσης για δίσκους που
δημιουργήθηκαν με Windows XP, Windows Vista και Windows 7
(UDF έκδοση 2.01, μορφής mastered).
Δεν διασφαλίζεται η δυνατότητα ανάγνωσης δίσκων που
δημιουργήθηκαν με οιοδήποτε λογισμικό εγγραφής.

Συμβατές μορφές αρχείων εικόνας

JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (baseline

JPEG)

Συμβατό με Exif 2.2.1

Συμβατό με DCF 2.0

(Το progressive JPEG και 8-bit
grayscale JPEG δεν
υποστηρίζεται)

TIFF: Συμβατό με Exif 2.2.1 (TIFF-
RGB χωρίς συμπίεση)

BMP: Μορφή Windows 24 bit

(Ορισμένες εκδόσεις μορφών
αρχείων ενδέχεται να μην είναι
συμβατές)

Μέγιστος αριθμός εικονοστοιχείων προς απεικόνιση

JPEG: 8.000(οριζ.) × 6.000(καθ.) ή
8.000(καθ.) × 6.000(οριζ.)

TIFF: 8.000(οριζ.) × 6.000(καθ.) ή
8.000(καθ.) × 6.000(οριζ.)

BMP: 8.000(οριζ.) × 6.000(καθ.) ή
8.000(καθ.) × 6.000(οριζ.)

Μέγιστος αριθμός αρχείων προς χειρισμό

9.999 αρχεία για κάρτα μνήμης

Οθόνη LCD Έγχρωμη οθόνη TFT 10,4 ιντσών,
ευαίσθητη στην αφή

640 × 480 εικονοστοιχεία, RGB

Παρεχόμενα εξαρτήματα

Δίσκος εξόδου (1)

Προσαρμογέας δίσκος εξόδου (1)

Κάλυμμα εξόδου (1)

Δοχείο αποκομμάτων (1)

Ταινία καθαρισμού (1)

Δίσκος ταινίας (1)

Άξονας χαρτιού (1)

Προσαρμογέας χαρτιού (μπλε) (1)

Προσαρμογέας χαρτιού (ροζ) (1)

Καλώδιο USB (1-790-081-71 (Sony))
(1)

CD-ROM (1)

Άδεια χρήσης λογισμικού (1)

Πριν από τη χρήση του εκτυπωτή (1)

Καρτέλα εγγύησης (1)

Προαιρετικά εξαρτήματα

Έγχρωμο πακέτο εκτύπωσης αυτο-πλαστικοποίησης

Σειρά 2UPC-R253

Σειρά 2UPC-R254

Σειρά 2UPC-R255

Σειρά 2UPC-R256¹⁾

Σειρά 2UPC-C560¹⁾

Προσαρμογέας Bluetooth USB

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) Μπορεί να μην κυκλοφορεί στο εμπόριο, ανάλογα με τη χώρα ή την
περιοχή σας. Συμβουλευθείτε τον τοπικό αντιπρόσωπο της Sony.

2) Η λειτουργία Bluetooth για την παρούσα μονάδα μπορεί να
χρησιμοποιηθεί μόνο με προσαρμογείς DPPA-BT1.
Κανένας άλλος προσαρμογέας Bluetooth USB δεν υποστηρίζεται.

Σημειώσεις

- Να ελέγγχετε πάντοτε ότι η μονάδα λειτουργεί κανονικά, προτού να τη χρησιμοποιήσετε.
Η SONY ΔΕΝ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΟΥΤΕ ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΕΙ ΤΗΝ ΑΠΟΖΗΜΙΩΣΗ Ή ΤΗΝ ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΧΡΗΜΑΤΩΝ ΓΙΑ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΖΗΜΙΑ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ ΑΠΟΤΥΧΙΑΣ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΥ ΟΠΟΙΟΥΔΗΠΟΤΕ ΤΥΠΟΥ Ή ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΛΟΓΩ ΒΛΑΒΗΣ ΑΥΤΗΣ ΤΗΣ ΜΟΝΑΔΑΣ Ή ΤΟΥ ΥΛΙΚΟΥ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ ΤΗΣ, ΤΟΥ ΣΧΕΤΙΚΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΜΕΣΟΥ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗΣ Ή ΑΛΛΗΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ.
- Η SONY ΔΕΝ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΟΥΤΕ ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΕΙ ΤΗΝ ΑΠΟΖΗΜΙΩΣΗ Ή ΤΗΝ ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΧΡΗΜΑΤΩΝ ΓΙΑ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΖΗΜΙΑ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ ΤΗΣ ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΤΡΕΧΟΝΤΩΝ Ή ΑΝΑΔΡΟΜΙΚΩΝ ΚΕΡΔΩΝ ΛΟΓΩ ΒΛΑΒΗΣ ΑΥΤΗΣ ΤΗΣ ΜΟΝΑΔΑΣ, ΕΙΤΕ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΔΟΥ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΕΙΤΕ ΜΕΤΑ ΤΗ ΛΗΞΗ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ Ή ΓΙΑ ΟΠΟΙΟΝΔΗΠΟΤΕ ΑΛΛΟ ΛΟΓΟ.
- Η οθόνη LCD που είναι τοποθετημένη σε αυτήν τη μονάδα έχει κατασκευαστεί στηριζόμενη σε τεχνολογία υψηλής ακρίβειας, παρέχοντας ποσοστό λειτουργικών εικονοστοιχείων 99,99% τουλάχιστον. Έτσι, ένα πολύ μικρό ποσοστό εικονοστοιχείων μπορεί να είναι "παγωμένο", δηλ. τα εικονοστοιχεία αυτά είναι πάντοτε σβηστά (μαύρα), πάντοτε αναμμένα (κόκκινο, πράσινο ή μπλε) ή αναβοσβήνουν. Επιπλέον, ύστερα από μακρά περίοδο χρήσης, τέτοιου είδους "παγωμένα" εικονοστοιχεία μπορεί να εμφανίζονται από μόνα τους εξαιτίας των φυσικών χαρακτηριστικών της οθόνης υγρού κρυστάλλου. Τα προβλήματα αυτά δεν συνιστούν δυσλειτουργία.

Ο σχεδιασμός και οι προδιαγραφές υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.

UYARI

Yangın veya elektrik çarpması riskini azaltmak için, bu aparatı yağmur veya neme maruz bırakmayın.

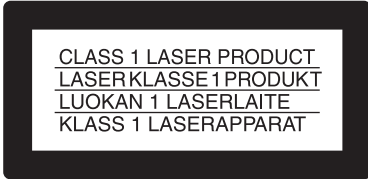
Elektrik çarpmasını önlemek için bölmeyi açmayın. Yalnızca yetkili personelin servisine başvurun.

BU APARAT TOPRAKLANMALIDIR.

Ana güç bağlantısını kesmek için, AC IN konektörü çıkarın.

DİKKAT

Burada belirtilenlerin dışında kontrol veya ayarların kullanımı veya işlemlerin uygulanması, radyasyon tehlikesine yol açabilir.



Bu dijital fotoğraf yazıcısı 1. SINIF LAZER ÜRÜNÜ olarak sınıflandırılmıştır.

DİKKAT

Bu ürünle birlikte optik cihazların kullanımı göz için daha büyük bir tehlike oluşturacaktır.

Güç bağlantısı hakkında uyarı

Yerel güç kaynağınız için uygun bir güç kablosu kullanın.

1. Varsa her ülkenin güvenlik kurallarına uyan, onaylanmış Güç Kablosu (3 telli şebeke elektrik kablosu)/Aygıt Konektörü/Toprak kontakları olan fiş kullanın.
2. Uygun derecelendirmelere (Voltaj, Amper) uyan Güç Kablosu (3 telli ana elektrik kablosu)/Aygıt Konektörü/Fiş kullanın.

Yukarıdaki Güç Kablosu/Aygıt Konektörü/Fiş kullanımıyla ilgili sorularınız olursa lütfen yetkili bir servis personeline başvurun.

Avrupa'daki müşteriler için

Bu ürünün üreticisi: Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Japan.

EMU ve ürün emniyeti için Yetkili Temsilci: Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Almanya.

Hizmet veya garanti ile ilgili her türlü sorunda, lütfen ayrı olarak verilen hizmet ve garanti belgelerine başvurunuz.

Bu aygıt, yerleşim alanında kullanılmamalıdır.

Avrupa, Avustralya ve Yeni Zelanda'daki müşteriler için

UYARI

Bu, A Sınıfı bir üründür. Evsel ortamlarda bu ürün radyo girişimine yol açabileceği için kullanıcının uygun önlemleri alması gerekebilir.

İçindekiler

CD-ROM Kılavuzunu Kullanma	106
Hazırlıklar	106
CD-ROM Kılavuzunu Okuma	106
Bu Program Neler Yapabilir	106
Bilgi Güncellemeleri	108
Kurulum	108
Güç Kablosunu Bağlama.....	108
Başlangıç ve Kapat	109
Kağıt Rulosu ve Mürekkep Şeridi	
Takma	110
Şerit Kapağının Kilidini Açma	110
Kağıt Rulosu ve Mürekkep Şeridi	
Takma	110
Parça Kabını Takma	112
Çıkış Tepsisini Takma	113
Çıkış Kapağını Takma.....	113
Yönetim Ekranını Görüntüleme	114
Teknik Özellikler.....	115

CD-ROM Kılavuzunu Kullanma

Ürünle verilen CD-ROM, UP-CR25L kılavuzlarını (Japonca, İngilizce, Fransızca, Almanca, İtalyanca, İspanyolca, Yunanca ve Türkçe) içerir. Bu kılavuzların kopyaları PDF (Taşınabilir Belge Formatı) formatında oluşturulmuştur.

Hazırlıklar

CD-ROM diskindeki işletim kılavuzlarını kullanabilmek için aşağıdaki program bilgisayarınızda yüklü olmalıdır.

- Adobe Reader Sürüm 6.0 veya daha üstü

Hatırlatma

Adobe Reader yüklü değilse, aşağıdaki URL'den indirebilirsiniz:
<http://www.adobe.com/>

Adobe ve Adobe Reader, Adobe Systems Incorporated'ın ABD'deki ve/veya diğer ülkelerdeki ticari markalarıdır.

CD-ROM Kılavuzunu Okuma

CD-ROM'daki kılavuzu okumak için şu adımları izleyin.

- 1 CD-ROM diskinizi CD-ROM sürücüsüne takın.

Kılavuzlar Instructions For Use (Kullanım Talimatları) klasörüne kaydedilir.

- 2 Okumak istediğiniz kılavuzu seçin ve tıklayın.

Hatırlatmalar

- Okumak istediğiniz diğer kılavuzların depolandığı klasörleri doğrulamak için CD-ROM'daki Readme dosyasını açın.
- Dosyalar Adobe Reader sürümüne bağlı olarak düzgün görüntülenmeyebilir. Bu durumda, yukarıdaki "Hazırlıklar" bölümünde değindiğimiz URL'deki en yeni sürümü yükleyin.

Not

CD-ROM diskini kaybettiyseniz veya çeşitli nedenlerle okuyamıyorsanız, yeni bir CD-ROM diski satın alabilirsiniz. En yakın Sony servisi temsilcisine başvurun.

Bu Program Neler Yapabilir

Bu ünite, bir hafıza kartı, CD veya DVD'de depolanan resim verilerini okur ve dijital fotoğraf makinesi veya diğer cihazlarla çekilen fotoğrafların hızlı ve kolay yazdırılmasını sağlar.
Bu ürünün özellikleri şunlardır.

Çok yönlü yazdırma hizmetleri

Normal fotoğraf çıktısını yanı sıra, ünite çoklu baskılar üretebilir, kenarlıklarla basabilir ve dizin baskısı yapabilir. Ayrıca, kullanıcının resimleri yazdırmadan önce kırpma ve renk ayarı gibi işlemlerle düzenlemesine izin verir. Sıra numaraları ve dosya adları yazdırılanları sıralamayı kolaylaştırmak için filigran olarak yazdırılabilir.

Seçilebilir işlem modları

Ünitenin kullanılacağı amaca uymak için Tam mod, Hızlı Baskı modu ve Etkinlik modu seçilebilir.

Çok sayıda hafıza kartı ve CD/DVD desteği

Dijital fotoğraf makinelerinde kullanılan tüm büyük hafıza kartı biçimleri desteklenir: "Memory Stick", xD-Picture Kartı, SD Kart, MultiMediaCard, CompactFlash kart ve Microdrive. Ünite ayrıca bir bilgisayar kullanılarak oluşturulan USB belleği, CD'ler ve DVD'leri de destekler.

Yüksek hızlı yüksek kaliteli yazdırma

Yeni geliştirilen boya sublimasyon termal transfer teknolojisi özellikli bir yazdırma motoru kullanılarak yüksek hızlarda güzelliğini uzun süre koruyan resimler basılabilir.

Dokunmatik panellerle kolay işlem

10,4 inç (26,4 ekran) dokunmatik panel ekran kullanılarak yalnızca ekrana bir dokunuşla kolay çalışma sağlanır.

Orijinal verilerle özelleştirilebilir

Genişletme yuvasına tanıtım resimleri ve kenarlık verileri taşıyan bir hafıza kartı takarak (CompactFlash Kart genişleme) ekran koruyucular görüntülenebilir ve fotoğraflar yazdırılırken kenarlıklarla birleştirilebilir.¹⁾ Orijinal resimler reklam ve kenarlık verileri için kullanılabilir.

1) Satın alınan CompactFlash kartı veya Microdrive gerekir.

Kablosuz cihazlardan yazdırma

İsteğe bağlı bir Bluetooth USB adaptör kullanarak¹⁾ kablosuz olarak resimleri cep telefonları ve yazıcı gibi Bluetooth uyumlu cihazlardan gönderebilirsiniz. Bir hafıza kartından yazdırırken ayrıca resimleri Bluetooth iletişimi yoluyla gönderirken çok yönlü yazdırma hizmetleri kullanılabilir.

İsteğe bağlı bir kablosuz adaptör kullanarak²⁾, resimleri kablosuz işlevleri olan bir dijital fotoğraf makinesinden gönderebilir ve üniteye dokunmadan resimleri yazdırabilirsiniz.

Bu işlevi kullanmak için bir CompactFlash Kart genişleme gerekir.

- 1) Uyumlu Bluetooth USB adaptörleri hakkında daha fazla bilgi için, bkz. “Teknik Özellikler”, “İsteğe bağlı aksesuarlar” sayfa 116. Adaptör ülke veya bölgenize bağlı olarak piyasada bulunmayabilir. Yerel Sony satıcınıza danışın.
- 2) Bir Silex Technologies SX-WSG1 gereklidir. Bu cihaz ülke veya bölgenize bağlı olarak piyasada bulunmayabilir. Yerel Sony satıcınıza danışın.
Desteklenen dijital fotoğraf makineleri hakkında bilgi ve bu ünite hakkında daha fazla ayrıntı için lütfen <http://www.sony.net/snaplab> adresindeki UP-CR25L destek sayfasını ziyaret edin.

Logolar ve metin için filigranlar yazdırma

Logoları, metin ve diğer özel tasarımları bir CompactFlash Kart genişlemede saklayarak ve kartı takarak fotoğrafların üzerine tasarımları filigran olarak yazdırabilirsiniz.

Yazıcı genişletmeleri

Ek bir yazıcıyı üniteadaki USB bağlantı noktalarına bağlayabilirsiniz.¹⁾ Kullanılabilir yazdırma boyutları sayısını artırmak için bir genişletme yazıcısını üniteden farklı bir kağıt boyutuyla yükleyebilirsiniz veya aynı kağıt boyutunu yükleyerek üniteye kağıt bittiğinde genişletme yazıcısının otomatik olarak yazdırmaya devam etmesini sağlayabilirsiniz.

- 1) Desteklenen yazıcılar hakkında bilgi ve daha fazla ayrıntı için lütfen <http://www.sony.net/snaplab> adresindeki UP-CR25L destek sayfasını ziyaret edin.

Bilgisayarlardan yazdırma

Üniteyi birlikte verilen USB kablosunu kullanarak bir bilgisayara bağladığınızda bilgisayardan gönderilen veriler Üniteye yazdırılabilir.¹⁾

- 1) Sağlanan yazıcı sürücüsünün üniteye bağlanmadan önce bilgisayara bağlanması gerekir. Yazıcı sürücüsü hakkında en son bilgiler için lütfen <http://www.sony.net/snaplab> adresindeki UP-CR25L destek sayfasını ziyaret edin.

Kompakt, entegre gövde

Ekran ve yazıcı çok yer kaplamayan ve kolaylıkla mağaza tezgahına veya benzeri bir yere sığabilen tek bir muhafaza içinde bulunur.

Ek olarak, ekran açısı çalışma koşullarına uyması için dört farklı ayara ayarlanabilir.

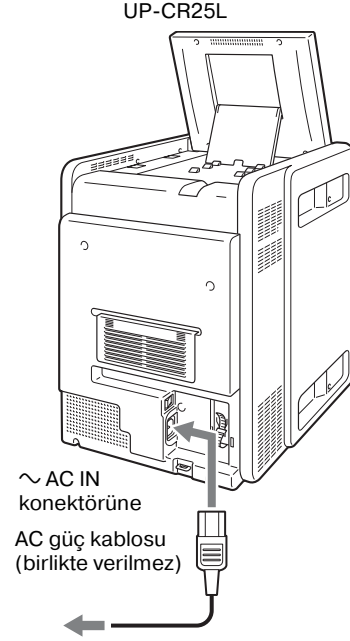
Bilgi Güncellemeleri

En son bilgiler için lütfen <http://www.sony.net/snaplab> adresindeki UP-CR25L destek sayfasını ziyaret edin.

Kurulum

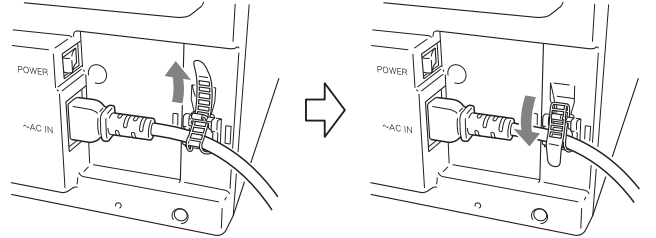
Güç Kablosunu Bağlama

Güç kablosunu ünitenin arkasındaki ~ AC IN konektörüne bağlayın ve sonra fişi bir güç çıkışına takın.



Güç kablosunu sabitlemek için

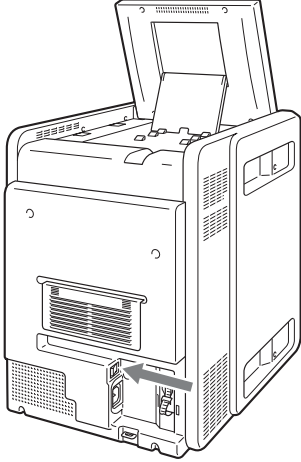
Kablo kelepçesini güç kablosunun çevresine dolayın ve gösterildiği şekilde sıkıca bağlayın.



Başlangıç ve Kapat

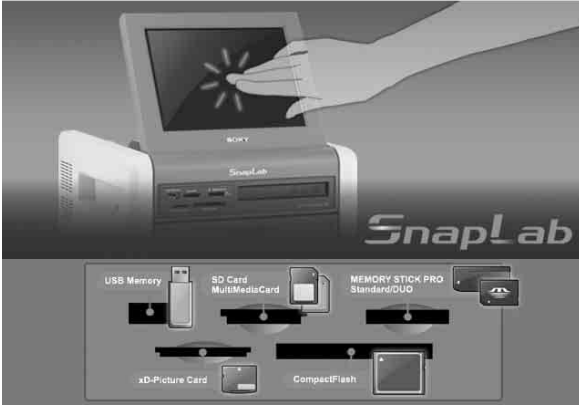
Başlangıç

- 1 Ünitenin ön tarafındaki hafıza kartı yuvalarına hiçbir bir hafıza kartı takılmadığını doğrulayın. Sonra POWER düğmesini açın.

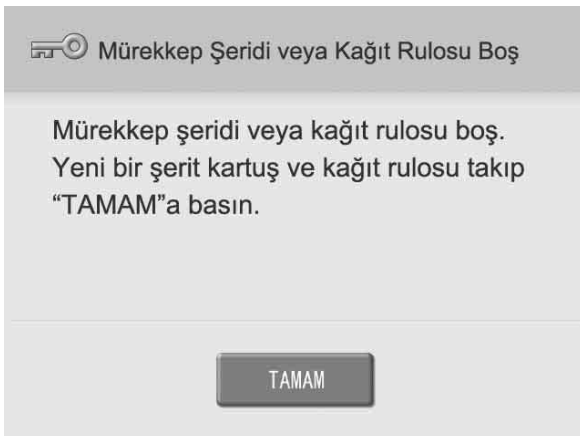


Ünite başlar ve Başlangıç Kılavuzu ekranı görünür.

Başlamak için ekrana dokunun



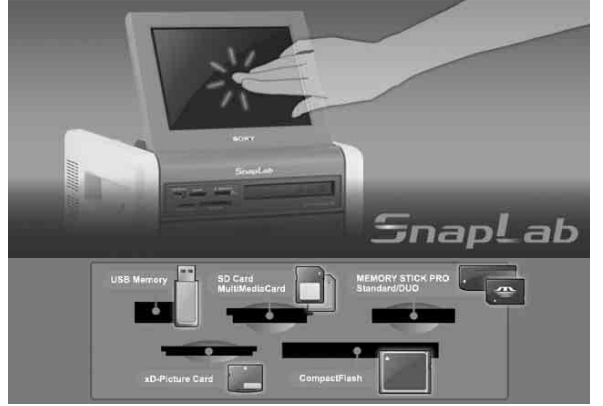
Mürekkep şerit veya kağıt rulosu boşsa, aşağıdaki ekran görünür.



Kapat

- 1 Bekleyen işlemleri tamamlayın ve sonra Başlangıç Kılavuzu ekranını açın.

Başlamak için ekrana dokunun



- 2 Ünitenin ön tarafındaki hafıza kartı yuvalarına hiçbir bir hafıza kartı takılmadığını doğrulayın. Sonra POWER düğmesini kapatın.

Not

Üniteyi kapattıktan sonra, yeniden açmadan önce en az 5 saniye bekleyin.

Kağıt Rulosu ve Mürekkep Şeridi Takma

Şerit Kapağının Kilidini Açma

Ünite açıldığında şerit kapak güvenlik için kilitlenir. Kapının kilidini açmak için, şu şekilde devam edin ve yönetim ekranını görüntüleyin.

- 1 Gücü açın ve üniteyi başlatın.

Başlangıç kılavuzu ekranı görüntülenir. Bir mürekkep şerit veya kağıt rulosu yüklü değilse, bir hata mesajı görünür.

- 2 Ekranın sol üst köşesine art arda iki kez dokunun. Şifre girişi ekranı görünür.



- 3 Sayısal tuş takımını kullanarak yönetici şifresini girin ve [TAMAM] ögesine dokunun. (Şifrenin fabrika varsayılan ayarı “9999”dur.)

Yönetim ekranı görünür. Yönetim ekranı görünürken, şerit kapağının kilidi açılacaktır.



Kağıt Rulosu ve Mürekkep Şeridi Takma

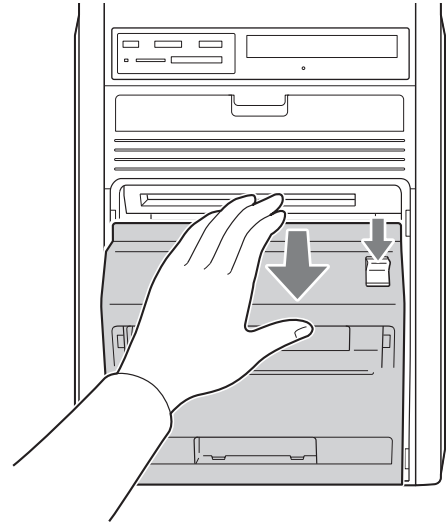
Üniteyi ilk kez kullanırken kağıt rulosunu ve mürekkep şeridi takın.

Kağıt rulosunu takmak için

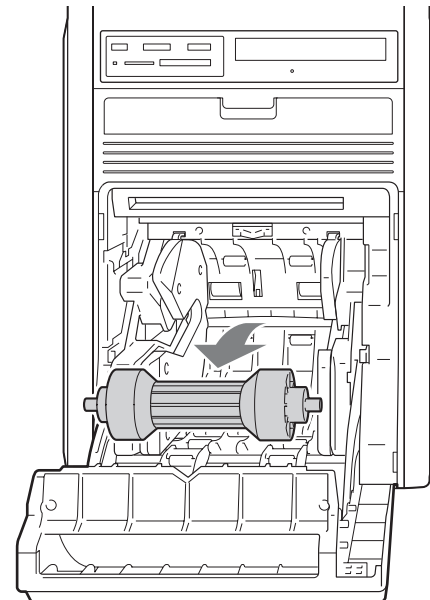
Not

Parmaklarınızın ve kıyafetinizin kağıt kapağına veya kapağın açılışındaki tümseğe yakalanmadığından emin olun.

- 1 Kağıt kapağı koluna basın ve indirin, kağıt kapağını orta konumda tutun ve açık konuma kilitleninceye kadar kağıdı ileri doğru çekin.

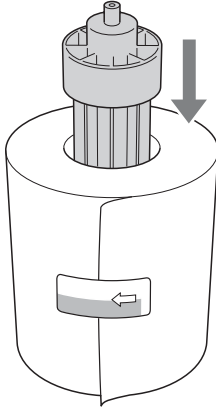


- 2 Kağıt masurasını çıkarın.



3 Kağıt masurasını kağıt rulosa takın.

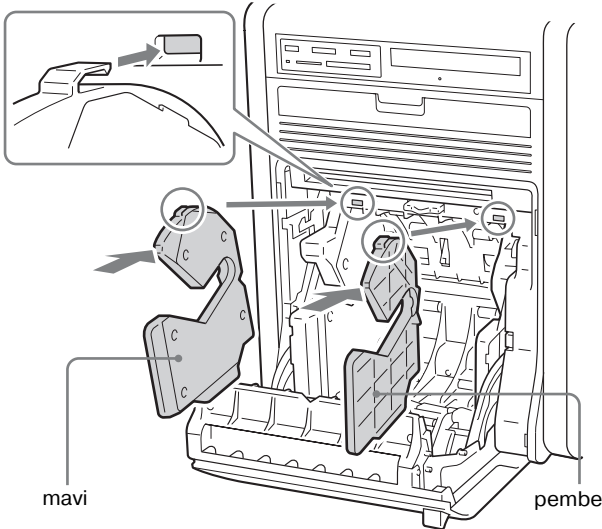
Kağıt masurasının iki tarafının şekli aynıdır. İki tarafını da takabilirsiniz.



4 Kağıt rulonuzun genişliğine bağlı olarak kağıt adaptörlerini takın veya çıkarın.

127-mm (5-inç) genişliğinde kağıt: 2UPC-R253/R255 serisi Baskı Paketi

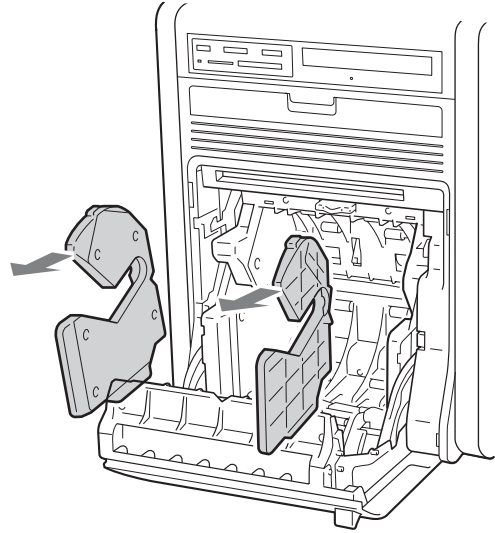
Mavi kağıt adaptörünü ünitenin sol tarafına ve pembe kağıt adaptörünü sağ tarafına takın. (Ünite kağıt adaptörleri takılı olarak fabrikadan gönderilir.)



Üstteki sekmeler yerine oturana kadar oklarla gösterilen kısımlara basın.

152-mm (6-inç) genişliğinde kağıt: 2UPC-R254/R256/C560 serisi Baskı Paketi

Mavi ve pembe kağıt adaptörlerini çıkarın.

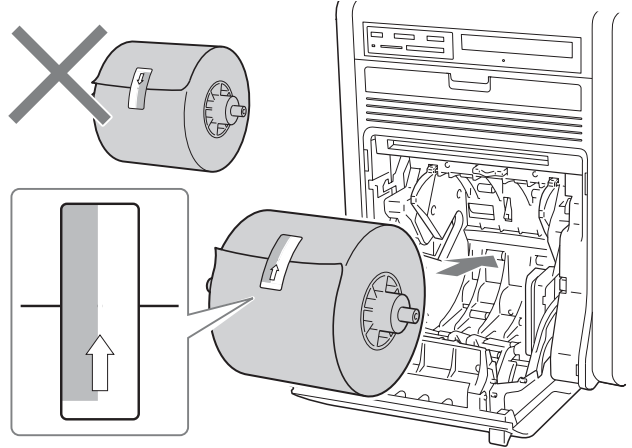


Not

Çıkarılan kağıt adaptörlerini güvenli bir yerde saklayın.

5 Kağıt rulosunu takın.

Kağıt rulosunu mühürdeki ok ünitenin içini gösterecek şekilde taktığınızdan emin olun.



Not

Kağıt rulusunun kaymasını önlemek için, kağıt masurasını üniteye takarken her iki yanından tutun.

6 Kağıt rulosa eklenen mühürü çıkarın.

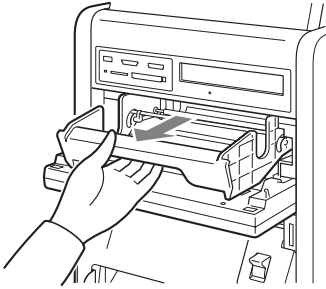
7 Kağıt kapağını kapatın ve yerine oturuncaya kadar kapağın ortasına basın.

Mürekkep şeridi takmak için

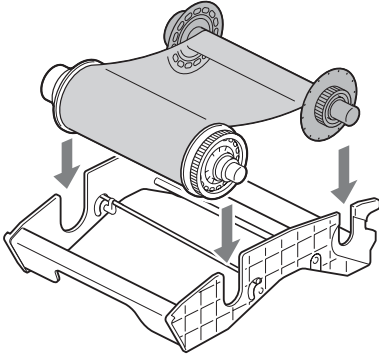
- 1 Mürekkep kapağını açmak için kendinize doğru çekin.



- 2 Şerit tepsisini çıkarın.

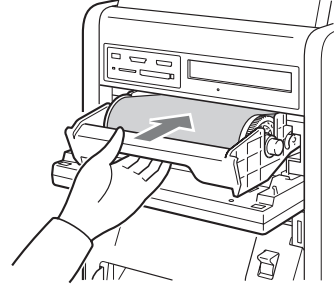


- 3 Mürekkep kartuşun beyaz makarasını siyah makaradan ayırın.
- 4 Şeridi gevşetmeden çıkarın ve şerit tepsisine yerleştirin.



Beyaz makarayı ön tutucuya ve siyah makarayı arka tutucuya gösterildiği şekilde yerleştirin.

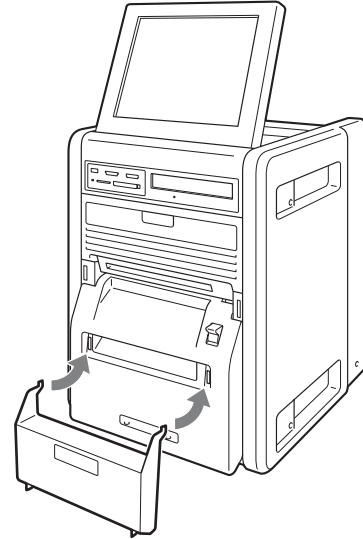
- 5 Şerit tepsinin ortasını tutun ve üniteye takın.



- 6 Şerit kapağını kapatın.

Parça Kabını Takma

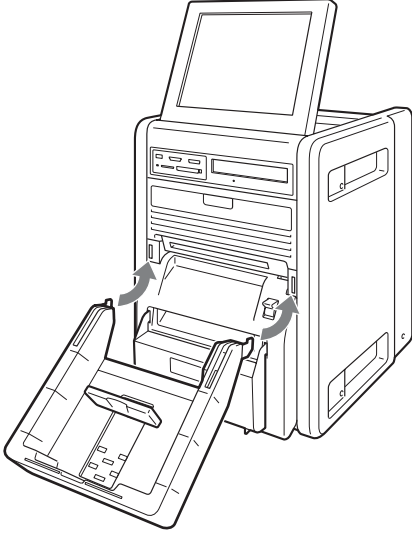
Basarken, boş alan kenar boşluğu her çıktı arasında bırakılır. Bu fazlalık bölümler kesilir ve parça kabına düşürülür. Parçaları parça kabından en kısa sürede çıkarın.



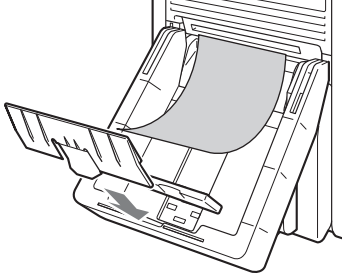
Çıkış Tepsisini Takma

Basarken, çıktılar yazıcıdan çıkar ve çıkış tepsinde birikir.

- 1 Çıkış tepsinini yazıcıya takın.



Çıkış tepsinini adaptörünü takma



Çıkış tepsi adaptörü çıktıların çıkış tepsinde sıkışmasını önler.
Çıktılar gösterildiği şekilde kıvrılırsa adaptörü kullanın.

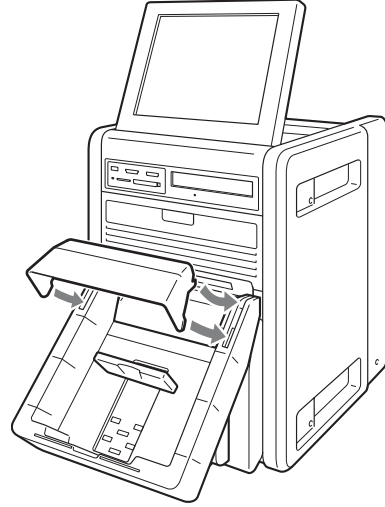
Çıktı durdurucusu konumunu ayarlama

Çıktı boyutuna ve kıvrılma miktarına göre çıktı durdurucusu konumunu ayarlayın. Ayarlanacak üç konum vardır.

Çıkış Kapağını Takma

Çıkış kapağını çıkış tepsinine takın. Böyle yaptığınızda, baskı sırasında çıktıların hızlı bir şekilde çıkış yuvasına çıkarken oluşabilecek küçük kesikler ve yaralanmalar önlenir.

Çıktı kapağını takmak için



Yönetim Ekranını Görüntüleme

Yönetim ekranını görüntülemek için şu şekilde devam edin.

Notlar

- Yönetim ekranında ayar yapmadan önce yönetici şifresini girmeniz gerekir. Fabrika varsayılanı olarak yönetici şifresi “9999” olarak ayarlanmıştır.
- Ünitenin ön tarafındaki hafıza kartı yuvalarından birine bir hafıza kartı takılırsa, yönetim ekranı gelmez. Önce tüm hafıza kartlarını çıkarın ve sonra prosedürü tekrar edin.

- 1 Başlangıç Kılavuzu ekranında, ekranın sol üst köşesine art arda iki kez dokunun.



Şifre girişi ekranı görünür.

- 2 Sayısal tuş takımını kullanarak yönetici şifresini girin.



- 3 [TAMAM] düğmesine dokunun.

Yönetim ekranı görünür.



Bu ekranın üstündeki sekmelerden birine dokunarak, ayarları yapmak için ilgili kategoriye seçersiniz.

(Ekranlar) sekmesi

Dil ekranını seçmenizi ve ekran koruyucu gibi ayarları yapılandırmanızı sağlar.

(Sistem) sekmesi

Çalıştırma modunu seçmenizi, saati ayarlamanızı ve üniteyi bilgisayara bağlama gibi ayarları yapılandırmanızı sağlar.

Ayrıca, termal kafa temizleme ve dokunmatik panel ayarını da bu sekmeden yapabilirsiniz.

(Ücretlendirme) sekmesi

Kullanılacak para birimi ve baskı fiyatlarını görmenizi sağlar.

(Yönetim) sekmesi

Sipariş başına baskı sayısını sınırlamanızı ve şifre ayarlarını yapmanızı sağlar.

Baskı kayıtları ve sistem kayıtları da bu sekmeden görüntülenebilir.

(Şablon) sekmesi

Çerçevesiz baskılar için şablonlar gibi verileri bir CompactFlash Kart genişlemeye kopyalamanızı sağlar.

Bu sekmeden ayrıca resimlere eklenecek metni de girebilirsiniz.

(Yazıcı ayarları) sekmesi

Sipariş numarası veya dosya adı ve ayrıca kesim tipi ayarları gibi ayarları yapılandırmanızı sağlar.

Bu sekmeden ayrıca baskı kalitesi ayarlamalarını da gerçekleştirebilirsiniz.

- 4 Ayar tamamlandığında, [TAMAM] düğmesine dokunun.

Teknik Özellikler

Güç gereksinimleri

	100 ile 240 V AC, 50/60 Hz
Giriş akımı	6,3 - 3,2 A maks. (basarken)
Çalıştırma sıcaklığı aralığı	10 ile 35 °C
Çalıştırma nem aralığı	%20 ile 80 (yoğuşmasız)
Dış boyutlar	Yaklaşık 338 × 442 × 454 mm (GYD) (13 ³ / ₈ × 17 ¹ / ₂ × 17 ⁷ / ₈ inç) (maksimum koruma parçaları hariç)
Ağırlık	Yaklaşık 23 kg (50,71 lb) (yalnızca yazıcı)
Baskı sistemi	Boya süblime termal transfer
Çözünürlük	330 dpi
Tonlama	Sarı, Macenta ve Cam Göbeğinin her biri için 8 bit (256 seviye)
Resim boyutu	2UPC-R253 serisi: 89 × 127 mm ±2 mm (3,5 × 5 inç ± ³ / ₃₂ inç) 2UPC-R254 serisi: 102 × 152 mm ±2 mm (4 × 6 inç ± ³ / ₃₂ inç) 49 × 152 mm ±2 mm (2 × 6 inç ± ³ / ₃₂ inç) ¹⁾ 2UPC-R255 serisi: 127 × 178 mm ±2 mm (5 × 7 inç ± ³ / ₃₂ inç) 127 × 127 mm ±2 mm (5 × 5 inç ± ³ / ₃₂ inç) ¹⁾ 89 × 127 mm ±2 mm (3,5 × 5 inç ± ³ / ₃₂ inç) 2UPC-R256/C560 serisi: 152 × 203 mm ±2 mm (6 × 8 inç ± ³ / ₃₂ inç) 152 × 178 mm ±2 mm (6 × 7 inç ± ³ / ₃₂ inç) ¹⁾ 102 × 152 mm ±2 mm (4 × 6 inç ± ³ / ₃₂ inç)

1) Sadece yazıcı sürücüsü kullanıldığında basılabilir.

Basılabilir pikseller

2UPC-R253 serisi:	1.210 × 1.728 nokta (9 × 13 cm)
2UPC-R254 serisi:	1.382 × 2.048 nokta (10 × 15 cm)
2UPC-R255 serisi:	691 × 2.048 nokta (5 × 15 cm) ¹⁾
2UPC-R256/C560 serisi:	1.728 × 2.380 nokta (13 × 18 cm)
	1.728 × 1.728 nokta (13 × 13 cm) ¹⁾
	1.210 × 1.728 nokta (9 × 13 cm)
2UPC-R256/C560 serisi:	2.048 × 2.724 nokta (15 × 20 cm)

2.048 × 2.380 nokta (15 × 18 cm)¹⁾
1.382 × 2.048 nokta (10 × 15 cm)
(Üst ve alt ve sağ ve sol bölümler yaklaşık 2,5 mm olarak basılmayacak.)

1) Sadece yazıcı sürücüsü kullanıldığında basılabilir.

Baskı süresi (parlak)

2UPC-R253 serisi:	Yaklaşık. 8 sn. (9 × 13 cm)
2UPC-R254 serisi:	Yaklaşık. 8 sn. (10 × 15 cm)
2UPC-R255 serisi:	Yaklaşık. 14 sn. (13 × 18 cm)
2UPC-R256/C560 serisi:	Yaklaşık. 17 sn. (15 × 20 cm)
(Baskı süresi kullanım koşullarına göre değişiklik gösterebilir.)	

Baskı süresi (mat)

2UPC-R253 serisi:	Yaklaşık. 14 sn. (9 × 13 cm)
2UPC-R254 serisi:	Yaklaşık. 14 sn. (10 × 15 cm)
2UPC-R255 serisi:	Yaklaşık. 23 sn. (13 × 18 cm)
2UPC-R256/C560 serisi:	Yaklaşık. 27 sn. (15 × 20 cm)
(Baskı süresi kullanım koşullarına göre değişiklik gösterebilir.)	

Giriş konektörü

AC IN (güç için)

Kontrol konektörü

RS-232C (Dış kontrol arabirimi,
D-SUB 9 pinli konektör) (1)

USB işlevi bağlantı noktası

Yüksek Hızlı USB (USB2.0)

USB ana bilgisayar bağlantı noktası

USB bellek için (3) (ön ×1, arka ×2)

Hafıza kartı yuvaları

“Memory Stick” arabirimi yuvası (1)
SD Kartı arabirimi yuvası (1)
(SDXC desteklenmez)
CompactFlash kartı arabirimi yuvası (2)
(İki yuvadan biri genişletme yuvası olarak kullanılır.)
xD-Picture Kartı arabirim yuvası (1)

CD/DVD sürücüsü¹⁾

CD-R/RW veya DVD-R/RW için

1) DVD+R (DL)/RW ve DVD-RAM desteklenmez.

CD'lere veya DVD'lere yazma desteklenmez.

Windows XP, Windows Vista ve Windows 7 (UDF sürüm 2.01, ana format) ile oluşturulmuş diskler için okunabilirlik test edilmiştir. Disk yazma yazılımı ile oluşturulmuş diskler için okunabilirlik garanti edilmez.

Uyumlu resim dosyası formatları

JPEG: JFIF 4:4:4, 4:2:2, 4:2:0 (temel JPEG)
Exif 2.2.1 uyumlu
DCF 2.0 uyumlu
(aşamalı JPEG ve 8 bit gri tonlamalı JPEG desteklenmez)
TIFF: Exif 2.2.1 uyumlu (TIFF-RGB sıkıştırılmamış)
BMP: 24 bit Windows formatı
(Dosya formatlarının bazı sürümleri uyumlu olmayabilir)

İşlenecek maksimum piksel sayısı

JPEG: 8.000(Y) × 6.000(D) veya 8.000(D) × 6.000(Y)
TIFF: 8.000(Y) × 6.000(D) veya 8.000(D) × 6.000(Y)
BMP: 8.000(Y) × 6.000(D) veya 8.000(D) × 6.000(Y)

İşlenecek maksimum dosya sayısı

Hafıza kartı için 9.999 dosya

LCD ekran 10,4 inç (26,4 ekran) dokunma hassasiyetli TFT renkli ekran
640 × 480 piksel, RGB

Sağlanan aksesuarlar

Çıkış tepsisi (1)
Çıkış tepsisi adaptörü (1)
Çıkış kapağı (1)
Parça kabı (1)
Temizleme kartuşu (1)
Şerit tepsisi (1)
Kağıt masurası (1)
Kağıt adaptörü (mavi) (1)
Kağıt adaptörü (pembe) (1)
USB kablosu (1-790-081-71 (Sony)) (1)
CD-ROM (1)
Yazılım Lisans Sözleşmesi (1)
Bu Yazıcıyı Kullanmadan Önce (1)
Garanti Kartı (1)

İsteğe bağlı aksesuarlar

Kendinden Tabakalı Renkli Baskı Paketi

2UPC-R253 serisi
2UPC-R254 serisi
2UPC-R255 serisi
2UPC-R256 serisi¹⁾
2UPC-C560 serisi¹⁾

Bluetooth USB adaptörü

DPPA-BT1^{1) 2)}

1) Ülke veya bölgenize bağlı olarak piyasada bulunmayabilir. Yerel Sony satıcınıza danışın.

2) Bu ünitenin Bluetooth iletişimi işlevi yalnızca DPPA-BT1 adaptörleriyle kullanılabilir. Diğer tüm Bluetooth USB adaptörleri desteklenmez.

Notlar

- Kullanmadan önce her zaman ünitenin düzgün çalıştığını doğrulayın. SONY, HERHANGİ BİR TÜRDE İÇERİĞİN BASILAMAMASI YA DA BU ÜNİTENİN VEYA BASKI ORTAMININ, İLİŞKİLİ YAZILIMLARIN, HARİCİ DEPOLAMA BİRİMLERİNİN VEYA DİĞER HARİCİ CİHAZLARIN ARIZASI NEDENİYLE VERİ KAYBI DURUMUNDA TAZMİN VEYA TELAFİ ETME DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI KALMAMAK ÜZERE HİÇBİR ZARARDAN SORUMLU DEĞİLDİR.
- SONY, GARANTİ SÜRESİNCE VEYA GARANTİ SÜRESİ DOLDUKTAN SONRA BU ÜNİTENİN ARIZASI NEDENİYLE VEYA BAŞKA HERHANGİ BİR NEDENLE HALİHAZIRDAKİ VEYA BEKLENEN KAZANÇ KAYBI DURUMUNDA TAZMİN VEYA TELAFİ ETME DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI KALMAMAK ÜZERE HİÇBİR ZARARDAN SORUMLU DEĞİLDİR.
- Bu üniteye takılı LCD panel, en az %99,99 oranda çalışan piksel oranı veren yüksek hassas teknolojiyle üretilmiştir. Böylece piksellerin çok küçük bir bölümü “yapışır”; her zaman kapalı (siyah), her zaman açık (kırmızı, yeşil veya mavi) veya yanıp söner. Ayrıca, uzun süre kullanımdan sonra, likit kristal ekranın fiziksel özellikleri nedeniyle, bu tür “yapışık” pikseller kendiliğinden görünebilir. Bu sorunlar bir arıza değildir.

Tasarım ve teknik özellikler önceden haber verilmeden değiştirilebilir.

